

## Otshə O'o nœ Yisu Kristu á Yowane sú Tshatshu o'o

Asœke kœdœ Otshə O'o nœ Yisu á Yowane sú. Tshe kwa ada Otshə O'o mbeti nœ ye dœ kœpa adœke Yisu kœdœ œde? Œshe kœdœ O'o á tshe sœ lima ɓa tœ ogo nœ Ndjaba, tshe kœdœ lima Ndjaba. O'o na ga pa ɔshə, œ te uzu. Yisu mbœrœ œrœ á ropa kœwusœrœ nœ azu para kœkœ tœ kœma adœke œshe kœdœ gbozugo á Ndjaba ke lima she. ɔgbə o'o tshala Otshə O'o á Yowane sú kœdœ adœke: «Yisu kœdœ Masiya, Gbolo nœ Ndjaba. Œdœ 'e koesœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye, 'e gbə sorø neke á ka nene.»

Ala Otshə O'onœ, tshe pa o'o tœ upu nœ œrœ á Yisu mbœrœ pa ɔshə, œrœ á tshe yisœ nœ dœ pe upu kuzu œdœ mara á Ndjaba she she lœ akuzu. Yisu yisœ œrœ dœ gbəgbə kœ, œ gœrœ ekpe ishirœ pa azu, œ kpa mbœrœ ndje œrœ á ropa kœwusœrœ nœ azu.

### **Otshə O'onœ kurutshelœtœ ye atake:**

- Yisu kœdœ O'o á wuta uzu, œshe kœdœ Ndjaba (1.1-18)
- Kœmœndœ o'o nœ Yowane ayi kœza batisimu (1.19-34)
- Yisu ke ayambarœ (1.35-51)
- Yisu mbœrœ œrœ á ropa kœwusœrœ nœ azu awa mindu dœ bisha (2.1-12.50)
- Lœ udu olo Yisu mindu dœ bisha (7) pa ɔshə (13.1-19.42)
- Ndjaba she Yisu lœ akuzu (20.1-10)

- Yisu matœ ye fœ ayambarœ 6a tœ mangu Tiberiade (20.11-21.25)

### *O'o á za soro fœuzu*

<sup>1</sup> Utshunœ adœke Ndjaba mbœrœ tshalafo dœ tshapashœ, O'o sœ lima zœ. O'o sœ lima awa bale dœ Ndjaba, yé O'o kœdœ lima Ndjaba. <sup>2</sup> O'o sœ lima awa bale dœ Ndjaba utshunœ adœke tshe mbœrœ tshalafo dœ tshapashœ. <sup>3</sup> Ndjaba mbœrœ œrœ kœ dœ awa nœ ye, yé anga œrœ bale mbœmbœrœtœ ye kpi tœ ye nene. <sup>4</sup> O'o sœ lima dœ soro, yé soro kœdœ lima inglebisho nœ azu. <sup>5</sup> Yé inglebisho matœ ye lœ ubu osho kashe ubu osho sœsœ dœ gbogbœ tœ kœwo išhirinœ nene. <sup>6</sup> Ndjaba vwa lima anga yakoshe bale á i'iri ye kœdœ Yowane. <sup>7</sup> Tshe na lima 6ata timu mbœrœ koepa o'o tœ upu nœ inglebisho. Tshe na adœke azu para kœkœ sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ inglebishonœ. <sup>8</sup> Tshe doédœ lima inglebisho má nene, kashe tshe na lima adœke œne pandœ adja o'o tœ upu nœ inglebishonœ. <sup>9</sup> O'once kœdœ lima adja inglebisho, œneke á na ga pa oshonœ asœke yé œ tœ ga ndœ azu para kœkœ.

<sup>10</sup> O'o sœ lima pa tshapashonœ asœke. Ndjaba mbœrœ lima tshapashonœ asœke dœ awa nœ ye kashe azu tshapashœ wuwu lima sœ ye nene. <sup>11</sup> O'o na lima ga lœ ogo nœ ye dœ tœ ye, kashe azu nœ ye zaza lima osho kœsœ fœ she nene. <sup>12</sup> Andaa, mbœrœ azu neke á endje za lima osho kœsœ fœ she, á sœ lima dœ kœyindœrœ dœ i'iri ye, tshe za lima awa fœ endje adœke endje te agbolo nœ Ndjaba. <sup>13</sup> Endje tete agbolo nœ Ndjaba lœ indji dœ pe lœ mara nœ azu nene, 6ata á yakoshe œ

zu gbolo tœ yashe liaka ogo nœ endje nene, kashe Ndjaba dá zu lima endje liaka gbetshelœ nœ ye dœ tœ ye.

<sup>14</sup> Yé O'o wuta uzu, œ lo ugurutœ azœ. A wu mokœ nœ ye, yé œtœnœ kœdœ mokœ á Ndjaba Aba za fœ Gbolo nœ ye tshebale, á tshe sú dœ ɔtshœ lœsu œdœ adjapu. <sup>15</sup> Yowane te lima tœ kœpandœ o'o tœ upu nœ ye, á gbara lima o'o adœke: «'E wu uzu á mœ mi lima ndœ o'o tœ upu nœ ye lœkœ á mœ pa adœke: "Tshe sœ kœna manda mœ, kashe tshe ropa mœ ye, gbambanœ nene, utshu mœ tshe sœ lima zœ."» <sup>16</sup> Lœ ɔtshœ lœsu nœ ye, tshe to kane ye ga pa azœ para kœkœ, yé tshe kpa to angancœ ga pa nœ. <sup>17</sup> Ndjaba za lima awa akwa fœ azœ lœ awa nœ Moyize, kashe ɔtshœ lœsu nœ ye œdœ pe adja o'o nœ ye na ga ndœ azœ dœ awa nœ Yisu Kristu. <sup>18</sup> Adja uzu bale wuwu Ndjaba nene, kashe Gbolo nœ Ndjaba tshebale á tshe kœdœ Ndjaba, yé á sœ awa bale dœ Abancœ, œshe dá yisœ Ndjaba fœ azœ.

*O'o à Yowane pa tœ upu nœ Yisu  
(Wu 6a tœ Mat 3.1-12; Mar 1.2-8; Luk 3.15-17)*

<sup>19</sup> Yé asœke kœdœ o'o á Yowane pa lima lœkœ á agbozu tshapa Ayuda á endje lœ lima lœ Yerusalem vwa lima anganga Ndjaba œdœ pe alevite ndœ kœyu she adœke: «Œbœ kœdœ uzu ðe e?» <sup>20</sup> Tshe vwavwara lima tœ ye tœ kœgi o'o nene, tshe pa lima o'ara adœke: «Mœ dœdœ Kristu\* nene.» <sup>21</sup> Á endje kœyu she adœke: «Ataa, bœ kœdœ má œdœ e? Œbœ kœdœ Eliya a?» Á tshe kœgi adœke: «Mœ dœdœ she nene.» «Œbœ kœdœ ayi kœgbara o'o a?»

---

\* **1.20** 1.20 Kristu yindœ kœpa dœ o'o ama Ebre adœke Masiya

Á tshe kœgi adœke: «Ñ.» <sup>22</sup> Endje kœpa fœ she adœke: «Atamœ, œfœœ kœdœ má ðe e? Mbœrœ œ li adœke 'a gu dœ o'o fœ azu á endje vwa 'a. Bœ pa kotoo tœ zœ dœ tœ zœ a?» <sup>23</sup> Á tshe gi fœ endje adœke: «Emœ kœdœ  
“tshama á sœ kœki 6a lœ kpagagasho adœke, 'e guma ala awa Gbozu!”»  
Bata ayi kœgbara o'o Isaya pa lima.

<sup>24</sup> Andaa azu á endje vwa lima endje fœ Yowane kœdœ lima Afarisayi. <sup>25</sup> Endje kpa yu she adœke: «Edœ 6œ kœdœdœ Kristu nene, 6œ dœdœ Eliya nene, á dœdœ ndje ayi kœgbara o'o nene, mbœrœ gade á 6œ sœ kœza batisimu fœ azu a?» <sup>26</sup> Yowane kœgi fœ endje adœke: «Mœ sœ kœza batisimu fœ azu 6a la ungu. Kashe anga uzu bale sœ ugurutœ 'e á 'e wuwusœ ye nene, <sup>27</sup> tshe na manda mœ, yé mœ li kœzu uwu œrada noe ye nene.» <sup>28</sup> Eneke kœ mbœrœ lima tœ endje 6a lœ Betani 6a kele ungu Yœrdane 6a tœ osho á Yowane sœ lima kœza batisimu fœ azu tœnœ.

### *Yisu kœdœ Aya Pata noe Ndjaba*

<sup>29</sup> Osho kœrœ pa noe, Yowane wu Yisu kœna ga ndœ ye á pa adœke: «Wu Aya Pata noe Ndjaba á tshe gi ekperœ pa azu tshapashœ. <sup>30</sup> Eshe dœ mœ pa lima o'o tœ upu noe ye adœke: “Anga uzu bale œ na manda mœ, kashe tshe ropa mœ ye; gbambanœ nene, utshunœ adœke mœ wuta ga pa ɔshœ asœ, tshe sœ lima zœ.” <sup>31</sup> Emœ ndje, mœ wuwu lima sœ ye nene, kashe mœ na kœza batisimu 6a la ungu á koembœrœ adœke azu Israyele kœwusœ ye.»

<sup>32</sup> Yowane kpa pa adœke: «Mœ wu ðtshœ Ishiri 6ata mbepa á tshe to 6a lafo á jerœ kœsœ ga pa

ye. <sup>33</sup> Yé mœ wuwu lima damba sœ ye nene, kashe Ndjaba á tshe vwa mœ ndœ kœza batisimu fœ azu 6a la ungu dá pa fœ mœ adœke: "Uzu á 6œ wu Ishiri kœjerœ kœsœ ga pa ye, œshe dá za batisimu nœ Ùtsho Ishiri fœ azu." <sup>34</sup> Yé œmœ, mœ wu lima yeka á sœ kœpa tœ upu nœ ye adœke, œshe kœdœ Gbolo nœ Ndjaba.»

### *Ali ayambarœ nœ Yisu*

<sup>35</sup> Olo bale manda nœ, Yowane kpa sœ lima kpœtœ oshonœ asœmœ dœ anga ayambarœ nœ ye bisha. <sup>36</sup> Löká á tshe wu Yisu kœro tœnœ, tshe pa adœke: «Wu Aya Pata nœ Ndjaba.» <sup>37</sup> Ayambarœ nœ Yowane dji o'onœ á tshe pa lima ascœmœ yé œ na manda Yisu. <sup>38</sup> Yisu fatœ ye ngarrr œ wu, endje sœ kœna manda œne, á yu endje adœke: «'E sœ kœpara gade?» Endje gi fœ she adœke: «Rabi, 6œ sœ kœlo bata a?» <sup>39</sup> Tshe gi fœ endje adœke: «'E na gamœ yeka á kœwu.» œ sœ lima ada ɔlɔ vana manda kakpi ɔlɔ. Endje na lima, œ wu osho á tshe sœ lima kœlo tœnœ, yé œ sœ lima kpœtœmœ awa bale dœ she.

<sup>40</sup> Anga bale ugurutœ abishanœ á endje dji o'o ama Yowane, á na manda Yisu ascœmœ kœdœ lima Andere, aya Shimu Petro. <sup>41</sup> Tshe na utshunœ œ gbœ ayance dœ Shimu, á pa fœ she adœke: «'A gbœ Masiya» - œ yindœ kœpa adœke «Kristu». - <sup>42</sup> Tshe to Shimu na ga ndœ Yisu. Á Yisu kœshokœ she kukuku, á kœpa adœke: «Œbœ kœdœ Shimu, gbolo nœ Yowane. Endje e 6œ Sefase.» - œ yindœ kœpa adœke «Petro».

### *Yisu e Afilipo dœ Natanayele*

<sup>43</sup> Osho kɔrɔ pa nœ, Yisu gbe kœkwa ga lœ Galilayi. Tshe gbo lima Filipo á pa fœ she adœke: «Na manda mœ!» <sup>44</sup> Andaa Filipo kœdœ lima uzu tshalakpi Betesayida, osho á endje zu Andere œdœ Petro tœnœ. <sup>45</sup> Manda nœ, Filipo na œ gbo Natanayele á pa fœ she adœke: «'A gbo uzuncœ á endje sú o'o lima tœ upu nœ ye ga la awa akwa nœ Moyize œdœ aayi kœgbara o'o: Œshe kœdœ Yisu, gbole nœ Yozefu uzu tshalakpi Nazarete.» <sup>46</sup> Á Natanayele kœyu she adœke: «Lœ Nazarete, adj aanga ɔtshœrœ œ wuta zœ a?» Á Filipo kœpa fœ she adœke: «Na gamœ, yé œ wu.»

<sup>47</sup> Yisu wu Natanayele kœna lima ga ndœ ye, á pa tœ ye adœke: «Tsheneke kœdœ adj auzu Israyele, tshe pa kolœ adj a o'o fœ azu.» <sup>48</sup> Yeka á Natanayele kœyu she adœke: «Bœ wusœ mœ bata a?» Yisu kœpa fœ she adœke: «Lœkœ á bœ sœ ba tshakudu ɔyœ fige, mœ wu bœ utshuncœ adœke Filipo e bœ.» <sup>49</sup> Natanayele kœpa fœ she adœke: «Rabi, bœ kœdœ Gbolo nœ Ndjaba, bœ kœdœ gbozugo nœ azu Israyele.» <sup>50</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Bœ sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ mbœrœ á mœ pa fœ bœ adœke mœ wu má bœ ba tshakudu ɔyœ fige a? Bœ kpa wu ogboro œrœ á ropa œneke.» <sup>51</sup> Á Yisu kpa kœpa adœke: «Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, 'e wu bala tshalafo kœkœrœ tœnœ dœ aandjelu nœ Ndjaba kœœ kœjerœ pa Gbolo nœ uzu.»

## 2

### *Angbo totœ ɓa lakpi Kanana*

<sup>1</sup> Olo bisha manda nœ, angbo totœ sœ lima ɓa lapki Kanana lœ ogo Galilayi. Ayi Yisu sœ lima

6a zœ. <sup>2</sup> Yé endje e ndje lima Yisu dœ ayambarœ noe ye kœna ndœ angbonœ. <sup>3</sup> Bata vinu ka lima ye, ayi Yisu pa fœ she adœke: «Azu kpa gugu dœ vinu nene.» <sup>4</sup> Kashe Yisu gi fœ she adœke: «Yashe, o'o gade tœ zœ dœ mœ a? Ada ɔlœ noe mœ lili damba nene.» <sup>5</sup> Ayinœ kœpa fœ azu kœmbœrœ akwa adœke: «'E mbœrœ œneke kœ á tshe pa tœnœ fœ 'e adœke 'e mbœrœ.»

<sup>6</sup> Ngarambo mindu dœ bale á endje mbœrœ dœ badja lœ lima kpœtœmœ. Ayuda mbœrœ lima ngarambonœ asœmœ mbœrœ kœdjutœ dœ kotœ endje utshu kœ'e Ndjaba. Tshelœ ngarambo bale doe bale li lima litere ndoo dœ kama bale (100). <sup>7</sup> Yisu pa fœ ayi akwa adœke: «'E su ungu pete ga lœ ngarambonœ asœke.» Endje su ungu ga lœ noe yé œ su pete pete. <sup>8</sup> Á Yisu pa fœ endje adœke: «Ngœngœ asœke, 'e su, œ na dœ tœnœ fœ ayengœ angbonœ.» Yé endje sú œ na dœ tœnœ fœ she. <sup>9</sup> Tshe dji ɔtshœ ungunœ á wuta lima vinu. Tshe wuwu lima sœ osho á vinunœ to tœnœ nene, kashe ayi akwanœ á endje sú lima ungunœ, á na doe tœnœ fœ she dœ wu lima sœ noe. Tshe e ndje yakoshe totœnœ, <sup>10</sup> á pa fœ she adœke: «Uzu kœ te balima tœ kœsu ala vinu fœ azu lœ angbo, yé azu kœndjo œrrr á kœmbœrœ endje yekane á aa su sabala manda noe. Kashe 6œ gbœndœ ala vinunœ œrrr ga tœ ngœngœ asœke a!»

<sup>11</sup> Ali kœtetœ kœmbœrœ ambárá afá noe Yisu sœ lima 6a lakpi Kanana, lœ ogo Galilayi. Tshe ma lima mokœ noe ye lœ awa kœfa œrœnœœ asœke, yé ayambarœ noe ye sœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ ye. <sup>12</sup> Manda noe, tshe jerœ lima ga lœ Kaparnawumu awa bale dœ ayinœ, dœ aayanœ

œdœ pe ayambarœ nœ ye. ØEndœ endje didi lima ba zœ nene.

*Yisu gørø aayi kœka œrœ lœ anda Tepelo  
(Wu ba tœ Mat 21.12-17; Mar 11.15-17; Luk 19.45-46)*

<sup>13</sup> Bata olo angbo pake nœ Ayuda ndo lima ye, Yisu ø lima ga lœ Yerusalem. <sup>14</sup> Kœli she ga lœ Tepelonce atake, tshe gbø azu á endje lœ tœ kœka angombe, apata œdœ pe ambepa. Tshe gbø ndje lima azu kœyapa ngendja á endje lœ ga indiri meza nœ endje. <sup>15</sup> Kœwu ataa, tshe mbœrœ ndjapa doe uwu, œ gørø doe endje kœ, œdœ apata œdœ angombe nœ endje. Tshe gigi tshelœ ngendja nœ aayi kœyapa ngendja, œ ivwi meza nœ endje. <sup>16</sup> Tshe pa fœ aayi kœka ambepa adœke: «'E gitœ 'e doe œrœ kœ kpœke, 'e fafa anda nœ Aba mœ bata anda kœka œrœ nœ 'e lœnœ nene.» <sup>17</sup> Ayambarœ nœ ye kœgbe doe o'onœ á endje sú ga la Buku nœ Ndjaba adœke: «Uu Ndjaba, ayo á mœ sœ doe tœnœ ga tœ anda nœ zœ ju mœ bata owo.»

<sup>18</sup> Yé agbozu Ikrizia kœyu she adœke: «Ambárá afá gadé dá bœ mbœrœ yeka á kœma fœ 'a adœke bœ gbø awa ndœ kœmbœrœ œrœ atake a?» <sup>19</sup> Yisu gi fœ endje adœke: «'E ndi tshelœ anda Tepelo asœke, yé manda olo votœ mœ kpa mœ anganœ ga mangba nœ.» <sup>20</sup> Agbozu Ayudanœ kpa yu she adœke: «Endje mœ anda Tepelo asœke manda nbugu zazu bisha doe mindu doe bale (46), yé œbœ á bœ sœ ke, bœ li toe kœmœ tœnœ manda olo votœ a?» <sup>21</sup> Kashe Yisu pa lima tœ Tepelo nœ undu ye. <sup>22</sup> Øerrr manda nœ, doe lœkœ á Ndjaba she lima Yisu lœ akuzu dá ayambarœ gbe doe o'onœ á tshe

pa lima tœnœ ataa. Endje yi lima ndœ o'o á Buku nœ Ndjaba pa œdœ pe o'onœ á tshe pa.

### *Yisu wusœ lœsu azœ*

<sup>23</sup> Lœkœ á Yisu sœ lima lœ Yerusalem, dœ lœndœ angbo pake, azu ndjoro sœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ i'iri ye mbœrœ ambârâ afâ ndjoro á tshe sœ lima kœmbœrœ tœnœ. <sup>24</sup> Kashe Yisu zaza lima lœsu ye ga pa endje nene mbœrœ tshe wu lima sœ endje dœ ɔtshœnce. <sup>25</sup> Ádâ adœke endje pa lima o'o fœ she tœ upu nœ azu gugu nene, mbœrœ œshe dœ tœ ye tshe wu lima sœ o'o á sœ tœ lœsu endje kœ.

## 3

### *Yisu œdœ Nikodeme*

<sup>1</sup> Anga yakoshe bale á i'iri ye kœdœ Nikodeme, sœ lima ugurutœ Afarisayi, yé œ dœ lima anga gbozu tshapa Ayuda. <sup>2</sup> Anga butshœ bale, tshe na ga ndœ Yisu œ pa fœ she adœke: «Rabi, 'a wusœ nœ adœke Ndjaba dá vwa 6œ adœke 6œ yisœ cerœ fœ 'a mbœrœ uzu œ li kœmbœrœ ambârâ afâ batœ á 6œ mbœrœ asœke œdœ Ndjaba kœscœsœ dœ she awa bale nene.» <sup>3</sup> Yé Yisu gi fœ she adœke: «Mœ pa fœ 6œ dœ adjapu adœke, uzu bale œ li kœwu Ogo gbozu nœ Ndjaba nene œdœ endje kpa kœzuzu she tœ bishancœ nene.» <sup>4</sup> Nikodeme kœyu she adœke: «Mara gade dá uzu á tshe gbœ ye á endje kpa zu she tœ bishancœ a?»

<sup>5</sup> Yisu gi fœ she adœke: «Mœ pa fœ 6œ dœ adjapu adœke, uzu bale lili tœ kœli ga lœ Ogo gbozu nœ Ndjaba nene œdœ endje kœzuzu she dœ awa nœ ungu œdœ ndje dœ awa nœ ɔtshœ Ishiri nene. <sup>6</sup> Eneke á to lœ undu uzu kœdœ undu uzu; yé œneke á to lœ Ishiri, kœdœ ishiri. <sup>7</sup> Uvuru zœ

kpakpa lœ zœ nene mbœrœ o'once á mœ pa fœ  
bœ adœke: «Œ li adœke endje zu 'e lœ awa nœ  
tshalafo.” <sup>8</sup> Yugu sœ kœna tœ osho á yindœ nœ,  
yé bœ sœ kœdji œscœnœ kashe bœ wusœ osho á to  
tœnœ too osho á sœ kœna ga tœnœ nene. Asœke  
kœdœ mara œrœ á sœ kœmbœrœtœ ye mbœrœ  
uzu kœ á endje zu she lœ awa nœ Ishiri.»

<sup>9</sup> Á Nikodeme kœpa fœ she adœke: «Mara œrœ  
atake œ li kœmbœrœtœ ye koto o?» <sup>10</sup> Yisu gi  
fœ she adœke: «Œbœ kœdœ ayi kœyisœrœ fœ azu  
Israyele yé bœ wuwusœ œrcœnœ asœke nene a?  
<sup>11</sup> Mœ sœ kœpa fœ bœ dœ adjapu adœke: 'a sœ  
kœpa o'o tœ upu nœ œrœ á 'a wusœ nœ œdœ pe  
œneke á 'a wu, kashe 'e wu o'o nœ 'a gbambanœ.  
<sup>12</sup> Œdœ mœ kœpa o'o tœ œrœ á sœ kœmbœrœtœ  
ye pa ɔshœ asœke fœ 'e á 'e kœdjidji mœ nene, 'e yi  
má ndœ o'o ama mœ kotoo œ kœsœ adœke mœ  
pa o'o tœ œrœ á mbœrœtœ ye ba lafo fœ 'e a?  
<sup>13</sup> Gbambanœ nene, uzu bale oo ba lafo nene, kolœ  
Gbolo nœ uzu á tshe to ba lafo á jerœ ga ati.

<sup>14</sup> «Bata Moyize i lima anga yakoro á endje  
mbœrœcœ she de yarakowo ga tœ ɔyœ ndœ kœti  
she ga lafo ba lœ kpagagasho, awa bale azu œ  
za Gbolo nœ uzu œ ti she ga lafo, <sup>15</sup> yekane uzu  
kœ á tshe sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye, tshe gbœ  
soro neke á ka nene. <sup>16</sup> Gbambanœ nene, Ndjaba  
yindœ tshapashœ waa yeka á vwa Gbolo nœ ye  
tshebale adœke uzu kœ á tshe yindœ ye, tshe tshu  
nene, kashe tshe sœ dœ soro á ka nene. <sup>17</sup> Ndjaba  
v wavwa Gbolo nœ ye ga pa ɔshœ mbœrœ kœwa  
ngbanga ga tœ tshapashœ nene, kashe Ndjaba v wa  
she adœke tshapashœ gbœ kœsœ he lœ awa nœ ye.

**18** «Uzu á tshe kœsœ doe kœyindœrœ ga ndœ ye, Ndjaba œ wa ngbanga ga tœ ye nene. Kashe uzu á tshe kœsœsœ doe kœyindœrœ ga ndœ ye nene, Ndjaba wa galima o'o ga tœ ye yé mboerœ á tshe sœsœ doe kœyindœrœ ga ndœ i'ri Gbolo tshebale noe Ndjaba nene. **19** Yé ngbanga kœwa tœnœ dœke: ḥngbisho na ga pa tshapashɔ, kashe azu yindœ ubu osho kœropa ḥngbisho, mboerœ akwa tshelœ endje sœ tœ ekpenœ. **20** Atamœ, uzu kœ á tshe sœ kœmbœrœ ekperœ, yiangba ḥngbisho. Tshe na ga ndœ ḥngbisho nene kparawa adœke ekperœ noe œne wuta ngbi ga ushu. **21** Kashe uzu á tshe te manda adj a o'o, sœ kœna ga ndœ ḥngbisho adœke endje wu ngbi adœke akwa á tshe sœ kœmbœrœ tœnœ sœ kœlisœ Ndjaba.»

### *Yisu œdœ Yowane*

**22** Manda noe, Yisu na awa bale doe ayambarœ noe ye ga lœ ogo Yuda. Tshe lo lima awa bale doe endje ba zœ yé œ sœ kœza lima batisimu fœ azu. **23** Yowane za ndje lima batisimu fœ azu ba lakpi Eno ndoo doe Salime mboerœ ungu lœ lima kpœtœmœ waa. Azu sœ lima kœna ga ndœ ye yé œ sœ kœgbœ batisimu. **24** Andaa, endje zaza lima damba Yowane ga lœ kânga nene.

**25** Olœ bale, anga ayambarœ noe Yowane te lima tœ kœgbugburu tshelœ o'o doe anga uzu Yuda bale tœ upu noe kœdjutœ kote utshu noe kœ'e Ndjaba. **26** Endje na lima ga ndœ Yowane, œ yu lima she adœke: «Rabi, uzu á tshe sœ lima doe bœ ba atshi ungu Yôrdane, œshe á bœ pa o'o tœ upu noe ye ascœmœ; wusœ noe adœke, tshe sœ ndje kœza batisimu fœ azu yé azu kœ sœ kœna ga ndœ ye.»

**27** Yowane gi fœ endje adœke: «Uzu gbo kolœ œrœ á Ndjaba œ to fœ she.» **28** E'e dœ tœ 'e, 'e li kœpandœ noe adœke 'e dji lima mœ kœpa adœke: «Mœ dœdœ Kristu nene, kashe Ndjaba vwa mœ kœwuta utshunœ adœke tshe na.» **29** Ayi kœto yashe kœdœ akœ yashe. Kashe yanga ayi kœto yashe œ ka kpœ ïndiri ye yeka á dji she. Tshe sœ dœ yanga tœ kœdji tshadœngœ ayi kœto yashenœ. Yanganoœ asœmœ kœdœ œnœ mœ, yé lœsu mœ sú ngœngœ asœ dœ tœnœ pete. **30** Æ li adœke uzunœ asœmœ wuta egerœuzu, yé mœ sœ œnœ mœ teasho.

### *Uzu á tshe to 6a lafo*

**31** «Uzu á tshe to 6a lafo ropa œrœ kœ. Uzu tshapashœ kœdœ uzu tshapashœ yé tshe pa kolœ o'o tshapashœ. Tsheneke á tshe to 6a lafo, **32** tshe sœ kœpa o'o tœ œrœ á tshe wu yé á dji. Kashe uzu bale yiyyindœ œneke á tshe sœ kœmindœ noe nene. **33** Uzu á tshe kœyindœ o'o noe ye, uzunœ asœmœ yi ndje noe adœke Ndjaba pa kolœ adja o'o. **34** Tsheneke á Ndjaba vwa she pa kolœ o'o noe Ndjaba mbœrœ Ishitœ noe Ndjaba sœ lœ ye. **35** Ndjaba Aba yindœ Gbolo noe ye, yé œ za she tœ gbozu tshapa œrœ kœ. **36** Uzu á tshe sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ Gbolonœ asœke, tshe gbo soronœ nene. Kashe tsheneke á tshe kœvwaratœ ye tœ kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ Gbolonœ, tshe gbo soronœ nene, yé ókœ noe Ndjaba œ sœ waa pa ye.»

## 4

### *Yisu œdœ yashe Samariya*

**1** Afarisayi dji lima ndœ noe adœke Yisu sœ lima dœ ayambarœ waa yé œ sœ kœza batisimu fœ azu

kœropa Yowane. <sup>2</sup> Kashe Yisu doe tœ ye zaza lima batisimu fœ azu nene, ayambarœ noe ye dá sœ lima kœza batisimunœ. <sup>3</sup> Olø á Yisu dji o'once á endje sœ lima kœpa tœnœ, tshe katœ ogo Yuda ti yé œ gu ga lœ Galilayi. <sup>4</sup> Andaa tœ kœgu she ga zœ, œ li lima adœke tshe ro tœ lœ ogo Samariya. <sup>5</sup> Tshe wuta ndoo dœ anga tshalakpi Samariya á i'irinœ kœdœ Sishare. Sishare sœ ndoo dœ kindi á Yakobo za lima fœ gbolo noe ye dœ Yozefu. <sup>6</sup> (Etœnœ kœdœ ndje osho á kudu ungu noe Yakobo sœ tœnœ. Yisu mœ lœ ana, yé œ sœ ga ati ga tœ ama kudu ungunœ. © sœ lima ndoo dœ kakpi olø.\*

<sup>7</sup> Anga yashe Samariya bale na ndœ kœsu ungu á Yisu pa fœ she adœke: «Su ungu fœ mœ dœ mœ ndjo.» <sup>8</sup> Ayambarœ noe ye kœ wuta lima ga lœ ongbo mbœrœ kœpara kœzirœ. <sup>9</sup> Yashe Samariyanœ kœpa fœ Yisu adœke: «Œbœ kœdœ uzu Yuda, mbœrœ gade á bœ eshondœ ungu kœndjo ba ndœ cœmœ dœ uzu Samariya?» Mbœrœ Ayuda mbœmbœrœ balima ayo dœ Asamariya nene ma! <sup>10</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Œdœ bœ kœwu má sœ œrœ á Ndjabœ œ to, œdœ pe uzu á tshe esho ndœ ungu kœndjo ndœ zœ asœke; œbœ dá yu má she ndœ ungu yeka á tshe su má ungu á za soro fœ azu fœ bœ.»

<sup>11</sup> Yashe Samariya kœyu she adœke: «Gbozu, bœ sœsœ dœ œrœ kœsu dœ ungu nene, yé kudu ungunœ li waa, ataa bœ gbo ungu á za soro fœ azu bata ma a? <sup>12</sup> Ata 'a dœ Yakobo dá za kudu ungunœ asœke fœ 'a. Tshe ndjo ndje lima ungunœ œshe dœ

---

\* **4.6** 4.6 Kakpi olø yindœ kœpa adœke ada olø mindu dœ bale lindœ mara kœdi ada olø noe azu Roma.

agbolo noe ye oedoe pe ayaroe noe ye. Ataa bœ gbe adœke bœ ropa ye ye a?»

<sup>13</sup> Yisu gi fœ she adœke: «Uzu kœ á tshe ndjo ungu asœke, tshe kpa sœ dœ ogo ungu. <sup>14</sup> Kasheuzu á tshe ndjo ungu á mœ su fœ she, tshe kpa sœ dœ ogo ungu nene. Gbambanœ nene, ungu á mœ su fœ she œ sœ lœ ye bata kumu ungu á za soro á ka nene.» <sup>15</sup> Yashe Samariya kœpa fœ she adœke: «Gbozu, su ungunœ á bœ pa tœnce asœke fœ mœ, adœke ogo ungu kpa mimi mœ nene yé mœ kpa nana kpœke ndœ kœsu ungu nene.»

<sup>16</sup> Yisu kœpa fœ she adœke: «Na œ e ako zœ doé 'e kwatœ 'e dœ she ba ke.» <sup>17</sup> Yashe Samariya pa fœ she adœke: «Mœ gugu dœ yakoshe nene.» Á Yisu kœpa fœ she adœke: «Adjapu adœke bœ gugu dœ yakoshe nene. <sup>18</sup> Gbambanœ nene, bœ i ayakoshe mindu yé tsheneke á bœ sœ dœ she ngøngœ asœke dœdœcœ ako zœ nene. Bœ pa adj a o'o.»

<sup>19</sup> Á yashe kœki paa adœke: «Gbozu, mœ wu adœke œbœœ kœdœe ayi kœgbara o'o. <sup>20</sup> Aata 'a donga Ndjaba pa kaga asœke, kashe e'e dœ Ayuda, 'e pa adœke osho á li kœdonga Ndjaba tœnce kœdœ Yerusalemœ.» <sup>21</sup> Yisu kœpa fœ she adœke: «Yashe, dji mœ kane. Anga ɔlœ œ tœ á 'e kpa donga Ndjaba Aba ba pa kaga too ba lœ Yerusalemœ nene. <sup>22</sup> E'e dœ Asamariya, 'e sœ kœdonga Ndjaba kashe 'e wuwusœ ye nene. Kashe a'a dœ Ayuda, 'a sœ kœdonga Ndjaba neke á 'a wusœ ye mbœrœ kœshe wuta lœ awa noe Ayuda. <sup>23</sup> Kashe dœ anga ɔlœ bale, yé ɔlœnœ tœ ye, adj a azu kœdonga Ndjaba, endje donga she dœ Ishiri œdœ pe lœ adjapu. Gbam- banœ nene, Ndjaba yindœ noe adœke azu donga

œne dœ maranœ ascœmœ. <sup>24</sup> Ndjaba kœdœ Ishiri, yé endje á endje yindœ kœdonga she li kœdonga she doe Ishiri cœdœ pe lœ adjapu.»

<sup>25</sup> Yashe Samariya kœpa fœ she adœke: «Mœ wusœ noe adœke Masiya, á tshe kœdœ Kristu, œ na zœ. Jlœ á tshe kœna, tshe mindœ œrœ kœ.» <sup>26</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Œmœ kœdœ she, œmœ á mœ sœ kœpa o'once fœ bœ ascœke.»

<sup>27</sup> Dœ lœndœnœ ascœmœ, ayambarœ noe Yisu yi kumu endje, yé uvuru endje kpa lœ noe tœ kœwu adœke tshe sœ kœpa o'o dœ yashe. Kashe anga bale yuyu she nene adœke: «Bœ sœ kœpara gade e? Too o'o gade dá 'e sœ kœpa dœ she a?» <sup>28</sup> Yé yashence katœ lœsú ungu noe ye ti kpœtœmœ, yé á kpagu kœpandœ noe fœ azu ba lakpi adœke: <sup>29</sup> «'E na dœ wu anga yakoshe bale á tshe sœ ba e kane, tshe pandœ œrœ kœkœ á mœ mbœrœ fœ mœ. Errr á tshe dœ ete Kristu a?» <sup>30</sup> Ataa, azu wuta lœ ongbo, œ na ga ndœ ye.

<sup>31</sup> Kolœ kpœtœmœ, ayambarœ noe ye tetœ koetovworogbo she adœke tshe zi œrœ. Endje pa fœ she adœke: «Rabi, zi rœgo kane.» <sup>32</sup> Kashe Yisu gi fœ endje adœke: «Mœ sœ dœ kœzirœ á 'e wuwusœ noe nene.» <sup>33</sup> Ayambarœ koetetœ kœyutœ endje ugrutœ endje adœke: «Ataa angauzu na dœ kœzirœ fœ she a?»

<sup>34</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «Kœzirœ noe mœ dœke: œ li adœke mœ mbœrœ œrœ á ayi kœvwa mœ yindœ noe, oedœ ndje kœgi akwa á tshe vwa mœ ndœ kœmbœrœ tœnœ ga tœ ndœngœlœnœ. <sup>35</sup> E'e, 'e sœ kœpa adœke: "Œ sœpe yapu vana tœ kœkœ ngwarœ." Kashe œmœ, mœ pa fœ 'e adœke, 'e wu kindi dœ atshœnœ; leyœ doro ye œ

sœ ndoo tœ kœkœ tœnœ! <sup>36</sup> Uzu á tshe kœkœ, tshe gbœ ngendja tshangba akwa nœ ye, yé tshe ngbœba leyœnce mbœrœ soro á ka nene. Uzu á tshe lù leyœga lœ kindi dœ pe tsheneke á tshe kœ, endje sœ dœ yanga awa bale. <sup>37</sup> Gbambanœ nene, azu pa anga gbaguru adœke: “Uzu gi ngwarœ kashe ayi kœkœ tœnœ sœ kpi”. <sup>38</sup> Mœ vwa 'e ndœ kœkœ leyœ tshelœ kindi á œ dœdœ 'e dá djo nene. Anga angbi azu dá djo kindinœ yeka á 'e li ga lœ akwanœ manda endje tœ kœkœ leyœnce.»

<sup>39</sup> Ili azu Samariya kpœlœ ongbonœ asœmœ sœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ Yisu mbœrœ o'o á yashenœ pa adœke: «Tshe pandœ œrœ kœ á mœ mbœrœ, fœ mœ.» <sup>40</sup> Ádánœ ataa, lœkœ azu Samariya na lima ga ndœ ye, endje ki lima ga tœ ye adœke tshe soepe dœ œne. Yisu mbœrœ lima kpœtœmœolo bisha. <sup>41</sup> Anga azu kpi ndjoro kpa sœ ndje lima dœ kœyindœrœ ga ndœ Yisu mbœrœ o'o á tshe sœ lima kœpa tœnœ dœ tœ ye. <sup>42</sup> Endje pa lima fœ yashenœ adœke: «Ngœngœ asœ, 'a sœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye kolœ mbœrœ o'o á bœ pa fœ 'a nene. 'A sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye mbœrœ 'a dji ndje o'o á tshe pa dœ tœ ye. Yé 'a wusœ nœ adœke œshe kœdœ adja ayi kœshe azu tshapashœ.»

*Yisu she gbolo nœ anga gbozu akwa nœ lita  
(Wu 6a tœ Mat 8.5-13; Luk 7.1-10)*

<sup>43</sup> Manda kœlo olo bisha kpœtœmœ, Yisu áafo œ na ga lœ Galilayi. <sup>44</sup> Tshe pa lima dœ tœ ye adœke: «Azu liliœœ ayi kœgbara o'o 6a lœ ogo nœ ye nene.» <sup>45</sup> Olœ á tshe wuta ga lœ Galilayi, azu sœ dœ yanga mbœrœ kœwuta she ga lœ ogo nœ endje;

mbœrœ á endje na ndje lima ndœ angbo pake ɓa lœ Yerusalem, yé œ wu œrœ kœ á tshe mbœrœ lima.

**46** Tshe kwa lima tœ ye ga lakpi Kanana lœ ogo Galilayi ɓa tœ osho á tshe fa lima ungu tœ vinu. Ba zœ, anga gbozu tshapa akwa nœ lita bale lakpi Kaparnawumu sœ lima dœ gbolo yakoshe nœ ye á tshe sœ dœ koɓa. **47** Olœ á tshe dji adœke Yisu to ɓa lœ ogo Yuda œ na ga lœ Galilayi, tshe na ga ndœ ye, yé œ kœ fœ she adœke tshe na œ she gbolo nœ œne á tshe yindœ kœtshu tœnœ. **48** Yisu kœpa fœ she adœke: «Œdœ 'e kœdjidji má ndœ ambárá afá œdœ pe ɔtshœ akwa á azu pandœ nœ gooo asœke nene, 'e sœ má dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ nene.» **49** Yé gbozu akwa nœ litancœ pa fœ she adœke: «Gbozu, wuta ga ndœ mœ utshuncœ adœke gbolo nœ mœ kœtshu.» **50** Yisu kœgi fœ she adœke «Gu zœ, gbolo nœ zœ she ye.» Yakoshe kœyindœ o'o á Yisu pa fœ she, yé œ gu da ye. **51** Tshe sœ damba tœ awa kœgu she atake, aayi akwa nœ ye kœna para tshatshu ye á kœpa fœ she adœke: «Gbolo nœ zœ she bamama ye.» **52** Tshe yu endje adœke, gbolo nœ œne she dœ ada ɔlœ gade e? Endje kœpa fœ she adœke: «Ada ɔlœ bale manda kakpi ɔlœ† libi dá kobancœ katoe ye.» **53** Aba gboloncœ kœwusœ nœ adœke kolœ dœ ada ɔlœnœ asœmœ libi dá Yisu pa fœ œne adœke: «Gbolo nœ zœ she ye.» Ataa, œshe dœ pe azu tshasœnda nœ ye kœ endje sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ Yisu.

**54** Asœ kœdœ bisha ambárá afá á Yisu mbœrœ

---

† **4.52** 4.52 Ada ɔlœ bale manda kakpi ɔlœ: Œ yindœ kœpa adœke ada ɔlœ ndjokpa dœ votœ lindœ mara kœdi ada ɔlœ nœ azu Roma.

lökə á tshe to ɓa lœ Yuda á kwatœ ye ga lœ ogo Galilayi.

## 5

### *Yisu sheuzu á ada ye tshu*

<sup>1</sup> Manda nœ, anga angbo nœ Ayuda sœ lima ɓa lœ Yerusalem, yé Yisu na ga tœnœ. <sup>2</sup> Andaa ba lœ ongbonœ, endje dji lima ungu koedjutœ kotoe azu á i'irinœ dœ o'o ama Ayuda koedœ Betezata ndoo dœ manda gbagba nœ apata. Awa koena ga tœ unguncœ sœ lima mindu, <sup>3</sup> yé aayi koña ndjoro lo lima lœ ala awanœ asœmœ: Ayibula, azu á tshakala ada endje ndi œdœ pe endjeneke á ada endje tshu. [Endje sœ lima kœkate yakpa ungunœ kœturu tœnœ; <sup>4</sup> gbambancœ nene, angancœ andjelu sœ lima kœjerœ tœnœ yé œ sœ lima kœturu tœ ungu. Yekane ali ayi koña á tshe kœjerœ ga lœ yakpa ungunœ, tshe she lima lœ koña nœ ye. œdœ kobancœ koedœ lima koña gade gbaa, œ katœ ye\*.] <sup>5</sup> Anga yakoshe bale á tshe lo lima dœ koña nbugu zazu bale dœ ndjokpa dœ mindu dœ amanœ votœ (38) sœ lima kpoetœmœ. <sup>6</sup> Yisu wu she á tshe lo ga ati yé koedji adœke œndœ ye di dœ koña tɔpanœ kpuru, tshe kœpa fœ she adœke: «Bœ yindœ kœshe tœnœ ye a?»

<sup>7</sup> Ayi kobancœ kœgi o'o fœ she adœke: «Gbozu, mœ gugu dœuzu á tshe kœnduru mœ ga la ungnœ lökə á yakpa ungunœ œ tetœ kœmbœrœ tœnœ nene. Mœ kœgea œrrr adœke mœ wuta ga zœ atake, angauzu jerœ ga la nœ utshu mœ ye.» <sup>8</sup> Yisu pa fœ

---

\* **5.4** 5.4 O'o á endje sú ga lœ oporo gbamangincœ asœke gugu ala anga ongboro buku nene.

she adœke: «Aalafo, œ za kondja noe zœ œ na ana.» <sup>9</sup> Trale ayi koña kœshe ye. Tshe áafo, œ za kondja noe ye, yé œ tetœ ana. Andaa cœrcœmœ asœmœ kœmbœrœ lima tœ endje dœ lœkœ sabata. <sup>10</sup> Ayuda kœpa fœ uzunœ á Yisu she she adœke: «Asœke kœdœ lœkœ sabata, œ lili adœke bœ za kondja noe zœ yé œ na ana dœ tœnœ nene.» <sup>11</sup> Kashe tshe gi fœ endje adœke: «Uzunœ á tshe she mœ lœ koñancœ asœke, œshe dá pa fœ mœ adœke mœ za kondja noe mœ, yé œ na ana.» <sup>12</sup> Endje kœyu she adœke: «Yakoshencœ á tshe pa fœ bœ adœke bœ za kondja noe zœ, yé œ na ana asœmœ kœdœ œde e?» <sup>13</sup> Kashe ayikobancœ á Yisu she she kpa wuwu lima sœ ye nene mbœrœ tshe wuta lima œnœ ye lœ ukpulu azunœ á endje sœ lima kœptœmœ ye.

<sup>14</sup> (Errr manda noe, Yisu kœgbœ she ba lœ anda Tepelo á kœpa fœ she adœke: «Wu, bœ she ngongœ asœ ye. Kpa mbœmbœrœ ekperœ nene kparawa adœke bœ kpa gbœ anga ɔgbœ koña kœropa œneke nene.» <sup>15</sup> Yakoshe kœna, œ kœpandœ noe fœ Ayuda adœke Yisu dá she œne. <sup>16</sup> Kotœ lœ kumunœ, Ayuda para lima awa kœza o'o fœ Yisu mbœrœ á tshe mbœrœ œrœnœ asœmœ dœ lœkœ Sabata. <sup>17</sup> Kashe Yisu pa fœ endje adœke: «Aba mœ sœ kœmbœrœ akwa œrrr kpeshike, yé œmœ ndje mœ sœ tœ kœmbœrœ akwa.» <sup>18</sup> Manda o'once á tshe pa asœmœ, Ayuda para lima awa adœke œne wo she. (E doédoé kolœ mbœrœ á tshe mbœrœ akwa dœ lœkœ sabata nene, kashe mbœrœ á tshe pa ndje adœke Ndjabo kœdœ adja Aba œne, á zatœ ye adœke œne li dœ she.

*Tshagbozu noe Gbolo noe Ndjabo*

**19** Yisu za o'o yé œ pa fœ endje adœke: «Mœ pa fœ e dœ adjapu adœke, Gbolo noe Ndjaba lili kœmboerœ œrœ á to tœ lœsu ye dœ tœ ye nene, kashe tshe mbœrœ œrœ á tshe wu abanœ koembœrœ tœnœ. Gbambanœ nene, œrœ á Aba œ mbœrœ dá Gbolo œ mbœrœ adja tœnœ. **20** Mbœrœ Aba yindœ Gbolo, tshe sœ kœyisœ œneke kœ á tshe mbœrœ fœ she. Tshe kpa yisœ ogboro œrœ kœropa œneke fœ she adœke 'e kœwu, uvuru 'e kpa lœ noe. **21** Bata Aba œ she akuzu á za soro fœ endje, awa bale Gbolo œ za soro fœ azu neke á tshe yindœ kœza fœ endje. **22** Aba œ wa nganga ga tœ uzu bale nene, kashe tshe za Gbolo noe ye tœ gbozu kœwa nganga pa azu, **23** adœke azu kœ lisœ Gbolo bata á endje lœndje œsœ Abanœ. Uzu á tshe kœlilisœ Gbolo nene, tshe lili ndje œsœ Abanœ á tshe vwa she nene.

**24** «Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke uzu á tshe dji o'o ama mœ, á tshe kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ tsheneke á tshe vwa mœ asœke, uzunœ sœ doe soro á ka nene. Mœ wa ɔgbœ nganga ga tœ ye nene, kashe tshe wuta lœ kuzu, yé tshe sœ dœ soro. **25** Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, lœndœnœ sœ kœna tœnœ, yé œ na ngɔngœ asœ ye, akuzu œ dji tshama Gbolo noe Ndjaba. Yé endjenœke á endje dji tshama ye, endje sœ dœ soro. **26** Gbambanœ nene, bata Aba kœdœ soro dœ tœ ye, awa bale tshe za fœ Gbolo kœdœ soro dœ tœ ye. **27** Yé tshe za Gbolo tœ gbozu kœwa nganga pa azu mbœrœ œsœ kœdœ Gbolo noe uzu.

**28** «Adja 'e koko ama 'e tœ ɔsœ nene! Gbambanœ nene, anga ɔlœ sœ kœna tœnœ, á akuzu kœ á endje sœ lœ koto œ dji tshama ye, **29** yeka endjenœke á

endje mbœrœ lima ɔtshɔrœ, Ndjaba œ she endje mbœrœ kœgbœ solo, kashe endjeneke á endje mbœrœ ekperœ, Ndjaba œ she endje adœke Gbolo noe uzu wa ɔgbœ ngbanga pa endje.

<sup>30</sup> «Œmœ, mœ lili kœmbœrœ œrœ á to 6a lœsu mœ doe tœ mœ nene. Mœ wa ngbanga kœli dœ œneke á mœ sœ kœdji tœnœ yé kœwa ngbanga noe mœ sœ ndjii mbœrœ mœ sœsœ kœpara awa kœmbœrœ œrœ á to 6a lœsu mœ nene, kashe œneke á lœsu ayi kœvwa mœ yindœ noe.»

### *Œrœ á mœ adœke Ndjaba vwa Yisu*

<sup>31</sup> «Œdœ mœ kœpa o'o tœ upu noe mœ dœ tœ mœ, uzu bale á tshe dji mœ gugu nene. <sup>32</sup> Kashe œdœ anga angbi uzu kœpa o'o tœ upu noe mœ, mœ wusœ noe adœke o'onœ á tshe pa tœ upu noe mœ asœmœ dœ adja o'o. <sup>33</sup> 'E vwa lima azu fœ Yowane, yé tshe pa lima o'o tœ upu noe adja o'o. <sup>34</sup> Tœ œmœ, mœ sœsœ dœ ogo adœke uzu pa o'o tœ upu noe mœ nene, kashe mœ sœ kœpa o'o ataa adœke 'e gbœ kœshe. <sup>35</sup> Yowane sœ lima bata miinda á endje ta owo ga tœ noe yé á tshi. 'E yi lima ndœ kœsœ dœ yanga lœ anga osho tœ iširœ ye. <sup>36</sup> Andaa, mœ sœ dœ anga œrœ á pa o'o tœ upu noe mœ á ropa o'o á Yowane pa. Œtœnœ kœdœ akwa á Aba za fœ mœ adœke mœ mbœrœ. Mœ sœ kœmbœrœ tœnœ yé œtœnœ dá sœ kœpa o'o tœ upu noe mœ adœke Aba vwa mœ.

<sup>37</sup> «Aba á tshe vwa mœ pa o'o tœ upu noe mœ dœ tœ ye. Kashe bale 'e djidji tshama ye yé 'e wuwu tshatshu ye nene, <sup>38</sup> yé 'e sœsœ kœgbœndœ o'o ama ye ga tœ lœsu 'e nene mbœrœ á 'e sœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ayi avwa noe ye nene. <sup>39</sup> 'E sœ

kœyamba Buku nœ Ndjaba mbœrœ á 'e gbe kœgbœ soro á ka nene lœ awancœ: Andaa, œtœnœ dá sœ kœpa o'o tœ upu nœ mœ. <sup>40</sup> Yé 'e yiÿindœ kœna ga ndœ mœ yeka á kœgbœ adja soro nene.

<sup>41</sup> «Mœ gbegbe adœke azu donga mœ nene. <sup>42</sup> Kashe mœ wusœ 'e ye. 'E sœsœ dœ kœyindœsho ga ndœ Ndjaba nene. <sup>43</sup> Aba mœ dá vwa mœ yé 'e vwaratœ 'e kœza osho kœsœ fœ mœ. Kashe œdœ anga uzu kœna dœ mara nœ ye dœ toe ye bale, 'e za osho kœsœ fœ she ye. <sup>44</sup> 'E yiÿindœ kœdonga kolœ anga 'e, yé á endje kœdonga ndje 'e. Kashe 'e papara awa adœke kolœ Ndjaba kœdonga 'e nene asœke, ataa 'e sœ má dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ koto o? <sup>45</sup> Kashe 'e gbegbe adœke mœ va ɔtɔ 'e fœ Aba mœ nene. Kolœ Moyize á 'e ko lima lœsu 'e ga tœ ye asœmœ, œshe dœ va ɔtɔ 'e. <sup>46</sup> (Edœ 'e kœsœ doe kœyindœrœ ga ndœ Moyize, 'e sœ má ndje dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ mbœrœ tshe sú mbetinœ tœ upu nœ mœ. <sup>47</sup> Kashe bata 'e yiÿindœ o'o á tshe sú nene, 'e yi má ndœ o'o ama mœ koto o?»

## 6

*Yisu to rœgo fœ azu kutu mindu (5.000)*  
*(Wu 6a tœ Mat 14.13-21; Mar 6.30-44; Luk 9.10-17)*

<sup>1</sup> Manda nœ, Yisu zu ga atshi egerœ ungu adanga Galilayi á anga fœrœnœ kœdœ ndje Tiberiade. <sup>2</sup> Azu ndjoro sœ lima kœna manda ye mbœrœ á endje wu ambárá afá á tshe sœ lima kœmbœrœ tœnœ lœ kœshe aayi koña asœmœ. <sup>3</sup> Mbœrœ tœnœ atamœ, Yisu ḡ ga pa kaga yé œ sœ ga ati awa bale dœ ayambarœ nœ ye. <sup>4</sup> (Œ sœ lima ndoo dœ Pake á dœ angbo nœ Ayuda. <sup>5</sup> Yisu mesho, œ wu

azu ndjoro á endje sœ tœ kœna ga ndœ ye. Á kœyu Filipo adœke: «A yo kœzirœ kpœta yeka á to fœ azunœ asœke á endje kœzi a?» <sup>6</sup> Tshe yu lima oshonœ ataa tœ kœwu lœsu Filipo, gbambanœ nene, tshe wu lima sœ œrœ á li adœke tshe mbœrœ ye.

<sup>7</sup> Filipo kœgi fœ she adœke: «Œdœ a kœyo ndje kœzirœ mangba denari kama bisha\* gbaa, œ li adœke uzu dœ uzu gba teasho teasho nene.» <sup>8</sup> Yé anga yambarœ bale á i'iri ye kœdœ Andere, aya Shimu Petro kœpa fœ she adœke: <sup>9</sup> «Anga ovoro gbolo yakoshe kpœke sœ dœ mapa mindu á endje mbœrœ dœ zuwa orje œdœ pe ageatshalangu bisha kashe œ li mbœrœ azunœ kœkœ asœke za a?» <sup>10</sup> Yisu kœpa adœke: «'E pa fœ azu adœke endje lœ ga ati.» Yé endje kœsœ ga ati ga pa gusu á sœ lima yaba yaba kpœtœmœ. Ayakoshe sœ lima ga pa œrœ nœ kutu mindu (5.000). <sup>11</sup> Yeka á Yisu ko mapance, á za avwala fœ Ndjaba, á kurutshelœnœ tœ azu á endje lœ lima kpœtœmœ. Tshe kpa ko ndje ageatshalangunœ, œ mbœrœ ndje awa bale, yé endje zi kœli dœ ogo nœ endje. <sup>12</sup> Bata uvu azu su ye, Yisu pa fœ ayambarœ nœ ye adœke: «'E ngbœga udu œrœ á sœpe manda endje ga tœnœ adœke angancœ teasho yiyiwa nene.» <sup>13</sup> Endje ngbœga ama udu œrcœnœ, yé kingi ndjokpa dœ bisha sú dœ ndindi mapa manda azunœ á endje zi lima.

<sup>14</sup> Azu wu ambárá afá á Yisu mbœrœ asœmœ œ pa adœke: «Adjapu, tsheneke kœdœ adja ayi kœgbara o'o nœ Ndjaba á tshe sœ kœna ga pa œshœ.»

---

\* **6.7** Denari bale kœdœ ngendja tshangba akwa á uzu mbœrœ ndœ œlo bale

<sup>15</sup> Bata á Yisu wu lima sœ noe adœke endje yindœ kœna kœza œne tœ ɔgbœnœ adœke œne te gbozugo, tshe gi lima tœ ye kpœtœmœ, yé œ o dœ kuti ye ga pa kaga.

*Yisu na pa ungu dœ adaye  
(Wu ba tœ Mat 14.22-33; Mar 6.45-53)*

<sup>16</sup> Lœkœ á osho tetœ koete mburumburu, ayambarœ noe ye jeroe ga tœ mangu egerœ ungu adanga, <sup>17</sup> endje o lima ga lœ agba bale mbœrœ kœna ga lœ Kaparnawumu, ba atshi ungunœ. Osho bu lima ye, yé Yisu yiyi lima damba kumu ye ga ndœ endje nene. <sup>18</sup> Egerœ yugu na kpikpikpi, yé loko za tshalangu djigi. <sup>19</sup> Ayambarœ i kayi œ vwi endje tœ mangu ga tœ œrœ noe kelometere ndoo dœ mindu too mindu dœ bale, á endje kœwu Yisu kœna pa ungu gutœnce ga tœ egerœ agba, yé awa litœ endje. <sup>20</sup> Á Yisu kœpa fœ endje adœke: «Emœ dœmœ, awa mbœmbœrœ 'e nene!» <sup>21</sup> Endje yi lima ndœ noe adœke tshe o ga lœ egerœ agbanœ, kashe katsha, kumu egerœ agbanœ za ama osho ga tœ mangu á endje gbe lima kœna ga tœnce.

*Azu ndjoro para Yisu*

<sup>22</sup> Osho kœrœpa noe, azuncœ ndjoro á endje sœpe lima ba atshi ungunœ wusœ noe adœke egerœ agba sœpe bale yé Yisu o lima ga lœ egerœ agba awa bale dœ ayambarœ noe ye nene. Endje zu lima ungunœ dœ kuti endje. <sup>23</sup> Kashe anga ogboro agba to ba lakpi Tiberiade, yé œ na ndoo doe oshonœ á endje zì lima mapa tœnce manda kœza mershe noe Gbozu Yisu fœ Ndjaba. <sup>24</sup> Lœkœ á ukpulu azu wu adœke Yisu œdœ ayambarœ noe

ye sœsœ kpœtœmœ nene, endje ɔ ga lœ ogboro agbanœ asœmœ œ ro ga lœ Kaparnawumu mbœrœ kœpara Yisu.

*Yisu kœdœ kœzirœ ã za soro*

<sup>25</sup> Endje gbɔ she 6a atshi ungunœ, yé á yu she adœke: «Rabi, bœ wuta kpœke doe ada ɔlɔ koto o?» <sup>26</sup> Yisu gi fœ endje adœke: «Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, 'e para awa mœ mbœrœ á 'e zi mapa á le 'e, kashe 'e papara mœ mbœrœ á 'e wu ambárá afá á mœ mbœrœ nene. <sup>27</sup> Adja 'e mboembœrœ akwa mbœrœ kœgbɔ kœzirœ á ndi nene, kashe 'e mbœrœ akwa mbœrœ kœgbɔ kœzirœ á œndœnœ œ di, yé á to soro á ka nene fœ azu. Golo nœ uzu dá to kœzirœnœ asœmœ fœ 'e mbœrœ œshe dá Aba doe Ndjaba za she ga pa ngande tshagbozu.»

<sup>28</sup> Endje kœgi fœ she adœke: «Œ li adœke 'a mbœrœ gade tœ kœmbœrœ akwa á Ndjaba yindœ noe a?» <sup>29</sup> Tshe kœgi fœ endje adœke: «Akwa á Ndjaba yindœ noe adœke 'e mbœrœ, kœdœ kœsœ doe kœyindœrœ ga ndœ tsheneke á tshe vwa she.»

<sup>30</sup> Endje kpa kœyu she adœke: «Kashe œbœ a, ambárá afá gade dá bœ mbœrœ yeka á 'a kœwu yekane á kœyindœ o'o ama zœ a? Akwa gade dá bœ mbœrœ a? <sup>31</sup> Aata 'a zi liya mane 6a lœ kpagagasho bata á endje sú ala Buku nœ Ndjaba adœke: “Tshe to kœzirœ á dœ mapa á to 6a lafo fœ endje.”» <sup>32</sup> Yisu kœgi fœ endje adœke: «Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, œ dœdœ Moyize dá to mapance á to liya 6a lafo fœ 'e nene, kashe Aba mœ dá sœ kœto adja mapa á to 6a lafo fœ 'e asœmœ. <sup>33</sup> Gbambanœ nene, kœzirœ á Ndjaba œ to, kœdœ œneke á to 6a lafo yé á za soro fœ azu tshapashœnœ

asœke.» <sup>34</sup> Azunoe kœpa fœ she adœke: «Gbozu, to kolœ kœzirœnœ asœmœ sheko fœ 'a.»

<sup>35</sup> Yé Yisu kœpa fœ endje adœke: «Œmœ kœdœ kœzirœ á za soro fœ azu. Uzu á tshe kœna ga ndœ mœ, ogo œ mi she bale nene yé uzu á tshe sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ, ogo ungu kpa mi she bale nene. <sup>36</sup> Kashe mœ pa fœ 'e adœke: 'E wu mœ tako, yé 'e sœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ nene. <sup>37</sup> Azu neke á Aba ko endje fœ mœ, endje na ga ndœ mœ yé uzu á tshe na ga ndœ mœ, mœ za bala she vwi'i nene. <sup>38</sup> Gbambanœ nene, mœ toto ba lafo œ jerœ tœ kœmbœrœ œrœ á lœsu mœ yindœ noe nene, kashe mœ na mbœrœ kœmbœrœ œneke á lœsu ayi kœvwa mœ yindœ noe. <sup>39</sup> Œrœ á lœsu ayi kœvwa mœ yindœ noe adœke mœ mbœrœ dœke: Adja anga uzu bale ugurutœ azu á tshe ko endje fœ mœ yiyiwa nene kashe mœ she endje lœ kuzu dœ ndœngolœ olo. <sup>40</sup> Œrœ á lœsu Aba mœ yindœ noe kœdœ adœke, uzu á tshe kœwu gbolo noe ye, á kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye, tshe gbœ soro á ka nene, yé mœ she she lœ akuzu dœ ndœngolœ olo.»

<sup>41</sup> Ti kpœtœmœ, Ayuda kœtetœ kœpulœma endje mbœrœ o'o á Yisu pa adœke: «Œmœ kœdœ kœzirœ á to ba lafo, yé á jerœ.» <sup>42</sup> Endje kœpa adœke: «Œ dœdœ Yisu dœke na a, gbolo noe Yozefu a? Á 'a wusœ abancœ dœ ayinœ ndje na a? Kotoo á tshe pa ngœngœ asœke adœke œne to ba lafo á jerœ a?» <sup>43</sup> Yisu kœgi fœ endje adœke: «'E katœ kœpulœma 'e ugurutœ 'e ye na! <sup>44</sup> Uzu bale œ li kœna ga ndœ mœ nene œdœ Aba á tshe vwa mœ kœtoto she na tœnœ nene, yekane á mœ kœshe she lœ akuzu dœ ndœngolœ olo. <sup>45</sup> Endje sú ala mbeti noe aayi

kœgbara o'o adœke: "Ndjaba œ yisœ œrœ fœ azu kœkœ." Uzu kœ á tshe dji Aba, á yindœ œrœ á tshe yisœ noe, tshe na ga ndœ mœ. <sup>46</sup> Œ yindœ kœpa adœke uzu bale wuwu Aba nene, kolœ tsheneke á tshe to ba ndœ Ndjaba; œshe dá wu Aba. <sup>47</sup> Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke uzu tsheneke á tshe kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ, tshe sœ dœ soro á ka nene. <sup>48</sup> Œmœ kœdœ kœzirœ á za soro fœ azu. <sup>49</sup> Aata 'e zì liya mane ba lœ kpagagasho, yé endje tshu lima ye. <sup>50</sup> Asœ kœdœ kœzirœ á to ba lafo á jerœ adœke, uzu á tshe kœzi, tshe tshu bala nene. <sup>51</sup> Œmœ kœdœ kœzirœ á za soro fœ azu, œ to ba lafo á jerœ asœke. Uzu á tshe kœzi kœzircœnœ asœke, tshe sœ bala dœ soro á ka nene. Kœzircœnœ á mœ za fœ she kœdœ songba mœ. Mœ za adœke tshapashœ gbo soro.»

<sup>52</sup> Kolœ pa o'o asœke, ayuda te lima tœ kœyutœ endje ugurutœ endje dœ œgbœ adœke: «Kotoo á uzuncœ asœke pa adœke œne za songba œne fœ azœ yekane á kœzi a?» <sup>53</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke œdœ 'e kœzizœ songba Gbolo nœ uzu yé œ ndjo pe indji ye nene, 'e sœ dœ soro lœ 'e nene. <sup>54</sup> Uzu tsheneke á tshe zì songba mœ, á ndjo ndje indji mœ, sœ dœ soro á ka nene, yé œmœ mœ she she lœ kuzu dœ ndœngœlœ olo. <sup>55</sup> Gbambanœ nene, songba mœ kœdœ adja kœzirœ, yé indji mœ kœdœ adja kœndjorœ. <sup>56</sup> Uzu á tshe zì songba mœ á ndjo indji mœ, sœ lœ mœ yé œmœ mœ sœ ndje lœ ye. <sup>57</sup> Yé bata Aba á tshe vwa mœ sœ dœ soro á mœ sœ dœ soro lœ awa nœ ye, ataa uzu á tshe kœzi songba mœ, tshe gbo soro lœ awa nœ mœ. <sup>58</sup> Asœ kœdœ kœzirœ á to ba lafo á jerœ. Œ sœsœ bata

kœzirœ á aata 'e zì liya nene. Mbœrœ endje zì liya kœzirœ asœmœ yé endje tshu. Kashe uzu á tshe zì kœzirœnœ asœke, tshe sœ dœ soro á ka nene.»<sup>59</sup> Yisu pa lima o'onœ asœke ɓa lœ Kaparnawumu, lœkœ á tshe sœ lima tœ kœyisœ œrœ ɓa lœ Sinagoga.

### *O'o ñ za soro fœ azu*

<sup>60</sup> Manda kœdji she, ili ayambarœ nœ ye tetœ kœpa adœke: «O'onœ asœ gbœgbœ, adjœ œde dœ dji a?»

<sup>61</sup> Kashe bata á Yisu wu lima sœ nœ adœke ayambarœ nœ œne sœ tœ kœpulœma endje, tshe pa fœ endje adœke: «Mbœrœ gade á o'onœ asœke ndjingivwi tshelœ kumu 'e a? <sup>62</sup> Æ kœsœ má adœke 'e wu Gbolo nœ uzu kœ ɔ ga tœ osho á tshe to lima tœnœ, œ sœ koto o? <sup>63</sup> Ishiri dœ za soro fœ azu. ɔkœ lili tœ kœmbœrœ œrœ ataa nene. O'onœ á mœ pa fœ 'e asœke kœdœ Ishiri œdœ pe soro. <sup>64</sup> Kashe kolœ ugurutœ 'e asœke, anga endje á endje yiyindœ o'o ama mœ nene, endje lœ zœ.» Gbambarœ nene, Yisu wu lima sœ endjeneke á endje sœsœ dœ kœyindœrœ nene œdœ pe tsheneke á tshe ka bala she. <sup>65</sup> Á tshe kpa kœpa adœke: «Adja ádancœ á mœ pa fœ 'e adœke uzu bale œ na ga ndœ mœ nene œ kœdœdœ Aba dœ za awa fœ she kœna tœnœ nene.»

<sup>66</sup> Kœto kpœtœmœ, ili anga ayambarœ nœ ye gitœ endje manda ye, yé œ katœ kœna tœ awa bale doe she. <sup>67</sup> Á Yisu kœyu ayambarœnœ ndjokpa doe bisha adœke: «Ka e'e nœ 'e a, 'e gigitœ 'e nœ 'e nene a?» <sup>68</sup> Yeka á Shimu Petro kœgi fœ she adœke: «Gbozu, 'a kpa na má ga ndœ uzu de? Æbœ dœ sœ dœ o'onœ á za soro á ka nene. <sup>69</sup> 'A sœ dœ kœyindœrœ, yé 'a wusœ nœ adœke œbœ

kœdœ Ⓜeyerœ Uzu nœ Ndjaba.» <sup>70</sup> Yisu pa fœ endje adœke: «Emœ dá ke 'e ndjokpa dœ bisha kashe ugurutœ 'e kœ, anga uzu bale kœdœ djaboro.» <sup>71</sup> Tshe sœ lima kœpa tœ Yudasi, gbolo nœ Shimu Isikariote mbœrœ œshe kœdœ lima uzu á tshe ka Yisu. Ⓜeshe kœdœ lima anga yambarœ ugurutœ andjokpa dœ bishanœ asœmœ.

## 7

*Gbœ losu nœ aaya Yisu*

<sup>1</sup> Manda nœ, Yisu sœ lima kœna lœ ogo Galilayi. Tshe yiyi lima ndœ kœna lœ ogo Yuda nene mbœrœ Ayuda sœ lima kœpara awa ndœ kœwo she. <sup>2</sup> Andaa angbo nœ ayuda á dœ angbo gbanda tandé ndo lima ye. <sup>3</sup> Aaya Yisu kœpa fœ she adœke: «Gitœ zœ kpœke, yé œ na ga lœ ogo Yuda adœke ayambarœ nœ zœ wu ndje akwa á bœ sœ tœ kœmbœrœ tœnœ. <sup>4</sup> Uzu mbœmbœrœ œrœ lœ ubuncœ nene œdœ tshe kœgbe adœke azu wusœ œne. Bata á bœ sœ kœmbœrœ akwa atake, matœ zœ dœ tœnœ ga ushu tshapashœ wusœ nœ.» <sup>5</sup> Gbambarœ nene, aayanœ dœ tœ endje sœsœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ ye nene. <sup>6</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «Olœ nœ mœ tœtœ damba nene. Tœ e'e nœ 'e, olœ kœ sœ dœ ɔtshœnœ. <sup>7</sup> Tshapashœ œ li tœ kœyiangba 'e nene, kashe œmœ, œ yiangba mœ mbœrœ á mœ sœ kœpandœ nœ ngbi adœke akwa nœ ye sœ tœ ekpenœ. <sup>8</sup> 'E ɔ ndœ angbonœ zœ. Kashe œmœ, mœ ɔ ga zœ nene mbœrœ olœ nœ mœ tœtœ damba nene.» <sup>9</sup> Manda kœpa o'onœ ataa, tshe sœpe lima ti lœ Galilayi.

*Yisu na ga tœ angbo gbanda tandé*

**10** Lökə á aayanœ áafø á ro ndœ angbonœ da ye, Yisu áalafo yaa œ na ndje ga zœ dœ mara adœke azu wuwusœ noe nene. **11** Dœ lökə á ala angbonœ doro, agbozu Ikrizia sœ lima kœpara she yé endje sœ lima kœyu osho adœke: «Tshe sœ kpoeta a?» **12** Endje ndivwiri lima o'o waa tœ upu noe ye. Anga azu pa lima adœke: «Uzunœ asœke kœdœ ɔtshœ uzu.» Yé anga endje pa ndje adœke: «Œ œ nene, œshe kœdœ ayi kœdjingili tshelœ kumu azuzu.» **13** Yé uzu bale papa o'o o'ara tœ upu noe ye nene mbœrœ á endje lœ lima dœ awa agbozu Ikrizia.

**14** Kœwu adœke tshelœ angbonœ za, Yisu na lima ga lœ anda Tepelo, yé œ tetœ kœyisœ œrœ. **15** Uvuru Ayuda kpa lima lœnœ, yé endje pa lima adœke: «Uzunœ asœ didi œrœ nene, yé kotoo á tshe sœ dœ kœwusœrœ tshaata a?»

**16** Yisu kœgi o'o fœ endje adœke: «Œrœnœ á mœ sœ kœyisœ noe asœke toto ba ndœ mœ nene, kashe œ to ba ndœ tsheneke á tshe vwa mœ. **17** Œdœ uzu kœgbe kœmbœrœ œrœneke á Ndjaba yindœ noe, tshe wusœ noe adœke kœyisœrœnœ asœke to ba ndœ Ndjaba, too mœ sœ kœpa o'o tœ upu noe mœ dœ tœ mœ. **18** Uzu á tshe sœ kœpa o'o tœ upu noe ye dœ tœ ye, tshe sœ kœpara awa adœke azu donga œne. Kashe uzu tsheneke á tshe sœ kœpara awa adœke azu donga ayi kœvwa she, tshe kœdœ uzu noe adja o'o, yé ekperœ gugu lœ ye nene. **19** Œ dœdœ Moyize dá za liya awa akwa fœ 'e nene a? Kashe uzu bale ugurutœ 'e á tshe sœ kœmbœrœtœ ye liakanœ gugu nene. Mbœrœ gadé á 'e sœ kœpara awa ndœ kœwo mœ a?» **20** Á ukpulu azunœ kœpa fœ she adœke: «Ekpe iširi sœ pa zœ a! Œde dá sœ kœpara awa ndœ kœwo bœ a?»

**21** Yisu kpa kœza o'o á kœpa fœ endje adœke: «Mœ mbœrœ kolœ akwa bale yé œvuru 'e kœkœ kpa lœnœ ataa! **22** Moyize za liya o'o fœ 'e adœke 'e wa agbolo yakoshe noe 'e tœ gaza. Æ doédoé Moyize koedœ ali uzu kœmbœrœ tœnœ nene, kashe œ to liya ba ndœ aata 'e, yé 'e sœ kœza ga tœ akwa dœ lœkœ Sabata. **23** Á 'e kœwu adœke kœwa anga gbolo yakoshe dœ lœkœ Sabata kœndindi awa akwa noe Moyize nene, mbœrœ gade á 'e so ókó ga tœ mœ mbœrœ á mœ she uzu djigi dœ lœkœ sabata a? **24** 'E katœ kœwa ngbanga liaka œrcœ á 'e wu dœ ala 'e ye, kashe 'e wa ngbanga dœ mara á sœ ndjii kane.»

### *Adja Yisu kœdœ Masiya a?*

**25** Anga azu lœ Yerusalemœ sœ lima kœpa adœke: «Æ doédoé uzunœ á endje sœ koepara she á kœwo she dœke nene a? **26** 'E wu, œshe dá pa o'o o'ara o'ara á uzu kœpa o'o fœ she gugu nene asœke! Ataa agbozu tshapa azœ wu ete œsœnœ adœke œshe koedœ Kristu ye na a? **27** Andaa a wusœ osho á yakoshenœ asœke to tœnœ ye, kashe Kristu, uzu bale œ wu bala sœ osho á tshe to tœnœ á yi kumu ye nene.»

**28** Yeka á Yisu á tshe sœ lima kœyisœ œrcœ lœ anda Tepelonœ pa adœke: «'E wusœ mœ ye! 'E wu ndje sœ osho á mœ to tœnœ ye! Mœ nana doe tœ mœ nene. Tsheneke á tshe vwa mœ, tshe koedœ adja o'o; œshe á 'e wuwusœ ye nene asœmœ. **29** Æmœ, mœ wusœ ye mbœrœ á mœ to ba indiri ye, yé œshe dá vwa mœ.» **30** Endje para lima awa kœtepa ye kashe uzu bale toto lima kane ye ga tœ ye nene mbœrœ á olo ye lili damba lima nene. **31** Azu ndjoro lœ ukpulu azunœ sœ lima

dœ kœyindœrœ ga ndœ ye. Endje pa lima adœke: «Lökœ á Kristu œ na, tshe mbœrœ ambárá afá kœropa œneke á tsheneke œ mbœrœ asœke ye a?»

**32** Eneke á ukpulu azu sœ kœpulœma endje tœ upu nœ ye li ga lœ utu Afarisayi. Ataa, agbozu tshapa anganga Ndjaba œdœ Afarisayi vwa lima atshendjerœ nœ endje ndœ kœna kœtepa ye. **33** Yisu kœpa fœ endje adœke: «Mœ scepe dœ 'e manda olo teasho, yé manda nœ, mœ gu ga ndœ tsheneke á tshe vwa mœ. **34** 'E para bala mœ kashe 'e gbœ mœ nene. Gbambancœ nene, osho á mœ sœ tœnœ, 'e li kœna ba zœ nene.» **35** Ayuda kœte lima tœ kœyutœ endje ugurutœ endje adœke: «Tshe na má gata yekane á a gbœ she nene a? Tshe na manda azunœ á endje ndjötshelœtœ endje djelœ angbi azu\* a? Tshe na ndœ kœyisœ œrœ fœ angbi azunœ a? **36** Ádá o'onœ á tshe pa asœke kœdœ gade: 'E para bala mœ, kashe 'e gbœ mœ nene. Yé osho á mœ sœ tœnœ, 'e li kœna ba zœ nene!»

### *Yisu pa o'o tœ upu nœ Ishiri*

**37** Ndœngœlœ olo kœka angbo kœdœ balima ikpili olo angbonœ. Dœ ɔlœnœ asœmœ, Yisu ka lœ angbonœ œ tetœ kœmindœ o'o adœke: «Edœ uzu kœsœ dœ ogo ungu, kaka tshe na ga ndœ mœ yé œ ndjo. **38** Uzu á tshe kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ, egerœ ungu á za soro œ tara tœ lœsu ye, bata á endje sú ala Buku nœ Ndjaba.» **39** Yisu pa lima o'onœ asœ tœ upu nœ Ishiri á azu á endje sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye œ gbœ má. Yé Ndjaba

---

\* **7.35** 7.35 Angbi azunœ asœke kœdœ Agreke á endje dœdœ Ayuda nene

zaza lima damba awa fœ azu kœgbø Ishirinœ nene mbœrœ Ndjaba gigi mokø nœ ye fœ she nene.

<sup>40</sup> Manda kœdji o'onœ asœke, anga azu lœ ukpulu azunœ pa lima adœke: «Adja tsheneke koedœ ayi kœgbara o'o tako.» <sup>41</sup> Anga endje pa lima adœke: «Kristu dœmœ.» Kashe anga udu endje pa ndje lima adœke: «Adja Kristu œ li kœwuta lœ Galilayi a? <sup>42</sup> Buku nœ Ndjaba papa adœke tshe wuta bala lœ aata Davidi yé œ soœ 6a lakpi Beteleme ogo obo Davidi nene a?» <sup>43</sup> Ataa, azu kuru lima tshelcetœ endje kpœ lœ kumu Yisu. <sup>44</sup> Anga endje yi lima ndœ kœtепа ye kashe uzu bale toto lima kane ye ga tœ ye nene.

### *ɔgbø lœsu nœ agbozu yuda*

<sup>45</sup> Atshendjercœ gu lima ga ndœ agbozu tshapa anganga Ndjaba œdœ pe Afarisayi á endje pa fœ endje adœke: «Mbœrœ gade á 'e gugu dœ she nene a?» <sup>46</sup> Atshendjercœ kœgi adœke: «Bale anga uzu papa o'o bata yakoshe assœmœ nene.» <sup>47</sup> Afarisayi kœpa fœ endje adœke: «E'e kœ, tshe djingili ndje tshelœ kumu 'e a? <sup>48</sup> (Edœ ugurutœ agbozu Ikrizia œdœ ugurutœ Afarisayi, anga uzu bale wuta dœ kœyindœrœ ga ndœ ye ye a? <sup>49</sup> Azunœ ndjoro assœmœ, anga bale á tshe wusœ awa akwa gugu nene. Azu á endje darandœ endje dœmœ!»

<sup>50</sup> Kashe anga uzu bale ugurutœ Afarisayi á i'iri ye kœdœ Nikodem, œshe á tshe na lima utshunœ ga ndœ Yisu, pa fœ endje adœke: <sup>51</sup> «Awa akwa nœ azœ wawa ngbanga ga tœ uzu utshu kœdji she too kœwusœ œrœ á tshe mbœrœ nene.» <sup>52</sup> Á endje kœyu she adœke: «Atamœ œbœ kœdœ uzu Galilayi, œbœ ndje a? Mirœ tshelœ zœ dœ œtshœnœ yé 6œ

wusœ nœ adœke ayi kœgbara o'o wuwuta bale lœ  
ogo Galilayi nene.»

### *Yisu œdœ yashe angba budu*

[ 53] Manda nœ, uzu dœ uzu gu ga ndœ ye.

## 8

<sup>1</sup> Kashe Yisu ṽ lima ga pa kaga á i'irinœ kœdœ  
kaga ɔyo Olive. <sup>2</sup> Olə á osho kœrœ, Yisu kwatœ ye  
ga lœ anda Tepelo. Bata azu ndjoro na lima ga  
ndœ ye, tshe sœ ga ati, œ tetœ kœyisœ œrœ fœ  
endje. <sup>3</sup> Aayi kœyisœ awa akwa œdœ pe Afarisayi  
za anga yashe bale na tœnœ fœ Yisu. Endje gbo  
yashenœ asœmœ kœlo dœ yakoshe á tshe dœdœ  
akœnœ nene, yé á za she tœ ba ugurutœ azu. <sup>4</sup> Endje  
kœyu Yisu adœke: «Ayi kœyisœrœ, 'a ṽ pa yashe  
asœke endje sœ kœlo dœ yakoshe á tshe dœdœ  
akœnœ nene. <sup>5</sup> Ala awa akwa, Moyize za awa fœ  
'a adœke 'a ve mara yashe atake dœ badja. Ataa,  
bœ pa œnœ zœ kotoo?» <sup>6</sup> Endje yu lima Yisu á  
kœwu lœsu ye yeka á kœtœ meza pa ye. Kashe Yisu  
djo ga ati, œ tetœ kœwa œrœ ga lœ ɔshœ. <sup>7</sup> Bata  
endje yœrœ lima pa kœyu she kpala kpala, Yisu áafo  
œ pa fœ endje adœke: «Uzu á tshe kœmbœmbœrœ  
ekperœ bale nene, tshe ve yashe asœke dœ badja  
utshuncœ.»

<sup>8</sup> Tshe kpa djo ga ati yé œ sœ kolœ tœ kœwa  
œrœ ga lœ ɔshœ. <sup>9</sup> Lœkœ á endje dji o'o á Yisu pa  
asœmœ, endje te lima tœ kœgitœ endje bale dœ  
bale kœto tœ agbozu, yé Yisu sœpe lima kuti ye.  
Bata á yashenœ á endje kpa lima dji she sœpe lima  
kpœtœmœ, <sup>10</sup> Yisu áafo yé œ pa fœ she adœke:  
«Yashe, endje sœ kpœta a? Uzu bale wawa ngbanga

ga tœ zœ nene a?» <sup>11</sup> Tshe kœgi adœke: «Uzu bale nene, Gbozu.» Á Yisu kœgi fœ she adœke: «Œmœ ndje awa bale, mœ wa ngbanga ga tœ zœ nene. Gu zœ, kashe kpa mbœmbœrœ ekperœ nene.»]

### *Yisu kœdœ ingbisho nœ tshapashœ*

<sup>12</sup> Yisu kpa pa fœ endje adœke: «Œmœ kœdœ ingbisho nœ tshapashœ. Uzu á tshe na manda mœ, tshe na lœ ubu osho nene, kashe tshe gbo ingbisho á za soro fœ azu.» <sup>13</sup> Afarisayi kœpa fœ she adœke: «Bœ sœ kœpa o'o tœ zœ dœ tœ zœ, yé o'onœ á 6œ pa dœdœ adja o'o nene.» <sup>14</sup> Yisu kœgi fœ endje adœke: «Œ sœ tako adœke mœ sœ kœpa o'o tœ mœ dœ tœ mœ, kashe o'onœ á mœ sœ kœpa tœ mœ asœmœ kœdœ adja o'o, mbœrœ mœ wusœ osho á mœ to tœnœ œdœ pe osho á mœ sœ kœna ga tœ noe. Kashe e'e, 'e wuwusœ osho á mœ to tœnœ œdœ pe osho á mœ sœ kœna ga tœnœ nene. <sup>15</sup> 'E sœ kœwa o'o adja bata azu, kashe œmœ, mœ wa o'o pa uzu bale nene. <sup>16</sup> Yé œ kœli adœke mœ wa o'o, mœ wa o'onœ liaka adja o'o mbœrœ mœ sœsœ dœ kuti mœ nene: Ayi kœvwa mœ sœ ndje dœ mœ awa bale. <sup>17</sup> Endje sú ala awa akwa nœ 'e adœke, œdœ azu bisha kœpa kolœ o'o bale dœ ádá œrœ, o'onœ á endje pa asœmœ kœdœ adja o'o. <sup>18</sup> Mœ sœ kœpa o'o tœ mœ dœ tœ mœ, yé Aba á tshe vwa mœ sœ ndje kœpa o'o tœ upu nœ mœ.» <sup>19</sup> Endje kpa kœpa fœ she adœke: «Aba zœ sœ kpœta a?» Yisu kœgi fœ endje adœke: «'E wuwusœ mœ nene yé 'e wuwusœ Aba mœ nene. Œdœ 'e kœwu má sœ mœ, 'e wu má ndje sœ Aba mœ ye.»

<sup>20</sup> Yisu pa lima o'onœ asœke ɔlœ á tshe sœ lima kœyisœ œrœ 6a lœ anda Tepelo 6a tœ osho á endje

ko ngendja makabo ga tœnœ. Uzu bale toto lima kane ye ga tœ ye nene mbœrœ olo ye lili lima damba nene.

*Yisu pandœ upu kœgu she ga ndœ Abanœ*

<sup>21</sup> Yisu kpa pa fœ endje adœke: «Mœ gu da ye, 'e para bala mœ kashe 'e tshu lœ ekperœ nœ 'e. Osho á mœ na ga tœnœ, 'e li kœna ba zœ nene.» <sup>22</sup> Ayuda kœyu lima tœ endje ugurutœ endje adœke: «Tshe sœ dœ gbetshelœ nœ kœwotœ ye dœ tœ ye a? Mbœrœ á tshe pa adœke: “Osho á mœ na ga tœnœ, 'e li kœna ba zœ nene a?”» <sup>23</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «E'e kœdœ azu tshaati, œmœ kœdœ uzu tshalafo. 'E kœdœ azu tshapashœnœ asœke, kashe mœ doédoé uzu tshapashœnœ asœke nene. <sup>24</sup> Mbœrœ tœnœ dá mœ pa fœ 'e adœke 'e tshu lœ ekperœ nœ 'e. Gbambanœ nene, œdœ 'e kœiyindœ nœ adœke œmœ, mœ sœ zœ nene, 'e tshu lœ ekperœ nœ 'e.»

<sup>25</sup> Endje kœyu Yisu adœke: «Œbœ kœdœ uzu œdœ e?» Yé tshe kœgi fœ endje adœke: «Œmœ kœdœ tsheneke á mœ pa o'o fœ 'e katshatsha utshuncœ. <sup>26</sup> Mœ sœ dœ o'o ndjoro kœpa œdœ pe kœwa tœ upu nœ 'e. Kashe tsheneke á tshe vwa mœ kœdœ uzu nœ adja o'o yé œneke á mœ dji ba ndœ ye, œtœnœ dá mœ sœ kœpa fœ tshapashœ.»

<sup>27</sup> Endje wuwu lima sœ nœ nene adœke Yisu sœ lima kœpa o'onœ fœ œne tœ Aba. <sup>28</sup> Yisu kpa kœpa fœ endje adœke: «Jlœ á 'e tshi Gbolo nœ uzu ga lafo, 'e wusœ nœ adœke “œmœ, mœ sœ zœ”. 'E wu ndje sœ nœ adœke mœ mbœmbœrœ œrœ bale dœ tœ mœ nene, kashe mœ sœ kœpa o'o á Aba yisœ nœ fœ mœ. <sup>29</sup> Tsheneke á tshe vwa mœ sœ awa bale

dœ mœ, tshe katœ mœ tî kuti mœ nene, mbœrœ mœ sœ kœmbœrœ kolœ œrœ á za yanga fœ she.»  
**30** Bata á Yisu sœ lima kœpa o'o ataa, azu ndjoro wuta lima dœ kœyindœrœ ga ndœ ye.

### *Adja aata Abrayamo*

**31** Yisu pa fœ Ayuda á endje yi lima ndœ o'o ama ye adœke: «Œdœ 'e kœscœpe kœgbœndœ o'o ama mœ ga tœ lœsu 'e, 'e kœdœ adj aya mbarœ nœ mœ. **32** Ataa, 'e wusœ adj a o'o tœ upu nœ Ndjaba yé adj a o'once œ ko 'e lœ kanga ga ushu ye.» **33** Endje kœpa fœ she adœke: «Abrayamo kœdœ ata 'a yé 'a dœdœ balima akanga noe uzu nene. Kotoo á bœ pa adœke 'a wuta lœ kanga ye a?» **34** Yisu kœgi fœ endje adœke: «Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, uzu kœ á tshe sœ kœscœ kœmbœrœ ekperœ, kœdœ kanga noe ekperœ. **35** Kanga sœsœ waa lœ anda nene, kashe gbolo anda dá sœ waa. **36** Œdœ Gbolo kœko 'e ga ushu lœ kanga, 'e wuta adj a lœnœ ye. **37** Mœ wusœ noe adœke Abrayamo kœdœ ata 'e. Kashe 'e sœ kœpara awa kœwo mœ mbœrœ á 'e iyiyindœ kœdji o'o ama mœ nene. **38** Mœ sœ kœpandœ œneke á mœ wu 6a ndœ Aba mœ, yé 'e sœ kœmbœrœ œneke á aba 'e mindœ noe fœ 'e.»

**39** Endje kœpa fœ she adœke: «Aba 'a kœdœ Abrayamo.» Yé Yisu kœpa fœ endje adœke: «Œdœ 'e kœdœ agbolo noe Abrayamo, 'e mbœrœ akwa noe Abrayamo. **40** Andaa, 'e sœ ngœngœ asœ kœpara awa ndœ kœwo mœ, œmœ á mœ pa adj a o'o á mœ dji 6a ndœ Ndjaba. Abrayamo mboœmbœrœ œrœ á li dœ tœnœ bale nene. **41** Kashe 'e, 'e sœ kœmbœrœ akwa noe aba 'e.» Endje kœgi fœ she adœke: «'A dœdœ agbolo gugati nene, 'a sœ kolœ

dœ aba bale á tshe kœdœ Ndjaba.» <sup>42</sup> Á Yisu kœpa fœ endje adœke: «Œdœ Ndjaba kœdœ má Aba 'e, 'e yi má ndœ mœ ye. Gbambanœ nene, mœ to ba ndœ ye yeka á na asœke. Mœ nana dœ tœ mœ nene kashe œshe dá vwa mœ. <sup>43</sup> Mbœrœ gade á 'e sœsœ kœdji tshelœ kata o'o nœ mœ nene a? Mbœrœ gade á 'e lili kœdji o'o ama mœ nene. <sup>44</sup> Aba 'e, œshe kœdœ djaboro yé 'e sœ dœ ogo kœmbœrœ gbetshelœ noe aba 'e. Tshe kœdœ ayi kœwo azu 6alima katshatsha. Tshe papa adj a o'o nene mbœrœ adj a o'o gugu lœ ye nene. Lœkœ á tshe kœpa wala, mara kœpa o'o nœ ye dœmœ mbœrœ tshe kœdœ ayi wala œdœ aba wala. <sup>45</sup> Kashe œmœ, mœ pa œnœ mœ adj a o'o yé mbœrœ tœnœ ataa, 'e sœsœ kœdji mœ nene. <sup>46</sup> Uzu de ugurutœ 'e kœdœ mœ kœpa adj a o'o, mbœrœ ga de á 'e iyindœ kœdji mœ nene a? <sup>47</sup> Uzu tsheneke á tshe kœdœ uzu nœ Ndjaba, tshe dji o'o ama Ndjaba; bata 'e dœdœ azu nœ Ndjaba nene, 'e li kœdji o'o ama mœ nene.»

### *Yisu œdœ Abrayamo*

<sup>48</sup> Ayudanœ gi fœ Yisu adœke: «Œdœ 'a kœpa fœ œœ adœke œbœ kœdœ uzu Samariya yé ekpe iširiœ sœ pa zœ, 'a pa wala dœmœ a?» <sup>49</sup> Yisu gi fœ endje adœke: «Mœ sœsœ dœ ekpe iširiœ pa mœ nene, kashe mœ sœ kœlisœ Aba mœ yeka á 'e vwaratœ 'e kœlisœ mœ asœmœ. <sup>50</sup> Mœ sœsœ kœpara ndje adœke azu donga mœ nene. Kashe anga uzu sœ zœ á sœ kœmbœrœ adœke azu donga mœ yé œshe dá sœ kœwa o'o. <sup>51</sup> Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke, œdœ uzu kœsœ kœgbœndœ o'o ama mœ, tshe wu bala kuzu nene.»

<sup>52</sup> Ayudanœ kœpa fœ she adœke: «Ngɔngɔ asœ, 'a wusœ nœ adœke ekpe iširɪ sœ pa zœ. Abrayamo tshu, aayi kœgbara o'o tshu ndje, yé œbœ, bœ pa adœke: "Uzu á tshe kœgbœndœ o'o ama zœ, tshe wu bala kuzu nene." <sup>53</sup> Bœ gbe adœke bœ ropa aba 'a dœ Abrayamo á tshe tshu ye a? Ædœ ndje aayi kœgbara o'o á endje tshu, ataa adjasœ kœzatœ zœ bata œde e?»

<sup>54</sup> Á Yisu kœpa fœ endje adœke: «Ædœ mœ kœsœ má kœdongatœ mœ dœ tœ mœ, kœdongatœsho nœ mœ œ sœ má gbambance. Aba mœ dá sœ kœdonga mœ, œshe á 'e sœ kœpa tœ ye adœke: "Tshe kœdœ Ndjabo nœ 'a", <sup>55</sup> andaa 'e wuwusœ ye nene. Ædœ mœ kœpa adœke mœ wuwusœ ye nene, mœ tsha ayi wala bata 'e. Kashe mœ wusœ ye yé mœ sœ kœgbœndœ o'o ama ye. <sup>56</sup> Aba 'e dœ Abrayamo sœ lima dœ yanga dœ agbe adœke œne wu olo kœzu dœ mœ. Tshe wu lima olonœ yé œ za lima yanga fœ she.»

<sup>57</sup> Ayudanœ kœgi fœ she adœke: «Bœ wuwuta damba dœ ungu zazu bisha dœ ndjokpa nene, yé bœ pa adœke bœ wu Abrayamo a?» <sup>58</sup> Á Yisu kœgi fœ endje adœke: «Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke, utshu adœke endje zu Abrayamo, "mœ sœ zœ."» <sup>59</sup> Ayudanœ kœko badja kœve dœ she, kashe Yisu zatœ ye yiwa tœnœ yé œ wuta lœ anda Tepelo ye.

## 9

### *Yisu she ayibula*

<sup>1</sup> Olœ bale, Yisu sœ kœro tœnœ yé œ wu anga yakoshe bale á endje zu she ala ye bu trale.

<sup>2</sup> Ayambarœ nœ ye kœyu she adœke: «Rabi,

mbœrœ gade á endje zu yakoshe asœke trale ala ye bu a? Ataa, œ to lœ ekperœ nœ ye, too œ to lœ ekperœ nœ aayi kœzu she a?» <sup>3</sup> Yisu kœgi fœ endje adœke: «Œ toto lœ ekperœ nœ ye too lœ ekperœ noe aayi kœzu she nene. Kashe œneke wuta ga tœ ye mbœrœ á Ndjaba kœyisœ akwa nœ ye lœ ye. <sup>4</sup> Bata á osho kœrœ, œ li adœke a mbœrœ akwa nœ uzu á tshe vwa mœ. Osho ndo tœ kœbu tœnœ, yé uzu bale kpa li tœ kœmbœrœ akwa nene. <sup>5</sup> Bata á mœ sœ damba pa tshapashœ, œmœ kœdœ inglebisho nœ tshapashœ.»

<sup>6</sup> Manda kœpa o'onœ asœke, Yisu kœtu ngusha ga tœ oshœ, á kœmbœrœ kpata dœ tœnœ yé œ kœpi ga pa ala ayibulancœ, <sup>7</sup> á kœpa fœ she adœke: «Na œ djutœ kote zœ 6a la kudu ungu á endje dji á ta i'irinœ Silowe.» - Ádá i'iri Silowe kœdœ «Ayi avwa» - Ayibula kœna œ kœdjutœ kote ye yé kœfatœ ye ndœ kœgu she, tshe kœte lima tœ kœwu osho.

<sup>8</sup> Amashenga nœ ye œdœ pe azu á endje sœ lima kœwu she kœ'eshondœ œrœ, yu lima tœ endje adœke: «Œ doédœ Tsheneke á tshe sœ lima ati á sœ kœ'eshondœ œrœ dœke nene a?» <sup>9</sup> Anga azu pa lima adœke: «Œshe dœmœ.» Anga endje pa ndje adœke: «Œ œ, uzunœ tsha bata sheshe.» Kashe ayibulancœ yi lima ndœ nœ adœke: «Adja œmœ doeke.» <sup>10</sup> Endje kœyu she adœke: «Ala zœ kœrœ kotoo?» <sup>11</sup> Tshe kœgi fœ endje adœke: «Yakoshenœ á endje sœ kœ'e i'iri ye adœke Yisu dâ mbœrœ kpata, á pi ga pa ala mœ yé á pa fœ mœ adœke: “Na dœ djutœ kote zœ 6a la ungu Silowe.” Mœ na 6a zœ, yé manda kœdjutœ kote mœ, ala mœ kœrœ ye.» <sup>12</sup> Endje kœyu she adœke: «Uzunœ asœmœ

sœ kpœta a?» Tshe kœgi fœ endje adœke: «Mœ wuwusœ nœ nene.»

### *Afarisayi yu ayibula*

<sup>13</sup> Anga azu to yakoshe á ala ye bu lima asœmœ natœnœ ga ndœ Afarisayi. <sup>14</sup> Andaa Yisu mbœrœ lima kpata á kœrœ ala ye dœ tœnœ dœ lœkœ sabata. <sup>15</sup> Afarisayi kœyu ndje œnœ endje yakoshe asœmœ toe kœwusœ mara œrœ á mbœrœ fœ she adœke tshe tetœ kœwu osho. Tshe kœpa fœ endje adœke: «Tshe pi kpata ga pa ala mœ, mœ djutœ kote mœ yé mœ sœ kœwu osho.» <sup>16</sup> Anga Afarisayi pa lima adœke: «Uzunœ asœke dœdœ uzu nœ Ndjababa nene mbœrœ á tshe mbœrœ œrœ asœ dœ lœkœ Sabata.» Anga endje pa ndje adœke: «Ayi kœmbœrœ ekperœ œ gbo awa kœmbœrœ mara ambárá afá atake kotoo?» Yé azu kuru lima tshelœtœ endje. <sup>17</sup> Afarisayi kpa kœyu ayibula á kœba nœ ye ka asœmœ adœke: «Yé œbœ, bœ sœ dœ o'o gade tœ upu nœ uzunœ á tshe mbœrœ á ala zœ kœrœ asœke a?» Tshe kœgi fœ endje adœke: «Œshe kœdœ ayi kœgbara o'o.»

<sup>18</sup> Utshunce adœke agbozu yudanœ e aayi kœzu she ndœ kœdji endje, endje yi yi lima ndœ nœ nene adœke ala yakoshenœ bu lima yeka á ngœngœ asœke ala ye kœrœ. <sup>19</sup> Ayudance kœyu aayi kœzu she adœke: «Adja yakoshe asœ kœdœ gbolo yakoshe nœ 'e a? 'E pa adœke ala ye bu trale á 'e zu dœ she a? Ka œ mbœrœ kotoo ngœngœ asœ á tshe sœ kœmesho?» <sup>20</sup> Ayi kœzu yakoshe sœmœ kœpa adœke «'A wusœ nœ adœke œshe kœdœ gbolo nœ 'a yé ala ye bu trale yekane á 'a zu she dœ tœnœ. <sup>21</sup> Kashe 'a wuwusœ œrœ á mbœrœ adœke tshe tetœ kœwu osho ngœngœnœ asœke nene. 'A wuwu

ndje sœ uzu á tshe kœrœ ala ye nene. 'E yu she, tshe dœdœ gbolo nene, tshe sœ dœ o'o kœpa fœ 'e.» **22** Aayi kœzu she pa lima o'o asœmœ ataa mbœrœ endje sœ lima doe awa agbozu yudancœ. Mbœrœ Ayuda guma lima o'o ugurutœ endje adœke: Uzu kœyindœ nœ adœke Yisu kœdœ Kristu, ce li adœke endje gœrœ she ga ushu lœ Sinagoga ye. **23** Ádánœ á ayi kœzu ayibula pa lima adœke: «'E yu she, tshe dœdœ gbolo nene, tshe sœ dœ o'o kœpa fœ 'e.»

**24** Afarisayi kpa e yakoshe á tshe dœ lima ayibula yé œ kpa kœyu she adœke: «Pa adja o'o utshu Ndjaba. 'A wusœ nœ adœke uzu á tshe she bœ kœdœ ayi kœmbœrœ ekperœ.» **25** Tshe kœgi fœ endje adœke: «Mœ wuwusœ nœ nene œdœ œshe kœdœ ayi kœmbœrœ ekperœ. Kashe œneke á mœ wusœ nœ tshebale kœdœ adœke ala mœ bu lima ye, yé ngœngœ asœke mœ sœ kœwu osho.» **26** Afarisayi kœyu she adœke: «Œrœ gadœ dá tshe mbœrœ fœ bœ a? Adja gadœ dá mbœrœ adœke ala zœ kœrœ a?» **27** Yakoshenœ kœgi fœ endje adœke: «Mœ mindœ nœ fœ 'e kashe 'e vwaratoe 'e kœdji mœ ye. 'E kpa yindœ nœ adœke mœ pa bisha o'o gadœ e? 'E yi ndje má ndœ kœte ayambarœ nœ ye a?»

**28** Afarisayinœ kœtetœ kœgu she á kœpa fœ she adœke: «Adja œbœ kœdœ yambarœ nœ ye, yé a'a, 'a kœdœ ayambarœ nœ Moyize. **29** 'A wusœ nœ adœke Ndjaba pa lima o'o fœ Moyize kashe œshe asœmœ, 'a wuwusœ osho á tshe to tœnœ nene.» **30** Yakoshe kœpa fœ endje adœke: «Kœdji œneke á 'e pa asœke, uvuru mœ kpa lœ nœ ye. Gbambanœ nene, 'e pa adœke 'e wuwusœ osho á tshe to tœnœ nene andaa œshe dá kœrœ ala mœ! **31** A wusœ

nœ adœke, Ndjaba gigi o'o ndœ avwala nœ ayi kœmbœrœ ekperœ nene; kashe œdœ uzu kœsœ koelisœ ye, á sœ kœmbœrœ œneke á tshe yindœ nœ, tshe gi o'o ndœ avwala nœ ye. <sup>32</sup> Bale endje djidji ɓalima o'o adœke anga uzu kœrœ ala uzu á endje zu she trale dœ bua nene. <sup>33</sup> «E kœdœdœ Ndjaba dá vwa yakoshe asœke nene, tshe mbœrœ má œrœ bale nene.» <sup>34</sup> Afarisayi kœpa fœ she adœke: «Ebœ á kœto tœ kœzu bœ œrrr kpeshike bœ sœ kolœ ekperœ asœke, œrœ gade dá bœ yindœ kœyisœ nœ fœ 'a!» Yé endje kœgœrœ she lœ Sinagoga ga ushu.

### *Ede kœdœ adja ayibula?*

<sup>35</sup> Yisu dji adœke Afarisayi gœrœ yakoshe asœmœ ga ushu, yé œ na œ gbœ she á yu she adœke: «Adja bœ sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ Gbolo nœ uzu zœ a?» <sup>36</sup> Yakoshe asœmœ kœyu she adœke: «Gbozu, œshe kœdœ œde yeka á mœ kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye a?» <sup>37</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Bœ wu she ye, œshe dá sœ kœpa o'o fœ bœ asœke.» <sup>38</sup> Yakoshe kœpa fœ she adœke: «Gbozu, mœ sœ dœ kœyindœrœ.» Yé tshe kœgote ga utshu ye.

<sup>39</sup> Á Yisu kœpa adœke: «Mœ na ga pa tshapashœ asœke mbœrœ kœwa nganga, adœke aayibula sœ kœwu osho yé azu á endje sœ lima kœwu osho te ayibula.» <sup>40</sup> Yekane anga Afarisayi á endje lœ ndje lima tœ œsœnœ, á sœ kœdji o'onœ asœmœ kœyu she adœke: «A'a, bœ gbe adœke a'a ndje kœdœ aayibula a?» <sup>41</sup> Yé Yisu kœgi fœ endje adœke: «Edœ 'e kœdœ má aayibula, 'e mbœrœ má ekperœ nene. Kashe ɓata ngœngœ asœ á 'e sœ kœpa adœke "a sœ kœwu osho zœ", ekperœ nœ 'e sœpe.»

## 10

*Ndœma toro tœ upu nœ ayi kœgbœndœ apata*

<sup>1</sup> Yisu kpa pa fœ endje adœke: «Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke, œdœ uzu kœkatœ kœli ga lœ gbagba nœ apata lœ manda nœ, á kœli tœ anga ogoro kpi, uzu asœmœ kœdœ ayingba too ayi koendi œrœ. <sup>2</sup> Kashe uzu tsheneke á tshe li ga lœ gbagba lœ manda nœ, kœdœ ayi kœgbœndœ apata.

<sup>3</sup> Tshendjerœ manda sœ kœkœrœ manda fœ she yé apata sœ kœdji tshama ye. Apata á endje kœdœ endje nœ ye, tshe sœ kœ'e pata dœ pata dœ i'iri ye yé tshe sœ kœto endje wuta tœnœ ga ushu. <sup>4</sup> Lœkœ á tshe kœto endje wuta tœnœ kœ ga ushu, tshe te utshu endje yé apata yœrœ manda ye mbœrœ á endje sœ kœdji tshama ye kporo. <sup>5</sup> Bale apata œ yœrœ manda angbi uzu nene. Endje œ kparawa ye mbœrœ endje sœsœ kœdji tshama angbi azu kporo nene.»

<sup>6</sup> Yisu pa lima ndœma toro asœke fœ azu kashe endje djidji lima tshelœ kata o'onœ á tshe gbe kœpa fœ endje nene.

*Yisu, œtshœ ayi kœgbœndœ apata*

<sup>7</sup> Yeka á Yisu kœpa adœke: «Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, œmœ kœdœ manda gbagba nœ apata. <sup>8</sup> Azu kœ á endje na utshu mœ kœdœ ayingba œdœ aayi koendi œrœ. Kashe apata djidji lima endje nene. <sup>9</sup> Emœ kœdœ manda. Uzu á tshe kœli doe awa nœ mœ tshe gbo bala soro. Tshe li bala, tshe wuta bala yé tshe gbo bala kœzirœ nœ ye.

<sup>10</sup> Ayingba sœ kœna kolœ ndœ kœzi angba, kœwo œrœ œdœ koendi tœnce. Emœ, mœ na adœke azu gbo soro yé œ sœ dœ soro á ropa nœ.

**11** «Emœ kœdœ ɔtshœ ayi kœgbœndœ apata. ɔtshœ ayi kœgbœndœ apata œ zatœ ye fœ kuzu mbœrœ endje. **12** Uzu á tshe kœdœdœ ayi kœgbœndœ apata nene, tshe mbœrœ akwa ko ndœ ngendja, mbœrœ apata dœdœ endje nœ ye nene. Ataa œdœ tshe kœwu muru kœna tœnce, tshe katœ apata ti œ kpa ye. Muruncœ œ za anga pata yé œ ndjœ tshelœ udu endje ngbangbangba. **13** 'E wu œrœ á mbœrcetœ endje, gbambanœ nene, uzunœ sœ kolœ kœmbœrœ akwa mbœrœ ngendja yé œ sœsœ doe oyo mbœrœ apata nene. **14** Emœ kœdœ ɔtshœ ayi kœgbœndœ apata. Mœ wusœ apata nœ mœ yé endje wu ndje sœ mœ, **15** bata Aba wusœ mœ á mœ wu sœ ye, mœ sœ kœzatœ mœ fœ kuzu mbœrœ apata nœ mœ. **16** Mœ sœ dœ anga apata á endje sœsœ lœ gbagbanœ asœke nene. Mbœrœ endje asœmœ, œ li adœke mœ to ndje endje, endje dji bala tshama mœ yé endje œ wuta ukpulu apata tshebale œdœ ayi kœgbœndœ endje tshebale.

**17** «Aba yindœ mœ mbœrœ á mœ sœ kœzatœ mœ fœ kuzu yeka manda nœ á mœ kpa sœ dœ soro.

**18** Emœsœ adœke anga uzu wo mœ nene, kashe œmœ dœ tœ mœ dá zatœ mœ fœ kuzu. Mœ sœ dœ gbøgbø adœke mœ tshu, yé mœ sœ ndje dœ gbøgbø adœke mœ kpa sœ dœ soro. Asœke kœdœ awa o'o á Aba mœ za fœ mœ.»

**19** Kœpa kœpa o'o á Yisu pa asœmœ, Ayudanœ kpa kuru lima tshelœtœ endje. **20** Yé ili endje ugurunœ pa lima adœke: «Ekpe iširi sœ pa ye. Tshe sœ dœ iyi yé mbœrœ gađe á 'e sœ kœdji she a?» **21** Anga udu endje kœpa adœke: «Œ dœdœ o'o nœ uzu á tshe sœ dœ ekpe iširi dœke nene. Anga ekpe iširi mbœrœ galima adœke ayibula wu osho

a?»

### *Ayuda vwaratœ endje tœ Yisu*

**22** Etœnœ kœdœ lima yapu á izi œ mi waa, loko angbo kœgbe dœ olo á endje za lima avwala pa anda Ndjaba ba lœ Yerusalem. **23** Yisu sœ lima kœna œ kœgu ba lœ Tepelo ngbœlœ tshakudu Kœlœne andance á endje e i'irinœ adœke Kœlœne nœ Salomo. **24** Ayuda kœngbœbatœ endje dji Yisu á kœpa fœ she adœke: «Bœ sœ toe kœkate gade toe kœpa má fœ 'a adœke œbœœ kœdœ Kristu a? Pandœ noe fœ 'a dœ 'a wusœ noe ngbi.» **25** Yisu kœgi fœ endje adœke: «Mœ pandœ noe fœ 'e kashe 'e sœsœ kœyindœ o'o ama mœ nene. Akwa á mœ sœ koembœrœ tœnœ dœ i'iri Aba mœ dá sœ kœpa o'o toe upu noe mœ. **26** Kashe 'e sœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ nene mbœrœ á 'e dœdœ apata noe mœ nene. **27** Apata noe mœ sœ kœdji tshama mœ, mœ wusœ endje yé endje sœ kœro manda mœ. **28** Yé œmœ, mœ sœ kœza soro á ka nene fœ endje. Endje tshu bala bale nene, yé uzu á tshe ko endje tshakane mœ gugu nene. **29** Aba mœ á tshe ko endje fœ mœ, tshe ropa azu kœ. Uzu bale á tshe sœ dœ gbœgbœ kœkakara œrœ tshakane Aba gugu nene. **30** Emœ dœ Aba 'a sœ uzu bale.»

**31** Ayudancœ kpa kœko lima badja adœke œne ve dœ she. **32** Kashe Yisu kœpa fœ endje adœke: «Emœ, mœ mbœrœ akwa ndjoro á to ba ndœ Aba, yé 'e wu dœ ala 'e. Ataa akwa neketa dá 'e yindœ kœve mœ dœ badja mbœrœ tœnœ a?» **33** Ayudancœ kœgi fœ she adœke: «Œ dœdœ mbœrœ upu noe œshœ akwa dá 'a yindœ kœve 6œ dœ badja nene, kashe 'a yindœ kœve 6œ kolœ mbœrœ á 6œ sœ

kœgu œsœ Ndjaba. Bœ kœdœ kolœ uzu yé bœ fatœ zœ tœ Ndjaba!»

<sup>34</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «Endje su ala awa akwa nœ 'e adœke: Mœ pa: "E'e kœdœ andjaba."

<sup>35</sup> Yé Ndjaba e endjenike á tshe pa o'o fœ endje ala Buku nœ ye adœke andjaba. Andaa a wusœ nœ adœke œneke á endje sú ala Buku nœ Ndjaba œ sœpe waa dœ waa. <sup>36</sup> Yé œmœ, Aba ke mœ yé œ vwa mœ ga pa tshapashœ asœke. 'E pa adœke: "Mœ sœ kœgu œsœ Ndjaba" mboerœ á mœ pa tœ mœ adœke mœ kœdœ Gbolo nœ Ndjaba a? <sup>37</sup> Edœ mœ kœscœsœ kœmbœrœ akwa nœ Aba mœ nene, 'e vwaratœ 'e tœ kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ! <sup>38</sup> Ká mœ kœsœ kœmbœrœ akwanœ zœ, á 'e kœsœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ nene gbaa, œ yindœ akwanœ asœke yeka á 'e kœwu sœ nœ dœ ɔtshœnœ adœke Aba sœ lœ mœ, yé mœ sœ lœ Aba.» <sup>39</sup> Trale endje kpa kœpara awa tœ kœtepa ye á tshe kœtœ tshakane endje ye.

<sup>40</sup> Yisu kœkwatœ ye ga atshi ungu Yœrdane ɓa tœ osho á Yowane te lima tœ kœza batismu fœ azu yé á sœ ɓa zœ. <sup>41</sup> Azu ndjoro sœ lima kœna ga ndœ ye yé á sœ lima kœpa adœke: «Yowane mboembœrœ lima ambárá afá bale nene. Kashe o'o kœ á tshe pa lima tœ upu nœ yakoshe asœke, kœdœ lima adja o'o.» <sup>42</sup> Yé ɓa zœ, azu ndjoro sœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ Yisu.

## 11

### *Kuzu Lazaro*

<sup>1</sup> Anga yakoshe bale á i'iri ye kœdœ Lazaro sœ lima dœ kœba. Tshe sœ lima ɓa lœ Betani, ɓa lakpi nœ Amareya dœ yingœnce dœ Marta. <sup>2</sup> Mareyanœ

asœke kœdœ yashenœ á tshe su lima ungu yombo ga pa ada Yisu, á turu dœ sukumu ye. Æshe dá yingœnœ dœ Lazaro sœ lima dœ kofa. <sup>3</sup> Ayingœnœ bisha asœke vwa limauzu mboerœ kœpandœ nœ fœ Yisu adœke: «Gbozu, yanga zœ á bœ yindœ ye sœ dœ kofa.» <sup>4</sup> Yisu djindœ o'onœ, œ pa adœke: «Kofa nœ Lazaro œ wo she nene, yé œ sœ mboerœ kœyisœ mokœ nœ Ndjaba yekane á azu kœza mokœ fœ Gbolo nœ ye.»

<sup>5</sup> Andaa Yisu yi lima ndœ Marta dœ yingœnœ œdœ pe lazaro. <sup>6</sup> Yisu dji adœke Lazaro sœ dœ kofa gbaa, kashe tshe kpa mboerœ lima olo bisha tœ osho á tshe sœ lima tœnœ. <sup>7</sup> Manda nœ, tshe kœpa fœ ayambarœ nœ ye adœke: «A kwatœ azœ, œ gu ga lœ ogo Yuda.» <sup>8</sup> Ayambarœnœ kœgi fœ she adœke: «Rabi, ngœngœngœ kpoekœ, Ayudanœ yi lima ndœ kœve bœ dœ badja yé bœ kpa sœ kœgbe kœkwatœ zœ ga zœ a?» <sup>9</sup> Yisu kœgi fœ endje adœke: «Olo bale sœsœ dœ ada ɔlœ ndjokpa dœ bisha nene a? Ædœ uzu kœna ana dœ ɔlœ, tshe gbota ada ye nene mboerœ á tshe sœ kœwu ingbisho nœ tshapashœnœ asœke. <sup>10</sup> Kashe œ kœsœ adœke uzu sœ kœna ana dœ abutshœ, tshe gbota ada ye mboerœ ingbisho gugu tœ ye nene.» <sup>11</sup> Manda kœpa o'onœ asœ, Yisu kpa kœpa adœke: «Yanga azœ dœ Lazaro sœ tœ olo, yé mœ sœ kœna ndœ kœjo she.»

<sup>12</sup> Ayambarœ kœgi fœ she adœke: «Gbozu, œdœ tshe kœsœ tœ olo, tshe she ye.» <sup>13</sup> Yisu yi lima ndœ kœma adœke Lazaro tshu ye, kashe ayambarœ gbe lima adœke Yisu pa o'o tœ adja olo. <sup>14</sup> Á Yisu kœpa fœ endje ngbi adœke: «Lazaro tshu ye, <sup>15</sup> yé mœ sœ dœ yanga mboerœ 'e gugu lima tœ œsœnœ bœ zœ

nene yeka á 'e kœsœ dœ kœyindœrœ. Kashe 'a na ga ïndiri ye.» <sup>16</sup> Yeka á Toma á endje e ndje she Meya kœpa fœ anga ayambarœnœ adœke: «A ngbœ kœ na ga zœ dœ œ tshu awa bale dœ she.»

*Yisu kœdœ ayi kœshe azu lœ kuzu*

<sup>17</sup> Lœkœ á Yisu wuta, endje pa fœ she adœke endje shi Lazaro œ mbœrœ olo vana. <sup>18</sup> Bata tshalakpi Betani sœ ndoo dœ Beteleme manda ana noe Kelometere votœ gbambance, <sup>19</sup> Ayuda ndjoro na lima ga ïndiri Amareya dœ Marta kœu endje manda kuzu yingœ endje.

<sup>20</sup> Lœkœ á Marta dji adœke Yisu sœ tœ awa, tshe na para tshatshu ye kashe Mareya sœpe lima basœnda. <sup>21</sup> Marta kœpa fœ Yisu adœke: «Gbozu, œdœ 6œ kœsœ má lima kpœke, kuzu œ wo má yingœ mœ nene. <sup>22</sup> Kashe ngœngœ noe asœke ndje, mœ wusœ noe adœke œneke kœ á 6œ eshondœ noe ga ndœ Ndjaba, tshe to fœ 6œ.» <sup>23</sup> Yisu kœpa fœ she adœke: «Ndjaba œ she yingœ zœ lœ kuzu zœ.» <sup>24</sup> Marta kœgi adœke: «Adjapu, mœ wusœ noe adœke Ndjaba œ she she dœ lœkœ noe kœshe akuzu tœ ndœngœlœ olo.» <sup>25</sup> Á Yisu kœpa fœ she adœke: «Emœ kœdœ Ayi kœshe azu lœ kuzu œdœ pe Ayi kœza soro. Uzu á tshe kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ, ngœngœ asœke œdœ tshe kœtshu gbaa, tshe kpa sœpe dœ soro. <sup>26</sup> Yé uzu kœ á tshe kœsœ dœ soro, á sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ, tshe tshu bale nene. Bœ sœ dœ kœyindœrœ ataa?» <sup>27</sup> Marta kœgi adœke: «Adjapu Gbozu, adja mœ yindœ noe adœke œbœœ kœdœ Kristu, Gbolo noe Ndjaba á tshe sœ kœna ga pa tshapashœ.»

<sup>28</sup> Manda o'onœ asœke, Marta kœaafo, kœna kœ'e Mareya á kœpa fœ she lœ hoyanœ adœke: «Ayi kœyisœrœ sœ kpœke yé œ sœ kœ'e bœ.» <sup>29</sup> Kœdji kolœnœ ataa, Mareya kœaafo gbara, á kœna ga ndœ Yisu. <sup>30</sup> Yisu lili lima damba ga lakpincœ nene, tshe sœpe lima 6a tœ oshonce á Marta gba she tœnœ. <sup>31</sup> Ayudancœ sœ lima sœnda dœ Mareya yé œ sœ lima kœpara awa kœu she. Gba, endje kœwu she kœaafo kœwuta ga ushu yé endje kœte manda ye. Endje gbe lima adœke tshe sœ kœro ete kœki tœnœ 6a pa udu. <sup>32</sup> Lœkœ á Mareya wuta 6a tœ osho á Yisu sœ lima tœnœ, á wu she; tshe te lima ga tœ ada ye á pa fœ she adœke: «Gbozu, œdœ 6œ kœsœ má lima kpœke, kuzu œ wo má yingœ mœ nene.»

<sup>33</sup> Kœwu adœke Mareya sœ tœ iki yé Ayuda á endje na lima dœ she awa bale yo ndje dœ iki, lœsu Yisu su dœ oyo yé uvuru ye i gara lœnœ. <sup>34</sup> Á Yisu kœyu adœke: «'E shi she kpœta a?» Endje kœgi fœ she adœke: «Gbozu, na gamœ dœ œ wu.» <sup>35</sup> Á Yisu kœki. <sup>36</sup> Ayudancœ kœpa lima adœke: «'E wu, 6ata á tshe yi lima ndœ Lazaro!» <sup>37</sup> Anga azu kœpa adœke: «Œshe á tshe kœrœ ala ayibula, mbœrœ gade á tshe mbœrœ adœke kuzu za Lazaro nene na a?»

### *Yisu she Lazaro lœ kuzu*

<sup>38</sup> Lœsu Yisu kpa su lima dœ oyo, yé tshe na lima ga pa udu. Tœnœ kœdœ lima kudu badja á endje vwiri egerœ badja ga tœ amancœ. <sup>39</sup> Yisu kœpa adœke: «'E vwiri egerœ badjancœ asœke.» Yeka á Marta á tshe kœdœ yingœ kuzuncœ kœpa fœ she adœke: «Gbozu, tshe fu ye mbœrœ tshe mbœrœ lœ koto olo vana.» <sup>40</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Mœ papa fœ 6œ adœke: Œdœ 6œ kœsœ

dœ kœyindœrœ, 6œ wu bala mokœ nœ Ndjaba nene a?»

**41** Endje kœvwiri egerœ badjanœ. Á Yisu kœmesho ga lafo á kœpa adœke: «Aba, mœ sœ kœza mershe fœ 6œ mbœrœ á 6œ dji mœ. **42** Mœ wu má sœ nœ adœke 6œ sœ kolœ kœdji mœ zœ. Kashe mœ pa o'o mbœrœ ukpulu azu á endje sœ dœ kœyindœrœ adœke œfœ dá vwa mœ.» **43** Manda kœpa o'once asœ, Yisu pa dœ avwara adœke: «Lazaro, wuta ga ushu!» **44** Yé uzu á tshe tshu má lima ye kœwuta dœ uwu lœba á endje vwele dœ ada ye, dœ kane ye, œdœ ndje pe ndœma lœba á endje vwele dœ tshatshu ye. Yisu kœpa fœ azu adœke: «'E vwara uwu lœba tœ ye, œ katœ ye ti tshe gu.»

### *Agbozu Ayuda vwarandœ Yisu*

(*Wu 6a tœ Mat 26.1-5; Mar 14.1-2; Luk 22.1-2*)

**45** Kolœ ugurutœ Ayuda á endje na lima ga ndœ Mareya yé á wu œrœ á Yisu mbœrœ lima asœmœ, ili endje wuta lima dœ kœyindœrœ ga ndœ Yisu.

**46** Kashe anga endje ugurunœ, na lima kœgbœtœ endje dœ Afarisayi á pa lima ndœ œrœ á Yisu mbœrœ fœ endje. **47** Mbœrœ tœnœ ataa, agbozu tshapa anganga Ndjaba dœ Afarisayi ngbœ lima tœ endje 6a lœ anda kœwa ngbanga nœ azu nœ Ndjaba á pa adœke: «A mbœrœ kotoo? Yakoshe asœke sœ kœmbœrœ ambárá afá waa ye kea? **48** (Edœ a kœkatœ ye ti kœmbœrœ ataa, azu kœœ sœ kœyindœrœ ga ndœ ye, yé azu Roma œ na kœndi œyerœ osho nœ azœ œdœ pe ogo nœ azœ ye!»

**49** Anga bale ugurutœ endje á i'iri ye kœdœ lima Kayifa, tshe kœdœ lima egerœ nganga Ndjaba dœ

ungunœ ascœmœ. Tshe kœpa fœ endje adœke: «'E zaza ada o'onœ asœ nene <sup>50</sup> yé 'e wuwu ndje sœ nœ nene adœke œ sœ dœ ɔtshœnœ mbœrœ 'e adœke uzu bale tshu lœ kumu azu para yekane á ogo nœ azœ koendindi djigi nene.» <sup>51</sup> O'onœ toto lima lœ Kayifa dœ tœ ye nene, kashe bata œsœsœ koedœ lima egerœ nganga Ndjaba dœ ungunœ ascœmœ, Ndjaba za o'o ga lœ ama ye kœgbara lima adœke œ li adœke Yisu tshu mboerœ azu ogo. <sup>52</sup> œ sœsœ kolœ mbœrœ azu ogo nene, kashe œ sœ ndje mbœrœ agbolo nœ Ndjaba á endje ndjœtshelœtœ endje djezœ adœke endje ngbœbatœ endje œ wuta bale.

<sup>53</sup> Pe dœ ɔlœnœ ascœmœ, agbozu Ikrizianœ gbo lima gbetshelœ nœ kœwo Yisu. <sup>54</sup> Ádánœ á Yisu kpa sœsœ lima kœna œdœ kœwuta ngbi ga ugurutœ Ayudancœ nene doeke. Kashe tshe gi lima tœ ye ndoo ga lœ kpagagasho, œ sœ ba lakpi bale á fœrinœ koedœ Efrayime, yeka á sœ ba zœ dœ ayambarœ nœ ye.

<sup>55</sup> Andaa angbo nœ Pake ndo kœte lima tœnœ, azu ndjoro ḥ lima ga lœ Yerusalem utshu angbo mbœrœ kœdjutœ kolœ endje á kœza avwala fœ Ndjaba. <sup>56</sup> Endje sœ lima kœpara Yisu, yé bata endje sœ lima ba lœ Tepelo, endje sœ lima kœyutœ endje ugurutœ endje adœke: «'E gbe kotoo? œrrr á tshe na ndœ angbonœ asœke nene a!» <sup>57</sup> Yeka á agbozu tshapa anganga Ndjaba œdœ Afarisayi kœza o'o fœ azu adœke: «œdœ uzu bale kœwu lima sœ osho á Yisu sœ tœnœ, tshe yi lima sœ nœ yeka á endje kœtepa ye.»

## 12

*Mareya su yombo ga pa ada Yisu  
(Wu 6a tœ Mat 26.6-13; Mar 14.3-9)*

<sup>1</sup> Olo mindu dœ amancœ bale utshu angbo Pake, Yisu na lima ga lœ Betani, tshalakpi á tshe she lima Lazaro lœ kuzu tœnœ. <sup>2</sup> Ba zœ, endje fa kœzirœ fœ Yisu, yé Marta dá kuru lima tshelœ kœzirœnœ á endje sce lima kœzi tœnœ awa bale dœ Lazaro. <sup>3</sup> Mareya za ungu yombo á endje mbœrœ dœ adjar narde á amancœ gbo dœ panœ ga lœ anga. Tshe za lima angancœ, œ su yombonœ ga pa ada Yisu yé œ turu doe sukumu ye. Tshafu yombonœ za lima tshascœnda djigi. <sup>4</sup> Anga yambarœ nœ Yisu bale á i'iri ye kœdœ Yudasi Isikariote, œshe á tshe va ɔtœ Yisu, pa adœke: <sup>5</sup> «Mbœrœ gade á ka má yombonœ œ gbo denari kama votœ doé kurutshelœnœ tœ aayi oyo nene a?» <sup>6</sup> Yudasi papa lima o'once mbœrœ á tshe gbe dœ aayi oyo nene, kashe mbœrœ á tshe kœdœ ayi angba. Kashe 6ata tshe kœdœ lima ayi kœgbondœ ngbade ngendja, tshe sœ lima kœzi angba ngendja á endje sœ kœko tœnœ. <sup>7</sup> Yisu kœpa adœke: «'E toto oyo fœ she nene. Tshe mbœrœ œtœnœ mbœrœ kœgbe dœ olo á endje za bala dœ mœ ga lœ koto. <sup>8</sup> 'E sœ awa bale dœ aayi oyo ɔlo doe ɔlœ kashe œmœ, mœ sœsœpe dœ 'e ɔlœ dœ ɔlœ nene.»

<sup>9</sup> Ayuda ndjoro dji lima adœke Yisu sœ lœ Betani. Endje sœsœ lima kœna ga zœ kolœ mbœrœ Yisu bale nene, kashe endje na lima ndje mbœrœ kœwu Lazaro á Yisu shé lima she lœ kuzu. <sup>10</sup> Mbœrœ tœnœ ataa, agbozu tshapa anganga Ndjabanœ wa lima o'o adœke œne wo ndje Lazaro ye, <sup>11</sup> mbœrœ

Ayuda ndjoro ka lima tœ endje ti, yé œ sœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ Yisu lœ kumu ye.

*Yisu li ga lœ Yerusaleme*

(Wu 6a tœ Mat 21.1-11; Mar 11.1-11; Luk 19.28-40)

<sup>12</sup> Osho kœrœ pa nœ, Ayuda ndjoro á endje na lima ndœ angbo Pakenœ dji adœke Yisu œ na lima ga lœ Yerusaleme. <sup>13</sup> Endje de kako ngima yé œ wuta para tshatshu ye. Endje sœ lima kœta rawa adœke: «Mokœ fœ Ndjaba! Kaka Ndjaba to kane ye ga pa tsheneke á tshe sœ kœna dœ i'iri Gbozu, gbozugo Israyele!» <sup>14</sup> Yisu wu ovoro ane yé œ na œ o ga pa ye 6ata á endje sú ala Buku nœ Ndjaba adœke:

<sup>15</sup> «Azu tshelœ ongbo Siyona, awa zaza 'e nene!  
'E wu, gbozu nœ 'e dá na asœke,  
tshe o ga pa ovoro ane.»

<sup>16</sup> Ayambarœ nœ Yisu wuwu damba lima sœ œneke á sœ kœro tœnœ asœmœ nene. (Errr manda kœœ she lima ga lafo ga lœ mokœ nœ ye yekane á œndœnœ te lima lœ endje adœke endje sú lima o'once tœ upu nœ ye, yé endje mbœrœ ga tœ ye kolœ adjœ œneke á endje sú.

<sup>17</sup> Azu kœœ á endje sœ lima dœ Yisu lœkœ á tshe she lima Lazaro yé á e she adœke tshe wuta ga ushu, endje sœ lima kœpandœ o'o tœ œneke á endje wu.  
<sup>18</sup> Mbœrœ tœnœ dá azu ndjoro sœ lima kœna para tshatshu Yisu; gbambanœ nene, endje dji lima ndœ ambárá afá á tshe mbœrœ. <sup>19</sup> Yeka Afarisayi kœpa ugurutœ endje adœke: «'E sœ kœwu tœnœ, 'e kpa li kœmbœrœ œrœ bale nene mbœrœ azu kœœ yœrœ kolœ manda ye.»

### *Mokɔ œdœ kurushi*

<sup>20</sup> ɔlɔ angbo li yé anga angbi azu ro ndje lima ga lœ Yerusalem mbœrœ kœdonga Ndjaba. <sup>21</sup> Endje na ga ndœ Filipo, uzu tshalakpi Betesayida lœ ogo Galilayi, á kœpa lima fœ she adœke: «Gbozu 'a gbe kœwu Yisu.» <sup>22</sup> Filipo kœna kœpa fœ Andere á endje na dœ she kœpandœ nœ fœ Yisu. <sup>23</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «Ngɔngɔ asœ, ada ɔlɔ li adœke Gbolo nœ uzu gbɔ mokɔ nœ ye. <sup>24</sup> Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke œdœ ele ble kœlili ga lœ ɔshɔ á gba nene, œ sœpe kolœ tœnœ bale. Kashe œ kœli ga lœ ɔshɔ á kœgba, œ ko yekane á zu elenœ ndjoro. <sup>25</sup> Uzu á tshe kœyindœ soro ye, tshe sœpe dœ tœnœ nene; kashe tsheneke á tshe kœvwaratœ ye kœtœpe tœnœ pa tshapashonœ asœke, tshe gbœndœ nœ waa dœ waa. <sup>26</sup> Edœ uzu kœyindœ kœmbœrœ akwa fœ mœ, œ li adœke tshe ro manda mœ yé osho á mœ sœ tœnœ dá ayi akwa nœ mœ œ sœ ndje tœnœ. Edœ uzu kœsœ kœmbœrœ akwa fœ mœ, Aba œ donga she.»

<sup>27</sup> Ngɔngɔ asœ, lɔsu mœ sœ ga lafo yé o'o gade dá mœ kœpa a? Mœ pa adœke: «Aba, she mœ tœ ada ɔlœnœ asœke a? Kashe œ sœ mbœrœ ada ɔlœnœ asœke dá mœ na. <sup>28</sup> Aba, mbœrœ adœke azu donga i'iri zœ.» Yé anga tshama wu ba lafo adœke: «Mœ mbœrœ, yé mœ kpa mbœrœ adœke azu donga i'iri mœ.» <sup>29</sup> Ukpulu azu á endje lœ lima tœ œsœnœ á dji o'onœ asœke pa adœke: «Yavuru dá sœ asœmœ.» Anga endje pa ndje adœke: «Anga aandjelu dá pa o'o fœ Yisu.»

<sup>30</sup> Yisu gi adœke: «Tshamanœ á ki asœmœ, kiki mbœrœ mœ nene kashe œ ki mbœrœ 'e.»

**31** Ngɔngɔ asœ dá Ndjaba œ wa ngbangɑ nœ tshapashɔ asœke, yé ngɔngɔ asœ tshe vwi gbozu tshapashɔnœ ga ushu. **32** Yé œmœ, ɔla á endje kœti mœ ga lafo pa ɔshɔ, mœ gbota bala azu para kɔkɔ ga ndœ mœ. **33** Tshe pa lima o'o asœ mbœrœ kœyisœ mara kuzu á tshe tshu dœ tœnœ.

**34** Ukpulu azunœ kœgi fœ she adœke: «A dí ala mbeti awa akwa adœke, Kristu œ sœ dœ sorø waa dœ waa. Ka kotoo á ɓœ pa adœke endje bi Gbolo nœ uzu ga pa kurushi á za she tœ ga lafo a? Gbolo nœ uzunœ asœmœ kœdœ œde?» **35** Yisu kœgi fœ endje adœke: «İngbisho sœ damba ugurutœ 'e manda olo teasho. 'E na ana bata á 'e sœ dœ ingbisho mbœrœ adœke ubu osho kœndondondoro 'e nene. Gbambanœ nene, uzu á tshe sœ kœna lœ ubu osho, wuwusœ osho á tshe sœ kœna ga tœnœ nene. **36** Bata 'e sœ dœ ingbisho, 'e sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ingbisho á 'e kœwuta agbolo nœ ingbisho. Manda kœpa o'onœ asœke, Yisu gitœ ye ugurutœ azu ndjoronœ yé œ zatœ ye yiwa tœnœ tœ endje.»

### *Gbo losu nœ Ayuda*

**37** Ayuda wu lima ambárá afá ndjoro á Yisu mbœrœ gbaa, kashe endje sœsœ lima dœ kœyindœrœ ga ndœ ye nene, **38** liaka o'o á ayi kœgbara o'o Isaya pa lima adœke:

«Gbozu Ndjaba, œde dá yindœ o'o á 'a pa lima?

Yé Gbozu Ndjaba má lima gbɔgbɔ nœ ye fœ uzu œde e?»

**39** Isaya kpa pandœ ádá á azu vwara lima tœ endje tœ kœsœ dœ kœyindœrœ:

**40** «Tshe mbœrœ adœke ala endje bu, mbœrœ á endje kœwuwu osho nene,

tshe za ndje œrœ tshu ga pa kœwusœrœ nœ endje,  
mbœrœ endje kœwusœ œrœ nene,  
yeka endje kœfatoe endje ga ndœ ye nene,  
adœke tshe she endje.»

**41** Isaya gbara lima o'once asœ mbœrœ á tshe wu  
lima moko nœ Yisu yeka á pa lima o'o tœ upu nœ  
ye.

**42** Andaa anga agbozu yuda ndjoro soe lima dœ  
kœyindœrœ ga ndœ Yisu. Kashe kolœ mbœrœ awa  
Afarisyai, endje lili lima kœma tœnœ ngbi nene  
adœke endje gœrœ endje lœ Sinagoga. **43** Endje yi  
lima ndœ nœ adœke azu donga œne kœropa œneke  
á Ndjaba œ donga dœ œne ye.

### *Kœwa ngbanga lœ awa o'o Yisu*

**44** Yisu pa ngbi adœke: «Uzu á tshe soe dœ  
kœyindœrœ ga ndœ mœ, tshe sœsœ kolœ dœ  
kœyindœrœ ga ndœ mœ nene; tshe soe dœ tœnœ  
ga ndœ tsheneke á tshe vwa mœ. **45** Yé uzu á tshe  
soe kœwu mœ, soe ndje kœwu tsheneke á tshe vwa  
mœ. **46** Æmœ, mœ kœdœ ingbisho. Mœ na ga pa  
tshapashœ adœke uzu á tshe kœsœ dœ kœyindœrœ  
ga ndœ mœ soe lœ ubu osho nene. **47** Ædœ uzu  
kœsœ kœdji o'o ama mœ á kœgbœgbœndœ nœ nene,  
œ dœdœ mœ dá wa ngbanga pa ye nene; gbam-  
banœ nene, mœ nana mbœrœ kœwa ngbanga pa  
tshapashœ nene kashe mœ na ndœ kœsœ tsha-  
pashœ. **48** Uzu á tshe kœvwaratœ ye tœ mœ á  
kœsœ kœdji o'o ama mœ nene, tshe gbœ ayi kœwa  
ngbanga pa ye: O'o á mœ pa œ wa ngbanga pa ye  
bala tœ ndœngœlœ olo. **49** Mœ papa o'o tœ mœ dœ  
tœ mœ nene, kashe Aba á tshe vwa mœ dá za o'o  
fœ mœ dœ tœ ye adœke mœ pa yé œ mindœ nœ.

**50** Yé mœ wusœ nœ adœke awa oo nœ ye kœdœ soro á ka nene. (Eneke á mœ sœ kœpandœ nœ, mœ sœ kœpa tœnœ bata Aba pa fœ mœ.)»

## 13

### *Yisu djutœ ada ayambarœ nœ ye*

**1** (E sœpe lima olo bale tœ angbo Pake. Yisu wu lima sœ nœ adœke olo kœkatœ tshapashœnœ ti á kœgu ga ndœ Aba œne li ye. Tshe yi lima ndœ ayambarœ nœ ye á endje sœ pa ɔshœ, yé œ yi ndje ndœ endje œrrr ga tœ ndøngolœnœ. **2** Yisu sœ lima kœzirœ awa bale dœ ayambarœ nœ ye. Andaa Sata na za gbetshelœ ga lœsu Yudasi Isikariote, gbolo noe Shimu adœke tshe ka Yisu. **3** Yisu wu lima sœ noe adœke Aba za tshagbozu nœ tshapa œrcœ kœfœ œne. (Ene to ba ndœ Ndjaba yé œne sœ kœgu ga ndœ Ndjaba. **4** Yisu áafœ indiri ndaba kœzirœ, œ verœ lœba œnœ tshapanœ tœ ye, œ za anga akpa lœba œ i ga lœ ye. **5** Manda nœ, tshe su ungu ga lœ saane, œ tetœ koedjutœ ada ayambarœ nœ ye, á sœ koeturu dœ lœbanœ á tshe i ga lœ ye. **6** Kœwuta ga tœ Shimu Petro, tshe kœpa fœ she adœke: «Gbozu œfœ dá djutœ ada mœ a?»

**7** Yisu kœgi adœke: «Ngøngœ asœ, bœ wuwusœ œrœ á mœ sœ koembœrœ tœnœ asœke nene kashe bœ wu bala sœ nœ manda nœ.» **8** Petro kœpa fœ she adœke: «Œœ nene, bœ djutœ ada mœ bale nene.» Yisu kœgi fœ she adœke: «Œdœ mœ koedjudjutœ ada zœ nene, bœ gbœ œrœ bale ba ndœ mœ nene.» **9** Á Petro kœpa fœ she adœke: «Gbozu, œ kœsœ adja ataa, djudjutœ kolœ ada mœ nene, djutœ ndje kane mœ œdœ pe kumu mœ.» **10** Yisu kœgi fœ

she adœke: «Uzu á tshe kœdjutø kote ye, œ li adœke tshe djutø kolœ ada ye, gbambanœ nene, tshe sœ djigi yerœ. Yé e'e, 'e sœ yerœ kashe œ dœdœ e'e kœdœ sœ yerœ nene.» <sup>11</sup> Tshe wu lima sœ tsheneke á tshe ka she dœ ɔtshœnœ yekane á pa adœke: «'E dœdœ e'e kœdœ sœ yerœ nene.»

<sup>12</sup> Manda kœdjutø ada endje, tshe kpa verœ lœba tshapancœ ga tœ ye, œ kwa ga pa ndaba kœzirœ, á pa adœke: «'E wusœ ádá cerœ á mœ mbœcerœ fœ 'e asœke ye a? <sup>13</sup> 'E sœ kœ'e mœ Ayi kœyisœrœ, 'e e ndje mœ Gbozu. 'E sœ kœ'e mœ tako mbœrœ œmœ kœdœ ayi kœyisœrœ, œmœ kœdœ ndje Gbozu. <sup>14</sup> Bata œmœ á mœ dœ ayi kœyisœrœ, á dœ Gbozu, mœ djutø ada 'e, œ li adœke e'e ndje, 'e djutø ada 'e ugurutœ 'e dœ anga 'e. <sup>15</sup> Gbambanœ nene, œdœ mœ kœna œrrr ga tœ kœdjutø ada 'e, œmœ á mœ dœ Ayi kœyisœrœ œdœ ndje Gbozu, e'e ndje 'e djutø ada 'e ugurutœ 'e dœ anga 'e. <sup>16</sup> Mœ pa fœ 'e dœ adjapu adœke, ayi akwa roro gbozu tshapa ye nene, yé ayi avwa roropa ayi kœvwa she nene. <sup>17</sup> (Edœ 'e kœwusœ nœ ataa, 'e sœ doe yanga œdœ 'e kœza o'onœ asœke ga tœ akwa. <sup>18</sup> Mœ sœsœ kœpa o'o fœ 'e kœkœ nene yé mœ wusœ endjeneke á mœ ke endje. (Œ li adœke o'o á endje sú ala Buku nœ Ndjaba mbœrcetœ endje: "Uzunœ á 'a zi lima kœzirœ awa bale dœ she, œshe dœ wuta uzu kœka mœ." <sup>19</sup> Mœ sœ kœpa o'o fœ 'e ngɔngɔ asœke utshunœ adœke o'onœ wuta, yeka á 'e kœsœ doe kœyindœrœ adœke "mœ sœ zœ." <sup>20</sup> Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke uzu á tshe za osho kœsœ fœ tsheneke á mœ vwa she, za ndje osho kœsœ fœ mœ. Yé uzu á tshe za osho kœsœ fœ mœ, tshe za osho kœsœ fœ tsheneke á tshe vwa mœ.»

*Yisu gbara adœke Yudasi œ ka œne  
(Wu 6a tœ Mat 26.20-25; Mar 14.17-21; Luk 22.21-23)*

<sup>21</sup> Manda kœpa o'onœ asœ, lœsu Yisu sœ ga lafo yé tshe pa 'oara adœke: «Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke, anga uzu bale ugurutœ 'e œ ka mœ.» <sup>22</sup> Ayambarœ kœte lima tœ kœmesho ugurutœ endje yé á sœ lima kœyutœ endje toe kœwusœ uzu á tshe pa o'o tœ ye asœmœ. <sup>23</sup> Anga yambarœ bale, tsheneke á Yisu yi lima ndœ ye, sœ lima kpœndiri Yisu. <sup>24</sup> Shimu Petro mbœrœ ala ye fœ she adœke tshe yu Yisu tœ uzunœ á tshe sœ kœpa o'onœ tœ ye. <sup>25</sup> Á yambarœnœ asœmœ kœgitœ ye ga lakoro Yisu á kœyu she adœke: «Gbozu, uzunœ á bœ patœ ye asœmœ kœdœ œde e?»

<sup>26</sup> Yisu gi adœke: «Uzu á mœ kœyi ndindi mapaga la ungu kœzirœ á kœza fœ she dá œshe dœmœ.» Atamœ, Yisu kœza ndindi mapanœ á kœza fœ Yudasi Isikariote á tshe kœdœ gbolo nœ shimu. <sup>27</sup> Lœkœ á Yudasi za ndindi mapanœ tshakane Yisu, Satana kœli ga lœ Yudasi. Yisu kœpa fœ she adœke: «Œneke á bœ yindœ kœmbœrœ tœnœ, mbœrœ katsha.» <sup>28</sup> Uzu bale ugurutœ endje á endje sœ lima pa ndaba kœzirœ á tshe wu lima sœ ádá o'once á tshe pa fœ she gugu nene. <sup>29</sup> Bata ngbadé kœgbœndœ ngendja sœ lima 6a tshakane Yudasi, anga endje gbe lima adœke Yisu pa fœ she adœke tshe yo œrœ á endje sœ dœ ogonœ mbœrœ angbo too ndje adœke tshe to anga œrœ fœ aayi oyo. <sup>30</sup> Yudasi zi ndindi mapa asœmœ, yé trale œ wuta ga ushu. Osho bu lima ye.

*O'o tœ upu nœ tafo awa o'o*

<sup>31</sup> Manda kœwuta Yudasi ga ushu, Yisu kœpa adœke: «Ngøngø asœke, mokø nœ Gbolo nœ uzu matœ ye, yé mokø nœ Ndjaba ma ndje tœ ye lœ awa nœ Gbolo nœ uzu. <sup>32</sup> Ndjaba œ ma mokø nœ Gbolo nœ uzu dœ tœ ye, yé œndœnœ œ di nene á tshe mbœrœ œtœnœ. <sup>33</sup> Agbolo nœ mœ, mœ sœpe dœ 'e kolœ manda olo teasho. 'E para mœ yé bata á mœ pa fœ Ayuda: Osho á mœ na ga tœnœ, 'e li kœna ɓa zœ nene. œtœnœ dá mœ sœ ndje kpa kœpa ngøngø asœ fœ 'e asœke. <sup>34</sup> Mœ sœ kœza tafo awa o'o fœ 'e: 'e yindœtœ 'e ugurutœ 'e. œ li adœke 'e yindœtœ 'e ugurutœ 'e bata á mœ yindœ 'e. <sup>35</sup> Atamœ, azu kœœ wusœ nœ adœke e'e kœdœ ayambarœ nœ mœ lœ awa nœ kœyindœsho á 'e sœ doe tœnœ ugurutœ 'e.»

*Yisu mindœ nœ adœke Petro œ 'ea œne  
(Wu ɓa tœ Mat 26.31-35; Mar 14.27-31; Luk 22.31-34)*

<sup>36</sup> Shimu Petro yu she adœke: «Gbozu, ɓœ na ga ta a?» Yisu kœgi fœ she adœke: «Osho á mœ sœ kœna ga tœnœ, ɓœ li kœna ga tœnœ ngøngø asœke nene, kashe ɓœ na bala mangba mœ manda noe.» <sup>37</sup> Petro kœpa fœ she adœke: «Gbozu, mbœrœ gade á mœ li kœna mangba zœ ngøngø asœke nene a? Gbambancœ nene, mœ gumatœ mœ mbœrœ kœzatœ mœ fœ kuzu tœ upu nœ zœ.» <sup>38</sup> Yisu kœgi adœke: «Adja ɓœ gumatœ zœ mbœrœ kœzatœ zœ fœ kuzu mbœrœ mœ ye a? Mœ sœ kœpa fœ ɓœ doe adjapu adœke, utshunœ adœke kœngato ki, ɓœ 'ea mœ awa votœ.»

## 14

*Yisu kœdœ awa kœgu ga ndœ Aba*

<sup>1</sup> Yisu kpa pa fœ endje adœke: «Løsu 'e tøtø nene. 'E sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ Ndjaba, yé œ sœ ndje dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ. <sup>2</sup> Ba lœ anda noe Aba mœ, osho kœsœ sœ ndjoro. Ø kœdœdœ má adjapu nene, mœ pa má ndœ noe fœ 'e nene. Kashe mœ sœ kœna ba zœ kœguma osho á 'e kœsœ bala tœnœ. <sup>3</sup> Yé manda kœna mœ ndœ kœguma oshonœ fœ 'e, mœ kwa bala tœ mœ ndœ kœko 'e adœke osho á mœ sœ tœnœ; 'e sœ ndje bala tœnœ. <sup>4</sup> 'E wusœ awa á sœ kœna ga tœ osho á mœ sœ kœna ga tœnœ ye.» <sup>5</sup> Toma kœpa fœ she adœke: «Gbozu, 'a wuwusœ osho á bœ sœ kœna ga tœnœ bale nene. Ataa 'a wu má sœ noe kotoo?» <sup>6</sup> Yisu koegi fœ she adœke: «Emœ kœdœ awa, œmœ kœdœ adja o'o, œmœ kœdœ ndje soro. Uzu bale lili kœwuta ba ndœ Aba, œdœ tshe kœwuwuta ba ndœ mœ nene. <sup>7</sup> Ødœ 'e kœwu má sœ mœ, 'e wu má ndje sœ Aba mœ ye. Ngøngø asœke, 'e wusœ ye, yé 'e wu ndje she ye.»

<sup>8</sup> Á Filipo kœpa fœ she adœke: «Gbozu, yisœ Aba fœ 'a yé 'a kpa gbe dœ anga œrœ nene.» <sup>9</sup> Yisu koegi fœ she adœke: «Filipo, balima a sœ dœ 'e œerrr asœke, bœ wuwusœ mœ nene a? Uzu á tshe wu mœ, wu ndje Aba. Mbœrœ gade á bœ pa adœke: "Yisœ Aba fœ 'a?" <sup>10</sup> Bœ yiyindœ noe adœke mœ sœ lœ Aba yé Aba sœ lœ mœ nene a? O'o á mœ sœ kœpa fœ 'e toto lœ mœ dœ tœ mœ nene. Kashe Aba á tshe sœ lœ mœ dá sœ kœmbœrœ adja akwa noe ye. <sup>11</sup> 'E yindœ o'o ama mœ: Aba sœ lœ mœ yé mœ sœ lœ Aba. Ødœ 'e kœyiyindœ o'o ama mœ nene, 'e yindœ noe kolœ mbœrœ akwanœ asœke. <sup>12</sup> Mœ sœ kœpa dœ adjapu fœ 'e adœke: Uzu á tshe kœsœ dœ

kœyindœrœ ga ndœ mœ, tshe mbœrœ ndje akwa á mœ sœ tœ kœmbœrœ tœnœ. Tshe mbœrœ bala ndje ogboro akwa kœropa œneke, mbœrœ mœ sœ kœgu ga ndœ Aba. <sup>13</sup> Yé œrœ kœ á 'e eshondœ nœ doe i'iri mœ, mœ mbœrœ bala œtœnœ doe mara adœke mokœ nœ Aba matœ ye lœ Gbolo. <sup>14</sup> Edœ 'e kœ'eshondœ œrœ doe i'iri mœ, mœ mbœrœ bala œtœnœ.»

### *Aba œ vwa Ishiri*

<sup>15</sup> Edœ 'e kœyindœ mœ, 'e mbœrœtœ 'e liaka awa o'o nœ mœ, <sup>16</sup> œmœ, mœ kœ fœ Aba adœke tshe vwa anga ayi kœti kane manda mœ fœ 'e, á tshe kœsœ doe 'e awa bale waa doe waa. <sup>17</sup> Eshe kœdœ Ishiri nœ adja o'o, tsheneke á tshapashœ œ li kœza osho kœsœ fœ she nene; gbambanœ nene, tshe sœsœ kœwu she yé œ wu ndje sœ ye nene. Kashe e'e, 'e wusœ ye yé mbœrœ tshe sœ awa bale doe 'e yé tshe sœ lœ 'e. <sup>18</sup> Mœ ka bala tœ 'e tœ ayasuru nene, kashe mœ sœ kœkwatœ mœ ndœ 'e. <sup>19</sup> Manda olo teasho, tshapashœ œ kpa wu mœ nene. Kashe e'e, 'e wu bala mœ mbœrœ á mœ sœ doe soro yé 'e sœ ndje bala doe soro. <sup>20</sup> Doe lœkœnœ assœmœ, 'e wu bala sœ nœ adœke mœ sœ lœ Aba, 'e sœ lœ mœ yé mœ sœ lœ 'e.

<sup>21</sup> «Uzu á tshe sœ kœdji awa o'o nœ mœ á sœ kœza ga tœ akwa, sœ kœyindœ mœ. Aba mœ œ yindœ uzu á tshe sœ kœyindœ mœ. Emœ, mœ yi bala ndœ ye yé mœ ma bala tœ mœ fœ she.» <sup>22</sup> Yuda (œ dœdœ Yuda Isikariote nene) kœyu she adœke: «Gbozu, mbœrœ gade á 6œ matœ zœ kolœ fœ 'a kashe fœ tshapashœ nene a?» <sup>23</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Edœ uzu kœyindœ mœ, tshe lœ bala sœ o'o ama mœ. Aba mœ œ yindœ ye yé œmœ doe pe

Aba 'a na ga ndœ ye, œ guma osho kœscœ noe 'a ba ndœ ye. <sup>24</sup> Uzu á tshe kœiyindœ moe nene, tshe lisœ o'o ama moe nene. O'o á 'e sœ kœdji moe kœpa tœnœ toto lœ moe nene kashe œ to 6a ndœ Aba á tshe vwa moe. <sup>25</sup> Mœ pa o'o asœ fœ 'e damba á moe sœpe lima awa bale dœ 'e <sup>26</sup> Kashe Ayi kœti kane 'e á tshe dœ ɔtshɔ Ishiri á Aba œ vwa bala she dœ i'iri moe, tshe yi bala sœ œrœ kœ yé œ kpa pa bala ndœ œneke kœ á moe pa fœ 'e.

<sup>27</sup> «Mœ sœ kœkatœ kœsœ gee fœ 'e, œtœnœ kœdœ kœsœ gee noe moe á moe sœ kœza fœ 'e. Mœ zaza kœsœ geenœ fœ 'e liaka œneke á tshapashœ œ za nene. Adja lœsu 'e tœtœ nene yé awa mboembœrœ ndje 'e nene. <sup>28</sup> 'E dji moe lima kœpa fœ 'e adœke: "Mœ ro da ye, yé moe kpa kwatœ moe ga ndœ 'e." Õdœ 'e kœyi má ndœ moe, 'e sœ má dœ yanga kœwu adœke moe sœ kœna ga ndœ Aba, gbambanœ nene Aba gerœ kœropa moe. <sup>29</sup> Mœ pandœ o'once asœ fœ 'e ngɔngɔ asœke, utshunœ adœke œrœnœ wuta; mboerœ lœkœ á kœwuta yekane á 'e kœyindœ noe. <sup>30</sup> Kœto kpeshœke, moe kpa pa tshama moe dœ 'e nene, gbambanœ nene, gbozu tshapashœ asœ sœ kœna tœnœ. Tshe dœdœ gbozu tshapa moe nene. <sup>31</sup> Kashe tshe na mboerœ á tshapashœ kœwusœ noe adœke moe yindœ Aba yé moe sœ kœmbœrœ kolœ œneke á Aba za fœ moe adœke moe mboerœ. 'E aafo dœ a gitœ azœ kpœke ye.»

## 15

### *Yisu kœdœ adja ɔyœ vinu*

<sup>1</sup> «Œmœ kœdœ adja ɔyœ vinu yé Aba moe kœdœ ayi kœmbœrœ akwa kindi vinunœ. <sup>2</sup> Ganea kœ á tœ

ga tœ mœ á kœle nene, tshe de ye. Yé ganea á kœle, tshe gbœndœ noe adœke œ kpa le tœpanœ kpuru.

<sup>3</sup> Kœyisœrœ noe á mœ yisœ noe fœ 'e asœke guma 'e. <sup>4</sup> 'E zatœ 'e ga tœ mœ bata á mœ zatœ mœ ga tœ 'e. Bata ganea á kœsœsœ tœ œyo nene, œ zu elenœ nene; awa bale ndje 'e zu nene œdœ 'e kœzazatœ 'e ga tœ mœ nene.

<sup>5</sup> «Œmœ kœdœ œyo vinu yé e'e kœdœ ganeanœ. Œdœuzu kœsœ lœ mœ á mœ sœ lœ ye, tshe zu leyœ tœ pa noe kpuru; gbambanœ nene, 'e li kœmbœrœ œrœ bale kpi tœ mœ nene. <sup>6</sup> Uzu á tshe kœsœsœ lœ mœ nene, Aba mœ œ za she vwi'i bata ganea asœmœ yé tshe œrœ ye. œrœ ganea, endje zoma, œ ko va ga tœ owo yé œ ju. <sup>7</sup> Œdœ 'e kœsœ lœ mœ, á o'o mœ kœsœ lœ 'e, 'e eshondœ œrœ á 'e gbe dœ tœnœ yé 'e gbœ. <sup>8</sup> Œrœ á ma mokœ noe Aba mœ kœdœ adœke 'e zu leyœ tœ pa noe kpuru yé 'e dœ ayambarœ noe mœ.

<sup>9</sup> «Bata Aba yindœ mœ, œmœ ndje mœ yindœ 'e; 'e sœ lœ kœyindœsho noe mœ. <sup>10</sup> Œdœ 'e kœlisœ awa o'o noe mœ, 'e sœ lœ kœyindœsho noe mœ, bata á mœ lisœ awa o'o noe Aba mœ á sœ lœ kœyindœsho noe ye.

<sup>11</sup> «Mœ pandœ œneke fœ 'e adœke 'e sœ dœ yanga bata mœ, yé lœsu 'e kœsu pete dœ tœnœ. <sup>12</sup> Awa o'o noe mœ dœke: 'E yindœtœ 'e ugurutœ 'e bata á mœ yindœ 'e. <sup>13</sup> Egerœ kœyindœsho á uzu li kœma kœdœ kœzatœ ye fœ kuzu mbœrœ anganœ. <sup>14</sup> 'E doe anga mœ, œdœ 'e kœsœ kœmbœrœ œrœ á mœ pandœ noe fœ 'e adœke 'e mbœrœ. <sup>15</sup> Mœ kpa e 'e aayi akwa nene, mbœrœ aayi akwa wuwusœ œrœ á ayengœ ye œ mbœrœ nene. E'e kœdœ anga mœ; gbambanœ nene, œneke kœ á mœ dji 6a ndœ

Aba mœ, mœ pandœ nœ fœ 'e adœke 'e wusœ nœ.  
<sup>16</sup> Ⓛ doédoé 'e dá ke mœ nene, œmœ dá ke 'e á ko 'e  
 ga tœ akwa adœke 'e na, œ zu ɔtshɔ leyɔ yé œndœ  
 akwancœ di. Atamœ, Aba œ to fœ 'e œneke kɔ á 'e  
 eshondœ nœ dœ i'iri mœ ɓa ndœ ye. <sup>17</sup> Ⓛneke á  
 mœ sœ kœ'eshondœ nœ ga ndœ 'e kœdœ adœke, 'e  
 yindœtœ 'e ugurutœ 'e.»

### *Tshapashɔ yiangba Yisu dœ ayambarœ nœ ye*

<sup>18</sup> « ⓘdœ tshapashɔ kœyiangba 'e, 'e wusœ nœ  
 adœke tshe yiangba mœ utshunœ. <sup>19</sup> ⓘdœ 'e  
 kœdœ má lima azu tshapashɔ, tshapashɔ œ yi  
 má ndœ 'e. Kashe 'e doédoé azu tshapashɔ nene  
 mbœrœ á mœ ke 'e á ko 'e ga ındirinœ, ádá á tshe  
 sœ kœyiangba 'e dœmœ. <sup>20</sup> 'E gbe dœ o'o á mœ  
 pa lima fœ 'e adœke: "Ayi akwa roropa gbozu nœ  
 ye nene." ⓘdœ endje kœmbœrœ œrœ kanga fœ  
 mœ, endje mbœrœ ndje œrœ kanga fœ 'e ndje awa  
 bale. ⓘdœ endje kœlisœ o'o ama mœ, endje li  
 ndje sœ œnce 'e ye. <sup>21</sup> Yé kpœ lœ kumu i'iri mœ,  
 endje mbœrœ œrœ asœke kɔ ga tœ 'e, mbœrœ á  
 endje wuwusœ uzu á tshe vwa mœ nene. <sup>22</sup> ⓘdœ  
 mœ kœnana má lima nene, á mœ kœpapa má ndje  
 lima o'o fœ endje nene, endje mbœrœ má ekperœ  
 nene. Kashe ngɔngɔ asœ endje kpa gugu dœ o'o  
 kœpa tœ upu ekperœ nœ endje nene. <sup>23</sup> Uzu á tshe  
 kœyiangba mœ, yi ndje angba Aba mœ. <sup>24</sup> ⓘdœ  
 mœ kœmbœmbœrœ lima ugurutœ endje akwa má  
 anga angbi uzu œ mbœrœ nene, endje mbœrœ má  
 ekperœ nene. Kashe ngɔngɔ asœke ɓata á endje  
 wu œtœnœ ye, œ sœpe kœyiangba mœ dœ Aba mœ.  
<sup>25</sup> Kashe œneke wuta yeka á o'o á endje sú lima

ala awa akwa nœ endje kœmbœrœtœ ye. Endje su lima adœke: "Endje yiangba mœ gbambancœ."

<sup>26</sup> «Uzu neke á tshe na ndœ kœti kane 'e, œ na zœ: Çeshe kœdœ Ishiri nœ adja o'o á tshe to 6a ndœ Aba. Mœ vwa bala she fœ 'e lœ awa nœ Aba yé tshe pa bala o'o tœ upu nœ mœ. <sup>27</sup> E'ndje, 'e pa o'o tœ upu nœ mœ mbœrœ á 'e sœ lima dœ mœ awa bale pe tœ ali kœtetœ kœmbœrœ akwa nœ mœ.

## 16

<sup>1</sup> «Mœ pa o'onœ asœ kœ fœ 'e adœke 'e kakatœ kœyindœrœ nœ 'e ti nene. <sup>2</sup> Endje gœrœ 'e lœ anda Sinagoga. Ga pa nœ, ɔlœ œ tœ dœ anga osho, azu á endje wo 'e œ gbe adœke œne sœ ndje kœdonga Nd-jaba. <sup>3</sup> Endje mbœrœ ataa mbœrœ endje wuwusœ Aba œdœ ndje mœ nene. <sup>4</sup> Kashe mœ pa tœnce fœ 'e adœke bala olo nœ endje kœli yekane á œndœnœ œ te lœ 'e adœke mœ turu lima tœ o'o asœke fœ 'e ye.»

### *Akwa nœ Ishiri*

«Mœ papa lima o'o fœ 'e utshunœ nene mbœrœ á mœ sœ lima awa bale dœ 'e. <sup>5</sup> Kashe ngœngœ asœke, mœ sœ koegu ga ndœ tsheneke á tshe vwa mœ. Yéuzu bale ugurutoe 'e sœsœ kœyu mœ nene adœke: "Bœ gu gata a?" <sup>6</sup> Kashe lœsu 'e su dœ oyo mbœrœ á mœ pa fœ 'e atamœ. <sup>7</sup> Yé œ li adœke mœ pa adja o'o fœ 'e: Çe ga waa mbœrœ 'e adœke mœ gu da ye, mbœrœ œdœ mœ kœgugu nene, tsheneke á li adœke tshe na kœti kane 'e, œ na nene. Çedœ mœ kœgu da ye yekane á mœ vwa she fœ 'e. <sup>8</sup> Yé lœkœ á tshe kœna, tshe ma djingili nœ tshapashœ fœ she tœ upu nœ ekperœ, upu nœ kœsœ ndjii œdœ pe kœwa ngbanga. <sup>9</sup> Tœ upu nœ ekperœ,

mbœrœ á endje sœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ nene; <sup>10</sup> tœ upu nœ kœsœ ndjii, mbœrœ á mœ sœ kœgu ga ndœ Aba yé 'e kpa wu mœ nene; <sup>11</sup> tœ upu nœ kœwa ngbanga, mbœrœ á Ndjaba wa ɔgbœ ngbanga ga tœ gbozu tshapashœnœ asœke œ ka ye.

<sup>12</sup> «Mœ sœ dœ anga o'o ndjoro tœ kœpa fœ 'e, kashe 'e li kœdji tshelœ katanoœ damba ngɔngɔ asœke nene. <sup>13</sup> Lœkœ á Ishitiri nœ adja o'o œ na, tshe za awa fœ 'e adœke 'e wusœ adja o'o para kœkœ. Tshe pa bala o'o tœ upu nœ ye dœ tœ ye nene kashe o'o neke á tshe dji, yé œ mi ndje ndœ œrœ neke kœ á wuta manda nœ. <sup>14</sup> Tshe yi bala sœ mokœ nœ mœ; gbambanœ nene, tshe mi bala ndœ œneke á tshe gbo ba ndœ mœ fœ 'e. <sup>15</sup> Õerœ kœ á Aba sœ dœ tœnœ kœdœ œnœ mœ, ádânoœ á mœ pa adœke tshe mi bala ndœ œneke á tshe gbo ba ndœ mœ fœ 'e.

### *Oyo nœ 'e œ wuta bala yanga*

<sup>16</sup> «Manda olo teasho, 'e kpa wu mœ nene, yeka manda nœ á 'e kpa wu mœ» <sup>17</sup> Yé anga ayambarœ nœ ye yutœ endje ugurutoœ endje adœke: «Eneta dœ kœlœ ama ye ataa: "Manda aya olo, 'e kpa wu mœ nene, yeka teasho manda nœ á 'e kpa wu mœ", too ndje: "Mœ gu ga ndœ Aba." <sup>18</sup> Ádâ olo teashonœ á tshe sœ kœpa tœnœ kœdœ gade e? 'A wuwusœ o'o á tshe yindœ kœpa tœnœ nene!»

<sup>19</sup> Yisu wu lima sœ nœ adœke endje yi lima ndœ kœyu œne yé á pa fœ endje adœke: «'E sœ kœyutœ 'e ugurutoœ 'e tœ ádâ o'o á mœ pa: "Manda aya olo, 'e kpa wu mœ nene, yeka teasho manda nœ á 'e kpa wu mœ." <sup>20</sup> Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke 'e ki, 'e ta rawa kashe tshapashœ œ sœ dœ

yanga. 'E sœ dœ oyo kashe oyo nœ 'e œ fatœ endje tœ yanga. <sup>21</sup> Lökœ á yashe nguzu œ zu, tshe wu oyo mbœrœolo kuzu she li ye. Manda kœwuta gbolo, tshe kpa gbe dœ oyo á tshe wu nene, tshe sœ kolœ dœ yanga mbœrœuzu á tshe zu she ga pa tshapashœ. <sup>22</sup> Mbœrcœ tœnœ ataa dá e'e ndje ngɔngœ asœ, 'e sœ dœ oyo kashe mœ kpa wu 'e yé lœsu 'e œ su dœ yanga neke áuzu bale œ za tœ lœsu 'e nene.

<sup>23</sup> «Yé dœ lœkœnœ asœmœ, 'e kpa yu mœ dœ upu bale nene. Mœ sœ kœpa fœ 'e dœ adjapu adœke, œdœ 'e kœ'eshondœ anga œrœ 6a ndœ Aba dœ i'iri mœ, tshe to bala tœnœ fœ 'e. <sup>24</sup> Ærrr kpeshike 'e yœyœ damba ndœ œrœ bale dœ i'iri mœ nene. 'E yœndœ nœ yé 'e gbœ bala yeka á lœsu 'e kœsu dœ yanga.»

### *Yisu ropa tshapashœ*

<sup>25</sup> «Mœ pandœ œneke kœ fœ 'e lœ ndœma toro. Olœnce kœtœ, mœ kpa pa o'o fœ 'e ataa nene, kashe mœ mindœ o'o ngbi tœ upu nœ Aba. <sup>26</sup> Lœkœnœ asœmœ, 'e eshondœ œrœ dœ i'iri mœ andaa mœ pa fœ 'e adœke mœ za awwala fœ Aba tœ upu nœ 'e nene. <sup>27</sup> Gbambanœ nene, Aba yindœ 'e dœ tœ ye mbœrcœ á 'e yindœ mœ, á sœ dœ kœyindœrœ adœke mœ to 6a ndœ Ndjabœ. <sup>28</sup> Mœ to 6a ndœ Aba yé á na ga pa œshœ. Ngɔngœ asœ mœ katœ tshapashœ ti œ sœ kœgu ga ndœ Aba.»

<sup>29</sup> Ayambarœ nœ ye kœpa fœ she adœke: «Wu ngɔngœ asœke bœ sœ kœssœ ala o'onœ ngbi, œ ka ndje tœ kœpa o'o lœ ndœma toro ye. <sup>30</sup> Ngɔngœ asœke 'a wusœ nœ adœke bœ wusœ œrœ kœ, yé ádœ

adœke uzu yu ɓœ gugu nene. Mbœrœ tœnœ dá 'a yindœ noe adœke ɓœ to ɓa ndœ Ndjaba.»

<sup>31</sup> Yisu kœgi fœ endje adœke: «'E yindœ noe ngɔngɔ asœke a? <sup>32</sup> 'E wu adœke ɔlɔnœ yindœ kœtœ tœnœ yé œ tœ ye á 'e ndjatshelœtœ 'e, uzu dœ uzu dœ awa noe ye á katœ moe ti dœ kuti moe. Kashe moe sœsœ dœ kuti moe nene, mbœrœ Aba sœ dœ moe awa bale. <sup>33</sup> Mœ pa o'onœ asœke fœ 'e adœke 'e sœ dœ kœsœ gee lœ moe. 'E wu oyo pa tshapashœnœ asœ kashe 'e shi gbi! Mœ ropa tshapashœ dœ gbɔgbɔ ye.»

## 17

### *Avwala noe Yisu*

<sup>1</sup> Manda kœpa o'onœ asœ, Yisu meosho ga lafo œ pa adœke: «Aba, ɔlɔnœ tœ ye. Yisœ mokœ noe Gbolo noe zœ adœke Gbolo noe zœ yi ndje œsœ œnœ zœ. <sup>2</sup> Yé mbœrœ tshagbozu á ɓœ za fœ she ga pa azu kœ, tshe za soro neke á ka nene fœ azu kœ á ɓœ ko endje fœ she. <sup>3</sup> Andaa soro á ka nene, œtœnœ kœdœ adœke endje wusœ zœ á ɓœ dœ adja Ndjaba tshebale, œ wu ndje sœ Yisu Kristu á ɓœ vwa she. <sup>4</sup> Mœ yisœ mokœ noe zœ fœ azu pa ɔshœnœ asœke, moe mbœrœ akwa kœ á ɓœ za fœ moe adœke moe mbœrœ. <sup>5</sup> Yé Ngɔngɔ asœke, Aba, gi moe ga lœ mokœ á moe sœ lima lœ noe utshunœ adœke tshalafo dœ pe tshaati sœ zœ. <sup>6</sup> Mœ má i'irœ zœ fœ azu á ɓœ ke endje pa tshapashœ á ko endje fœ moe. Endje kœdœ lima azu noe zœ, á ɓœ ko endje fœ moe yé endje dji o'o ama zœ. <sup>7</sup> Endje wusœ noe ngɔngɔ asœke adœke, œneke kœ á ɓœ ko fœ moe to ɓa ndœ zœ, <sup>8</sup> adœke o'o á moe pa fœ endje kœdœ o'o á ɓœ to fœ moe. Endje dji œtœnœ, œ

wu adja sœ nœ adœke mœ to ɓa ndœ zœ, yé endje yindœ nœ adœke œֆœ dá vwa mœ.

<sup>9</sup> «Mœ sœ kœza avwala mbœrœ endje, mœ sœsœ kœza avwala mbœrœ azu tshapashœ nene, kashe mbœrœ endjeneke á ɓœ ko endje fœ mœ. Endje kœdœ azu nœ zœ. <sup>10</sup> Yé œneke kœ á mœ sœ dœ tœnœ kœdœ œnœ zœ ɓata œneke kœ á dœ œnœ zœ kœdœ œnœ mœ. Mokœ nœ mœ matœ ye lœ awa nœ endje. <sup>11</sup> Mœ kpa sœsœpe pa tshapashœ nene, kashe endje sœpe pa tshapashœnœ asœke, andaa mœ sœ kœgu ga ndœ zœ. Eyercœ Aba, gbœndœ endje lœ i'iri zœ á ɓœ za fœ mœ adœke endje wuta uzu bale ɓata œֆœ dœ mœ a sœ uzu bale. <sup>12</sup> Lœkœ á mœ sœ lima dœ endje, mœ sœ lima kœgbœndœ endje lœ i'iri zœ á ɓœ za fœ mœ. Mœ gbœ lima ndœ endje yé anga bale djidjingili awa nene kolœ tsheneke á li lima adœke tshe djingili awa yekane á œneke á endje sú ala Buku nœ zœ kœmbœrcetœ endje.

<sup>13</sup> «Ngœngœ asœke, mœ sœ kœgu ga ndœ zœ. Mœ sœ kœpa o'onœ asœ damba mœ sœpe pa œshœ adœke endje sú dœ yanga ɓata á mœ sú dœ tœnœ. <sup>14</sup> Mœ yi lima sœ o'o ama zœ fœ endje, yé azu tshapashœ yangba endje mbœrœ endje dœdœ azu tshapashœ nene ɓata œmœ, mœ dœdœ uzu tshapashœ nene. <sup>15</sup> Mœ sœsœ kœyu ɓœ adœke ɓœ gi endje pa tshapashœ nene kashe ɓœ gbœndœ endje tœ ekperœ. <sup>16</sup> Endje dœdœ azu tshapashœnœ asœke nene ɓata mœ dœdœ uzu tshapashœ nene. <sup>17</sup> Mbœrœ adœke lœ awa nœ adja o'o, endje te ayerœ azu. O'o ama zœ kœdœ adja o'o. <sup>18</sup> Ɓata á ɓœ vwa mœ ga pa tshapashœ, awa bale mœ vwa endje ga pa tshapashœ. <sup>19</sup> Mœ sœ kœza soro mœ

mbœrœ endje adœke endje te adja azu nœ zœ lœ awa nœ adja o'o.

<sup>20</sup> «Mœ sœsœ kœza avwala kolœ mbœrœ ayam-barœ nœ mœ nene, mœ za ndje avwala mbœrœ azu kœ endje sœ dœ kœyindœrœ ga ndœ mœ lœ awa o'o ama endje. <sup>21</sup> Kaka adœke endje para kœkœ endje sœ uzu bale bata œbœ Aba á bœ sœ lœ mœ, á mœ sœ lœ zœ; endje ndje, endje sœ lœ azœ yeka á tshapashœ kœwusœ nœ adœke œbœ dá vwa mœ. <sup>22</sup> Yé œmœ, mœ za mokœ á bœ za fœ mœ fœ endje adœke endje sœ uzu bale bata á a sœ dœ bœ uzu bale, <sup>23</sup> œmœ lœ endje bata œbœ lœ mœ, adœke endje wuta adja bale yekane á azu tshapashœ kœwusœ nœ adœke œbœ dá vwa mœ, yé bœ yindœ endje bata á bœ yindœ mœ.

<sup>24</sup> «Aba, bœ dœ ko endje fœ mœ. Mœ yindœ nœ adœke osho á mœ sœ tœnœ, endjeneke á bœ ko endje fœ mœ sœ ndje tœnœ awa bale dœ mœ, adœke endje wu mokœ á bœ za fœ mœ. Gbam-banœ nene, bœ yi lima ndœ mœ utshu adœke bœ mbœrœ tshapashœ. <sup>25</sup> Aba á bœ sœ ndjii, tshapashœ wuwusœ zœ nene kashe mœ wusœ zœ yé end-jeneke á endje sœ asœke, endje wusœ nœ adœke œbœ dœ vwa mœ. <sup>26</sup> Mœ yisœ i'iri zœ fœ endje yé mœ kpa yisœ nœ adœke kœyindœsho nœ zœ ga ndœ mœ sœ lœ endje yé œmœ dœ tœ mœ lœ endje.»

## 18

*Kœtepa Yisu  
(Wu ba tœ Mat 26.47-56; Mar 14.43-50; Luk 22.47-53)*

<sup>1</sup> Manda o'onoe asœke, Yisu ro awa bale dœ ayambarœ nœ ye 6a kele yangangu Sedroni. Anga aya kindi sœ lima 6a zœ á tshe li ga lœnœ dœ ayambarœ nœ ye. <sup>2</sup> Yudasi á tshe ka she wu lima sœ oshonœ; gbambancœ nene, Yisu sœ lima koengbœtœ ye kpala kpala dœ ayambarœ nœ ye 6a zœ. <sup>3</sup> Yudasi te utshu ukpulu aturugu, dœ aayi koegbœndœ anda Tepelo á agbozu tshapa anganga Ndjaba œdœ Afarisayi vwa endje. Endje wuta 6a lœ aya kindinœ dœ owo tadja, dœ miinda œdœ pe œrœ koenga dœ koshe. <sup>4</sup> Yé Yisu á tshe wu lima sœ œrœ kœ á mbœrœ ga tœ ye, na á yu endje adœke: «'E sœ kœpara de e?» <sup>5</sup> Endje gi fœ she adœke: «Yisu, uzu Nazarete.» Á Yisu kœpa fœ endje adœke: «Œmœ dœke.» Andaa, Yudasi á tshe ka she sœ ndje lima ugurutœ azunœ zœ. <sup>6</sup> Lœkœ á Yisu pa fœ endje adœke «Œmœ dœke», endje gitœ endje kitrikitri ga mangbanœ yé œ yo ga ati. <sup>7</sup> Yisu kpa kœyu endje adœke: «'E sœ kœpara de e?» Endje kœgi adœke: «Yisu, uzu Nazarete.» <sup>8</sup> Á Yisu kœpa fœ endje adœke: «Mœ pa fœ 'e adœke, œmœ dœke. Œdœ 'e koesœ tœ kœpara mœ, 'e katœ endjenœke ti dœ endje gu.»

<sup>9</sup> œ sœ ataa yeka á o'o á tshe pa lima koembœroetœ ye. Tshe pa lima adœke: «Endjenœke á 6œ ko endje fœ mœ, anga bale djidjingili awa nene.» <sup>10</sup> Ataa, Shimu Petro á tshe sœ lima dœ ingiri yakamba, gbota lœ ɔkœnœ á wa utu ayi akwa nœ egerœ nganga Ndjaba ndja tœnœ. œ doe lima utu ga pa kuni nœ ayi akwa á i'iri ye kœdœ Malkusu. <sup>11</sup> Kashe yisu pa fœ Petro adœke: «Gi ingiri yakamba nœ zœ ga lœ ɔkœnœ. Bœ

gbe adœke mœ vwaratœ mœ tœ kœndjo yashi  
kanganœ á Aba za fœ mœ ye a?»

*Endje gu dœ Yisu ɓa utshu Ana  
(Wu ɓa tœ Mat 26.57-58; Mar 14.53-54; Luk 22.54)*

<sup>12</sup> Ukpulu aturugunœ dœ gbozu tshapa endje  
œdœ pe aayi kœgbœndœ anda Tepelo á Ayuda vwa  
endje na œ za Yisu, œ i she ga tœnœ. <sup>13</sup> Endje gu  
dœ she utshuncœ ɓa ndœ Ana. Tshe kœdœ lima  
aba mbeya Kayifa á tshe dœ lima egerœ nganga  
Ndjaba lœ unguncœ ascœmœ. <sup>14</sup> Eshe dœ Kayifa  
dá pa lima fœ Ayuda adœke: «E sœ dœ ɔtshœnœ  
adœke uzu bale tshu lœ kumu azu kœ.»

*Petro 'ea Yisu  
(Wu ɓa tœ Mat 26.69-70; Mar 14.66-68; Luk 22.55-57)*

<sup>15</sup> Shimu Petro dœ anga yambarœ bale na lima  
manda Yisu. Bata egerœ nganga Ndjaba wu lima  
sœ anga yambarœnœ dœ ɔtshœnœ, tshe li awa bale  
dœ Yisu ga lœ gbagba anda nœ egerœ nganga  
Ndjabanœ. <sup>16</sup> Kashe Petro sœpe lima œnœ ye ɓa  
pa gbagba ndo dœ manda nœ. Yé yambarœnœ  
á egerœ nganga Ndjaba wu lima sœ ye asœmœ  
kœwuta, á kœyu yashe kœgbœndœ manda gbag-  
banœ, á to Petro li ga lœnœ. <sup>17</sup> Yashe akwanœ  
á tshe sœ lima kœgbœndœ manda gbagba kœyu  
Petro adœke: «Eɓœ ndje, œdœ ɓœ kœdœ anga  
yambarœ nœ yacoshe asœke nene a?» Petro kœgi  
adœke: «E dœdœ mœ nene!»

<sup>18</sup> Aayi akwa dœ pe aayi kœgbœndœ anda Tepelo  
ngbœ lima owo mbœrœ izi, yé á sœ lima kœya kote  
endje indirinœ. Petro sœ lima awa bale dœ endje  
á ka ndje indiri owonœ.

*Egerœ nganga Ndjaba yu Yisu  
(Wu 6a tœ Mat 26.59-66; Mar 14.54-64; Luk 22.66-71)*

<sup>19</sup> Egerœ nganga Ndjaba tetœ kœyu Yisu tœ ayambarœ nœ ye œdœ pe œrcœnœ á tshe yi lima sœ nœ. <sup>20</sup> Á Yisu kœgi fœ she adœke: «Mœ pa o'o ngbi fœ azu tshapashœ. Mœ yi lima sœ œrœ 6a lœ Sinagoga dœ pe ba lœ Tepelo 6a tœ osho á Ayuda kœ sœ kœngbœbatœ endje. Mœ papa anga o'o wutœnœ œ wu nene. <sup>21</sup> Mbœrœ gade á bœ yu mœ a? Yu azu á endje dji mœ mbœrœ endje wusœ o'o á mœ pa dœ ɔtshœnœ.» <sup>22</sup> Kœdji Yisu ataa, anga ayi kœgbœndœ egerœ nganga Ndjaba kœda ala ye á kœpa fœ she adœke: «Mara kœgi dœ o'o fœ gbozu nganga Ndjaba dœke a?» <sup>23</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Œdœ mœ kœpa tœ ekpenœ, ma fœ mœ adœke mœ pa ekpe o'o. Á mœ kœpa ɔtshœ o'o, mbœrœ gade á bœ da mœ a?» <sup>24</sup> Á Ana kœvwa Yisu dœ uwu á endje i dœ she tœ ye ga ndœ Kayifa egerœ nganga Ndjaba.

*Petro kpa 'ea Yisu  
(Wu 6a tœ Mat 26.71-75; Mar 14.69-72; Luk 22.58-62)*

<sup>25</sup> Lœ nœ kœ asœmœ, Petro sœ kolœ 6a lœ gbagba á sœ kœya kote ye. Endje kœpa fœ she adœke: «Adja bœ dœdœ anga yambarœ nœ yakoshe asœke nene a?» Petro kœ'eatœ ye adœke: «Œ dœdœ mœ nene!» <sup>26</sup> Anga ayi akwa nœ egerœ nganga Ndjabanœ, á tshe dœ ayo nœ uzu á Petro wa lima utu ye, kœpa fœ she adœke: «Œ dœdœ bœ dá mœ wu kpœke 'e dœ she 6a lœ kïndi nene a?» <sup>27</sup> Petro kpa kœ'eatœ ye, yé trale kœngato kœki.

*Yisu 6a utshu Pilato  
(Wu 6a tœ Mat 27.1-2,11-14; Mar 15.1-5; Luk 23.1-5)*

<sup>28</sup> Manda nœ, endje to Yisu 6a ndœ Kayifa á ro dœ she 6a lœ egerœ anda olo nœ gbozugo Roma. Kashe dœ amazi tuu, agbozu yuda á endje na lima dœ she lili ga scenda nene kparawa kœli ga lœ angwa yekane á kœzi rœgo Pake. <sup>29</sup> Pilato kœwuta ga ndœ endje á kœyu endje adœke: «Mbœrœ gade á 'e na kœtœ meza pa yakoshe asœke a?» <sup>30</sup> Endje gi adœke: «Œdœ tshe kœmbœmbœrœ má ekperœ nene, ádá kœna má dœ she fœ 6œ kœdœ gade e?» <sup>31</sup> Pilato kœpa fœ endje adœke: «'E za she œ wa o'o dœ tœ 'e ga tœ ye liaka awa akwa nœ 'e.» Ayudancœ kœpa adœke: «Endje zaza awa fœ 'a adœke 'a wo uzu nene.»

<sup>32</sup> Œneke wuta mbœrœ kœma o'o á Yisu pa lima tœ kœyisœ mara kuzu á tshe tshu bala dœ tœnœ.

<sup>33</sup> Pilato li ga scenda, á e Yisu, yé á yu she adœke: «Œbœ kœdœ gbozugo nœ Ayuda a?» <sup>34</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Bœ pa ataa dœ tœ zœ too anga azu dá pa fœ 6œ atamœ tœ upu nœ mœ a?»

<sup>35</sup> Pilato kœgi: «Œmœ kœdœ uzu Yuda a? Adja azu ogo nœ zœ dœ agbozu tshapa anganga Ndjaba dá za 6œ fœ mœ, œrœ gade dá 6œ mbœrœ a?»

<sup>36</sup> Yisu kœgi adœke: «Ogo gbozu nœ mœ dœdœ œnœ tshapashœnœ asœke nene. Œ kœdœ má œnœ tshapashœ asœke, aayi kœte manda mœ œ nga má koshe tshangba mœ adœke endje za mœ fœ ayuda nene. Kashe Ogo gbozu nœ mœ, lœ ngœngœ asœke dœdœ œnœ tshakpœke nene.» <sup>37</sup> Pilato kœyu she adœke: «Bœ dœ gbozugo a?» Yisu kœgi adœke: «Œbœ dá pa adœke œmœ kœdœ gbozugo. Endje zu

mœ yé mœ na ga pa osho mbœrœ kœpa o'o tœ upu  
nœ adja o'o. Uzu kœ tshe na manda adja o'o, tshe  
dji o'o á mœ pa.» <sup>38</sup> Á Pilato kœyu she adœke: «Adja  
o'o kœdœ gade e?»

*Endje wa nganga kuzu ga tœ Yisu*  
(Wu 6a tœ Mat 27.15-31; Mar 15.6-20; Luk 23.13-  
25)

Pa o'onœ asœke, Pilato kœwuta á kœgbœ Ayuda  
6a ushu, á pa fœ endje adœke: «Tœ œmœ nœ  
mœ, mœ gbœgbœ anga ekperœ bale á li ndœ  
kœwa nganga ga tœ ye nene. <sup>39</sup> Ka bata ungu  
dœ ungu, œ li adœke mœ vwara anga uzu bale  
dœ lœkœ Pake, 'e yindœ nœ adœke mœ vwara  
gbozugo nœ Ayuda a?» <sup>40</sup> Yé endje kœtetœ  
kœta rawa adœke: «Œ dœdœ tshenekemœ nene,  
kashe Barabase!» Andaa Barabase kœdœ lima ayi  
kœmbœrœ ngbindirœ.

## 19

<sup>1</sup> Á Pilato kœza awa adœke endje za Yisu yé œ  
sœ she dœ ndjapa. <sup>2</sup> Aturugu djo lima kpoto dœ  
ishi, œ za ga tœ kumu ye, yé œ verœ yœgbœdœ  
odoro lœba ga tœ ye. <sup>3</sup> Endje gi lima tœ endje ndoo  
dœ she yé œ pa lima adœke: «Abala, gbozugo nœ  
Ayuda!» Yé œ tetœ kœda tshatshu ye.

<sup>4</sup> Pilato kpa kœli ga sœnda á kœpa fœ Ayuda  
adœke: «'E dji mœ ka! Mœ sœ kœna kœto she wuta  
tœnœ fœ 'e. Kashe 'e wusœ nœ adœke mœ gbœgbœ  
anga ekperœ bale lœ ye tœ kœwa nganga ga tœ ye  
nene.» <sup>5</sup> Yisu wuta lima ga ushu. Tshe verœ lima  
kpoto dœ ishi tœnœ œdœ pe egerœ odoro lœba.  
Yeka á Pilato pa adœke: «Yakoshœnœ dœke!»

<sup>6</sup> Lökə á agbozu tshapa anganga Ndjaba dœ aayi kœgbəndœ anda Tepelo wu lima she, endje te lima tœ kœta rawa adœke: «Wo she ɓa pa kurushi! Wo she ɓa pa kurushi!» Á Pilato kœpa fœ endje adœke: «'E za she dœ tœ 'e œ wo she pa kurushinœ. Kashe œmœ, mœ gbəgbə anga œrœ bale loe ye tœ kœwa ngbanga ga tœ ye nene.» <sup>7</sup> Ayuda kœgi fœ she adœke: «'A sœ dœ awa akwa bale, yé awa akwanœ pa adœke tshe li dœ kuzu; gbambanœ nene, tshe pa adœke œne kœdœ Gbolo nœ ndjaba.» <sup>8</sup> Lökə á Pilato dji o'onœ atamœ, awa li tœ ye kpakpakpa. <sup>9</sup> Tshe kœli ga soenda, á kœyu Yisu adœke: «Œbœ kœdœ uzu bata a?» Kashe Yisu ii ama ye bale doe o'o fœ she nene. <sup>10</sup> Yé Pilato kœpa fœ she adœke: «Bœ yiyyindœ kœgi o'o fœ mœ nene a? Bœ wuwusœ nœ nene adœke mœ sœ dœ gbəgbə tœ kœza awa fœ ɓœ, ɓœ gu bata á mœ sœ ndje dœ gbəgbə tœ kœwo ɓœ pa kurushi nene a?» <sup>11</sup> Kashe Yisu gi adœke: «Bœ sœsœ dœ gbəgbə bale pa mœ nene, kolœ œneke á Ndjaba za fœ ɓœ. Mbœrœ tœnœ ataa, uzu á tshe ka mœ fœ ɓœ mbœrœ egerœ ekperœ.»

<sup>12</sup> Kœto kpœtœmœ, Pilato para lima awa ndœ kœvwara she kashe Ayuda te lima tœ kœta rawa dœ ɔgbə adœke: «Œdœ ɓœ kœvwara she dá ɓœ dœdœ yanga Sezare nene. Gbambanœ nene, uzu kœ á tshe pa adœke œne kœdœ gbozugo, sœ kœyiangba Sezare.» <sup>13</sup> Pilato kœdji ataa á kœto Yisu wuta tœnœ, á tshe kœsœ ga ati ba tœ osho kœwa ngbanga á i'irinœ kœdœ «osho kœsœ á endje guma dœ badja ga lafo.» - Dœ o'o ama ogo nœ Ayuda kœdœ «Gabata». <sup>14</sup> Œ sœpe lima olo bale utshu

angbo pake ndoo dœ kakpi əlo\* Pilato kœpa fœ Ayuda adœke: «Gbozugo nœ 'e dœke!» <sup>15</sup> Kashe endje lœ kolœ kœta rawa adœke: «Wo she ye! Wo she ye! Wo she pa kurushi!» Pilato kœpa adœke: «Mœ wo gbozugo nœ 'e 6a pa kurushi a?» Agbozu tshapa anganga Ndjaba kœpa adœke: «'A sœsœ dœ anga gbozugo nene, kolœ Sezare tshebale.» <sup>16</sup> Mbœrœ tœnœ ataa, Pilato kœvvara Yisu fœ endje adœke endje wo she 6a pa kurushi.

### *Yisu 6a pa kurushi*

(*Wu 6a tœ Mat 27.32-44; Mar 15.21-32; Luk 23.26-43*)

Endje kœza Yisu. <sup>17</sup> Tshe za kurushi nœ ye dœ tœ ye, œ wuta kœro ga tœ osho á endje ta i'irinœ adœke «osho gbayashi kœrœ», á endje e dœ o'o ama ogo Ayuda adœke «Gologota.» <sup>18</sup> Ba zœ dá endje kuru lima Yisu ga pa kurushi awa bale dœ aayi angba bisha; bale ga pa kuni, bale ga pa gele yé Yisu sœ lima kpœgurutœ endje. <sup>19</sup> Pilato za lima awa adœke endje sú anga mbeti œ 6i ga pa kurushinœ. Mbetinœ pa adœke: «Yisu uzu Nazarete, gbozugo nœ Ayuda.» <sup>20</sup> Ayuda ndjoro di lima mbetinœ mbœrœ osho á endje 6i lima Yisu 6a pa kurushi tœnœ sœ lima ndoo dœ tshelœ ongbo. Ga pa nœ dœmœ, endje kpa su lima mbetinœ dœ o'o ama ogo nœ Ayuda, dœ o'o ama ogo nœ azu Roma ndje dœ o'o ama ogo Agreke. <sup>21</sup> Agbozu tshapa anganga Ndjaba nœ Ayudancœ pa lima fœ Pilato adœke: «Susu adœke "gbozugo nœ Ayuda nene", kashe adœke "uzunœ asœke pa adœke œne

---

\* **19.14** 19.14 Tœnœ kœdœ ada əlo mindu dœ bale lindœ mara kœdi ada əlo nœ azu Roma.

kœdœ lima gbozugo nœ Ayuda.”» <sup>22</sup> Pilato kœgi fœ endje adœke: «Œneke á mœ su, mœ su ye.»

<sup>23</sup> Manda kœbi Yisu ga pa kurushinœ, aturugu ko lœba nœ ye, œ kurutshelœ noe vana yéuzu dœ uzu gbœ œsœ œnœ ye. Œ sœpe lima kolœ egerœ ingiri lœba nœ ye á endje guguma kœsu tœnœ nene asœmœ, oœnœ kœdœ akpa lœba bale á endje sú ba tœ igi ye œrrr ga ati. <sup>24</sup> Aturugu pa lima ugurutoœ endje adœke: «A susuru tshelœ œneke nene. A ta wuka á kœwusœ uzu á tshe za lœba œneke.» Œneke wuta lima adœke ataa mboerœ o'o á endje sú ala Buku nœ Ndjaba kœmbœrœtœ ye. Endje su lima adœke:

«Endje kurutshelœ lœba nœ mœ tœ endje,  
yé endje ta wuka pa egerœ ingiri lœba nœ mœ.»  
'E wu œrœ á aturugu mboerœ lima.

<sup>25</sup> Anga ayashe ka lima ndoo dœ kurushinœ. Ayashe asœmœ kœdœ lima Mareya ayi Yisu, dœ yingœ ayinœ dœ Mareya, awo Kolopase œdœ ndje Mareya uzu Magadala. <sup>26</sup> Yisu kœwu ayinœ, á kœwu ndje ndoo dœ she yambarœ á tshe yi lima ndœ ye. Yisu kœpa fœ ayinœ adœke: «Yashe, wu gbolo nœ zœ.» <sup>27</sup> Á kpa kœpa ndje fœ yambarœnœ adœke: «Wu ayi zœ.» Pe dœ ada ɔlœnœ asœmœ, yambarœnœ kœza Mareya ga ndœ ye.

*Kuzu Yisu  
(Wu ba tœ Mat 27.45-56; Mar 15.33-41; Luk 23.44-49)*

<sup>28</sup> Manda nœ, 6ata á Yisu wu lima sœ nœ adœke akwa nœ œne ka kœ ye, adœke o'o á endje sú ala Buku nœ Ndjaba kœmbœrœtœ ye, tshe pa adœke: «Ogo ungu sœ kœmi mœ.» <sup>29</sup> Anga yashi sœ lima kpœtœmœ, á su dœ ikpi vinu. Aturugu yi ndœhœrœ

ga la ikpi vinunœ, á vwele ga tœ ganea ɔyɔ Izope, á yi ga tœ ama Yisu. <sup>30</sup> Lökɔ á Yisu ndjo ikpi ipinœ asœmœ, tshe pa adœke: «Akwa nœ mœ ka kɔ ye.» Tshe tara kumu ye ga ati yé œ tshu ye.

### *Anga turugu su djokoro Yisu dœ udu*

<sup>31</sup> Andaa, 6ata œ dœ lima biko mindu utshu lökɔ sabata - Sabatance asœmœ kœdœ lima egerœ lökɔ sabata, agbozu yuda yiyi lima ndœ nœ adœke oko endje sœpe pa kurushi nene. Endje na lima kœyu Pilato adœke œne na œ kavwa tshelœ ada endje yé œ gbota endje ga ati. <sup>32</sup> Á aturugu kœna, á kœkavwa tshelœ ada ali uzunœ ye, œ kpa na œ kavwa œnœ anga bishancœ ye, á endje ɓi lima endje ga pa kurushi awa bale dœ Yisu. <sup>33</sup> Yé kœwuta endje ndoo dœ Yisu atake, endje wu adœke tshe tshu ɓamama ye. Mbœrœ tœnœ dá endje kakavwa lima tshelœ ada ye nene. <sup>34</sup> Kashe anga turugu bale su djokoro Yisu dœ udu yé ngbewo indji dœ ungu wuta. <sup>35</sup> Uzu tsheneke á tshe wu lima dœ ala ye pa lima o'o tœ upunœ, yé o'o á tshe pa kœdœ adj a o'o. Uzunœ asœmœ wusœ nœ adœke œne pa o'o á dœ adj a o'o adœke e'e ndje, 'e yindœ nœ. <sup>36</sup> œ wuta lima atamœ adœke o'o á endje sú ala Buku nœ Ndjaba kœmboerœtœ ye. Endje su lima adœke: «Endje kavwa bala tshelœ anga ngbabí ye bale nene.» <sup>37</sup> Endje su ndje lima anga o'o ala Buku adœke: «Endje wu bala uzunœ á endje sú she.»

### *Kœshi Yisu*

(*Wu 6a tœ Mat 27.57-61; Mar 15.42-47; Luk 23.50-56*)

<sup>38</sup> Manda nœ kɔ, Yozefuuzu Arimateyo, á tshe dœ anga yambarœ nœ Yisu lœ ubunœ, na lima

kœyu Pilato adœke œne za oko Yisu. Pilato za lima awa fœ she yé tshe na lima œ za oko Yisu. <sup>39</sup> Nikodemé á tshe na lima ga ndœ Yisu dœ abutshœ, na ndje dœ yombo á endje mbœrœ dœ mire á ngbœba dœ ɔyœ alowe á wuta litere zazu bale dœ ndjokpa. <sup>40</sup> Endje za oko Yisu, œ vwele doe a'eara lœba á endje yi ga la kada yombo liaka akwa Ayuda œ mbœrœ utshu kœshi akuzu nœ endje. <sup>41</sup> Anga kindi tshamadungba sœ lima ndoo doe osho á endje kuru lima dœ Yisu ga pa kurushi, yé anga tafo udu bale á endje dji lima lœ badja, á damba endje shishi uzu ga lœnœ nene sœ lima lœnœ. <sup>42</sup> Bata á dœ lima olo ndoo dœ lœkœ sabata, yé kœwu adœke kudunœ sœ lima ndoo kpœtœmœ, endje shi lima Yisu ga lœnœ.

## 20

### *Ndjaba she Yisu lœ akuzu*

(*Wu ba tœ Mat 28.1-10; Mar 16.1-8; Luk 24.1-12*)

<sup>1</sup> Olœ yenga pe dœ amazi á osho sœpe kœde damba howaa, Mareya uzu Magadala na ga pa udu. Tshe wu adœke azu ivwœ badja á endje vwirœ lima ga toe ama kudunœ. <sup>2</sup> Tshe kpagu dœ ɔrœ ga ndœ Shimu Petro dœ yambarœnœ á Yisu yi lima ndœ ye á kœpa fœ endje adœke: «Endje za Gbozu lœ koto yé a wuwusœ osho á endje za she tœnœ nene.»

<sup>3</sup> Á Apetro dœ yambarœnœ asœmœ wuta lima kœna ga pa udunœ. <sup>4</sup> Endje te lima tœ ɔrœ bibisha kpa tœnœ awa bale, kashe anga yambarœnœ kpa kœropa Petro yé œ wuta utshunœ ga pa udunœ. <sup>5</sup> Tshe ti ga lœ udunœ yé œ wu ndœma lœba lœnœ kashe tshe lili lima ga lœ udunœ nene. <sup>6</sup> Petro

wuta œnœ ye manda ye, œ li ga lœ udunœ, œ  
wu ndje ndœma lœbanœ asœmœ ati ba zœ,<sup>7</sup> ndje  
dœ pe lœba á endje za lima tshu ga pa kumu ye.  
Lœbanœ sœsœ lima tœ œsœnœ bale dœ a'eara  
ndœma loebanœ nene. Kashe œ sœ lima kpi ga  
tœ anga angbi osho.<sup>8</sup> Trale, anga yambarœnœ á  
tshe wuta má utshunœ kœli ga lœ udunœ, œ wu  
yekane á yindœ nœ.<sup>9</sup> Ørrr ga tœ ɔlœnœ asœmœ,  
ayambarœ wuwu lima damba sœ ádá o'o á endje  
sú adœke Ndjaba œ she bala Yisu lœ akuzu nene.  
<sup>10</sup> Manda nœ, ayambarœnœ bibisha fatœ endje  
kœgu ga ndœ endje.

*Yisu matœ ye fœ Mareya uzu Magadala  
(Wu 6a tœ Mat 28.9-10; Mar 16.9-11)*

<sup>11</sup> Mareya ka lima ba ushu ndoo dœ tshapadunœ  
á sœ lima tœ iki. Tshe sœ lima tœ iki, œ sœ ndje  
kœti ga lœ udunœ.<sup>12</sup> Á tshe kœwu aandjelu bisha  
á endje verce imbi lœba. Endje lœ ga ati ba tœ osho  
á endje za lima oko Yisu ga tœnœ; anga bale ba tœ  
osho á endje fa kumu ye ga tœnœ yé anga ba tœ  
œsœ ada ye.<sup>13</sup> Aandjeluncœ kœyu Mareya adœke:  
«Mbœrœ gade á 6œ ki a, yashe?» Tshe kœgi fœ  
endje adœke: «Endje za oko Gbozu nœ mœ yé mœ  
wuwusœ osho á endje za she tœnœ nene.»

<sup>14</sup> Tshe kœfatœ ye manda kœgi o'onœ, œ wu  
Yisu á tshe ka lima kpœtœmœ kashe tshe wuwu  
lima sœ nœ adœke Yisu dœmœ nene.<sup>15</sup> Yisu kœyu  
she: «Mbœrœ gade á 6œ ki a, yashe? Øde dá 6œ  
sœ kœpara she a? Mareya gbe adœke ayi kœguma  
tshelœ kindi tshamadungbanœ dœmœ yeka á pa  
fœ she adœke: Ødœ 6œ dá za oko ye, yisœ oshonœ  
á 6œ za she ga tœnœ dœ mœ na œ za she.»<sup>16</sup> Yisu

kœpa fœ she adœke: «Mareya!» Tshe i gbandjuru á pa fœ she adœke: «Rabuni» - Æ yindœ kœpa dœ o'o ama ogo Ayuda adœke «Ayi kœyiscœrcœ». <sup>17</sup> Yisu kœpa fœ she adœke: «Gogoro mœ nene mbœrœ mœ ɔɔ damba ga ndœ Aba mœ nene.» Kashe, gu œ pandœ noe fœ aaya, mœ sœ kœgu ga ndœ Aba mœ á tshe kœdœ Aba 'e, ga ndœ Ndjaba noe mœ á tshe kœdœ Ndjaba noe 'e. <sup>18</sup> Mareya uzu Magadala kœgu á kœpandœ noe fœ ayambarœ adœke: «Mœ wu Gbozu, yé 'e dji œneke á tshe pa fœ mœ.»

*Yisu matœ ye fœ ayambarœ noe ye*

(Wu 6a tœ Mat 28.16-20; Mar 16.14-18; Luk 24.36-49)

<sup>19</sup> Kolœ dœ adila yenganœ asœmœ, ayambarœ ngbœba lima tœ endje 6a sœnda. Endje tshu lima manda kperœ ga tœnœ kparawa Ayuda. Yisu na lima œ ka 6a ugurutœ endje á pa fœ endje adœke: «Kœsœ gee sœ dœ e'e.» <sup>20</sup> Manda kœpa fœ endje ataa, tshe kœma tshakane ye œdœ pe djokoro ye fœ endje. Lœsu ayambarœ su dœ yanga mbœrœ kœwu Gbozu. <sup>21</sup> Yé Yisu kpa kœpa fœ endje adœke: «Kœsœ gee sœ dœ e'e! Bata Aba vwa mœ, œmœ ndje mœ sœ kœvwa 'e.» <sup>22</sup> Manda kœpa o'onœ asœke, tshe uru izi ga pa endje, á pa adœke: «'E gbœ ɔtshœ Ishiri. <sup>23</sup> Azu neke á 'e djerœ bala ndœ ekperœ noe endje, Ndjaba œ djeroendœ noe. Yé endjeneke á 'e vwaratœ 'e tœ kœdjerœndœ ekperœ noe endje, Ndjaba œ vwara ndje tœ ye tœ kœdjerœndœ noe.»

*Yisu matœ ye fœ Toma*

<sup>24</sup> Andaa lœkœ á Yisu má lima tœ ye fœ ayambarœ 6a sœnda, Toma, anga andjokpa dœ bishancœ á

endje e she Didime gugu lima nene. <sup>25</sup> Anga udu angancœ pa lima fœ she adœke: «'A wu Gbozu!» Kashe tshe pa fœ endje adœke: «Œdœ mœ kœwuwu tshangba uku sete tshakane ye nene, œdœ mœ kœyiyi yœkœne mœ ga lœ kudu setence nene, yé œdœ mœ kœyiyi kane mœ ga lœ djokoro ye nene, mœ yi ndœ nœ nene.» <sup>26</sup> Andaa olo mindu dœ votœ manda nœ, ayambarœ kpa ngbœba lima tœ endje ba sœnda, œ tshu manda kperœ ga tœnœ yé Toma sœ lima ugurutœ endje. Yisu na lima œ ka ba ugurutœ endje á pa adœke: «Kœsœ gee sœ dœ 'e!» <sup>27</sup> Manda nœ tshe pa fœ Toma adœke: «Yi yœkœne zœ kpœke dœ œ wu tshakane mœ. Yi kane zœ œ nduru ga lœ djokoro mœ. Katœ sharapu, œ teuzu nœ kœyindœrœ.» <sup>28</sup> Toma kœgi fœ she adœke: «Gbozu nœ mœ œdœ Ndjaba nœ mœ.» <sup>29</sup> Yisu kœpa fœ she adœke: «Bœ yindœ nœ mbœrœ á bœ wu mœ a? Yanga noe azu neke á endje wuwu nene, kashe endje yindœ nœ.»

### *Ádá kœsu buku nœ Yowane*

<sup>30</sup> Yisu mbœrœ lima anga angbi ambárá afá ndjoro dœ ala ayambarœ nœ ye, kashe endje súsú kœ ga la bukunœ asœke nene. <sup>31</sup> Kashe œneke á endje sú ga la bukunœ asœke sœ mbœrœ á 'e kœyindœ nœ adœke Yisu kœdœ Kristu, Gbolo nœ Ndjaba. Œdœ 'e kœsœ dœ kœyindœrœ ga ndœ ye, 'e gbo soro dœ i'iri ye.

## 21

*Yisu matœ ye fœ anga ayambarœ mindu dœ bisha (7)*

<sup>1</sup> Manda nœ, Yisu kpa matœ ye fœ ayambarœ nœ ye 6a tœ mangu egerœ ungu adanga Tiberiade. Tshe ma lima tœ ye fœ endje dœ mara atake: <sup>2</sup> Shimu Petro, Toma á endje e ndje she Didime, Natanayele uzu tshalakpi Kanana 6a lœ ogo Galilayi, agbolo nœ Zebedayi, œdœ pe anga angbi ayambarœ bisha sœ lima kpœtœ œœœnœ bale. <sup>3</sup> Shimu Petro kœpa fœ endje adœke: «Mœ sœ kœtara ndœ kœvwi gbanda.» Yé endje kœpa fœ she adœke: «'A ro dœ 6œ.» Endje ro lima œ œ ga lœ egerœ agba kashe dœ butshœnœ ascœmœ, endje gbøgbø œœœ bale nene. <sup>4</sup> Lœkœ á osho tetœ kœkœrœ tœnœ, Yisu ka lima ga tœ mangu kashe ayambarœnœ wuwu lima sœ nœ adœke œœshe doemœ nene. <sup>5</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «Agbolo, 'e gbøgbø anga ageatshalangu teasho nene a?» Endje kœgi fœ she adœke: «Œrœ bale nene.» <sup>6</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «'E vwi gbandanœ ga pa kuni yé 'e œ gbœ endje ye.» Endje kœvwi gbandanœ, yé ageatshalangu do lima pa nœ dœ mara adœke endje lili lima kœgbota tœnœ ga ushu nene. <sup>7</sup> Yambarœ á Yisu yi lima ndœ ye kœpa fœ Petro adœke: «Gbozu dœmœ!» Lœkœ á tshe dji adœke Gbozu dœmœ, tshe kœverœ lœba ga tœ ye; gbambanœ nene, tshe sœ lima kpendro, á tshe kœte lima ga la ngu. <sup>8</sup> Udu ayambarœnœ kœgu dœ egerœ agbanœ dœ kœgbota gbandanœ pete dœ ageatshalangu: endje soesœ lima lœ ingleinœ tœ ama osho nene, ga pa œœœ nœ metere kama bale (100). <sup>9</sup> Lœkœ á endje wuta ga tœ mangu, endje wu lima jiwo á endje ko ageatshalangu dœ pe mapa ga pa nœ. <sup>10</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «'E na

dœ ageatshalangunœ á 'e wuta kœgbœ endje asœke gamœ.»

<sup>11</sup> Shimu Petro kœœ ga lœ egerœ agba á kœgbota gbandance ga ati dœ agboro ageatshalangu lœ nœ kama dœ zazu bisha dœ ndjokpa dœ votœ (153). Agea ngba lima waa kashe tshelœ gbanda susuru lima nene. <sup>12</sup> Yisu kœpa fœ endje adœke: «'E na œ zi œrœ.» Anga uzu bale ugurutœ endje á tshe i lima ama ye tœ kœyu she adœke: «Dá œbœ kœdœ de e?» gugu nene. Endje wu lima sce nœ dœ ɔtshœnœ adœke Gbozu dœmœ. <sup>13</sup> Yé Yisu na, œ za mapa á kurutshelœ nœ tœ endje, á mbœrœ ndje awa bale dœ ageatshalangunœ. <sup>14</sup> Asœ kœdœ lima awa votœ kœmatœ Yisu fœ ayambarœ nœ ye kœto tœ lœkœnœ á Ndjaba she lima she lœ kuzu.

### *Yisu œdœ Petro*

<sup>15</sup> Manda kœzi œrœ, Yisu kœyu Shimu Petro adœke: «Shimu, gbolo nœ Yowane, bœ yindœ mœ kœropa endjenœke kœ a?» Yé tshe kœgi adœke: «Œ, Gbozu, bœ wusœ nœ adœke mœ yindœ zœ.» Yisu kœpa fœ she adœke: «Gbœndœ apata nœ mœ.» <sup>16</sup> Tœ bishancœ, Yisu kpa yu she adœke: «Shimu, gbolo nœ Yowane, bœ yindœ mœ?» Petro gi adœke: «Œ, Gbozu, bœ wusœ nœ adœke mœ yindœ zœ ye.» Yisu kœpa fœ she adœke: «Sœ uzu nœ kœgbœndœ apata nœ mœ.» <sup>17</sup> Tœ votœnœ, Yisu yu she adœke: «Shimu, gbolo nœ Yowane, bœ yindœ mœ?» Oyo kœza Petro kœwu adœke Yisu kpa yu she tœ votœnœ adœke: «Bœ yindœ mœ?» Yé tshe kœpa fœ she adœke: «Gbozu, œbœ á bœ wusœ œrœ kœ, bœ wusœ nœ dœ ɔtshœnœ adœke mœ yindœ zœ ye.» Á Yisu kœpa fœ she adœke: «Gbœndœ apata nœ

mœ. <sup>18</sup> Mœ sœ kœpa fœ bœ dœ adjapu adœke ɔlɔ á bœ sœpe lima aya gbolo, bœ du lima uwu tshapa lœba nœ zœ dœ tœ zœ, œ na lima tœ osho á bœ yi lima ndœ nœ. Kashe ɔlɔ á bœ kœwuta yagbozu, bœ ko kane zœ ga lafo yé anga uzu kpi dá i uwu ga pa lœba fœ bœ, yé á to bœ na tœnce ba tœ osho á bœ yiyindœ nœ nene.» <sup>19</sup> Yisu pa lima ataa mbœrœ kœma mara á Petro œ yisœ mokœ nœ Ndjaba lœ kuzu ye. Manda kœpa o'onœ asœke, Yisu pa fœ she adœke: «Na manda mœ.»

<sup>20</sup> Petro kœfatœ ye, á kœwu yambarœ á Yisu yi lima ndœ ye, tsheneke á dœ lœkœ á endje sœ lima kœzi œrœ á tshe di lima tœ ye ga lakoro Yisu yekane á yu she adœke: «Gbozu, œde dá ka bala bœ a?» <sup>21</sup> Lœkœ á Petro wu lima she, tshe pa fœ Yisu adœke: «Ka œshe a Gbozu, œrœ gade dá mbœrœ fœ she a?» <sup>22</sup> Yisu kœgi fœ she adœke: «Œ kœsœ adœke œndœ ye di œrrr ga tœ kpa kœkwa mœ, œnœ zœ lœ noe kœdœ gade? (Œbœ, na manda mœ.)» <sup>23</sup> Kœto pa o'onœ asœke dá o'o ki gooo ugurutœ alaya adœke yambarœnœ asœmœ œ tshu nene. Andaa Yisu papa lima fœ she nene adœke: tshe tshu nene. Kashe tshe pa adœke: «Œdœ mœ kœyindœ nœ adœke œndœ ye di œrrr ga tœ kpa kœkwa mœ, œnœ zœ lœ noe kœdœ gade e?»

<sup>24</sup> Adja yambarœnœ asœmœ dœ tœ ye dá pandœ o'onœ asœke, á su ga la mbeti yé 'a wusœ nœ adœke œneke á tshe pa kœdœ adja o'o.

### *Ndœngœlœ o'o*

<sup>25</sup> Yisu mbœrœ lima anga angbi œrœ ndjoro á kœsœ má adœke endje sú kœ bale dœ bale, mœ gbe

YOWANE 21:25

lxxxix

YOWANE 21:25

adœke, osho œ li mbœrœ kœko bukunœ ga tœnœ  
pa ɔshɔ asœke nene.

xc

**TAFO AYO**  
**The New Testament in the Manumanaw language of**  
**Myanmar**

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc. and ACOTBA-SUBO

Language: Manumanaw

All rights reserved.

2020-11-19

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 13 Jul 2024 from source files  
dated 12 Feb 2024

40e3c5cb-c2ea-5cf8-8a40-4c6f77a45343